

Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

Coloured covers/
Couverture de couleur

Coloured pages/
Pages de couleur

Covers damaged/
Couverture endommagée

Pages damaged/
Pages endommagées

Covers restored and/or laminated/
Couverture restaurée et/ou pelliculée

Pages restored and/or laminated/
Pages restaurées et/ou pelliculées

Cover title missing/
Le titre de couverture manque

Pages discoloured, stained or foxed/
Pages décolorées, tachetées ou piquées

Coloured maps/
Cartes géographiques en couleur

Pages detached/
Pages détachées

Coloured ink (i.e. other than blue or black)/
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)

Showthrough/
Transparence

Coloured plates and/or illustrations/
Planches et/ou illustrations en couleur

Quality of print varies/
Qualité inégale de l'impression

Bound with other material/
Relié avec d'autres documents

Continuous pagination/
Pagination continue

Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin/
La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure

Includes index(es)/
Comprend un (des) index

Title on header taken from:/
Le titre de l'en-tête provient:

Blank leaves added during restoration may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming/
Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été filmées.

Title page of issue/
Page de titre de la livraison

Caption of issue/
Titre de départ de la livraison

Masthead/
Générique (périodiques) de la livraison

Additional comments:/
Commentaires supplémentaires:

This item is filmed at the reduction ratio checked below/
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	12X	14X	16X	18X	20X	22X	24X	26X	28X	30X	32X
										✓	

SEMAINE COMMERCIALE

Bibliothèque de Parlement 15 507: 57

ASSURANCE

MARCHÉS · FINANCE

INDUSTRIE

ORGANE DES INTÉRÊTS COMMERCIAUX DE QUÉBEC.

VOL. III — 2e année No. 9 QUÉBEC, VENDREDI, 11 OCT. 1895 PRIX D'ABONNEMENT: \$2.00

ULRIC BARTHE, *Rédacteur-en-chef.*

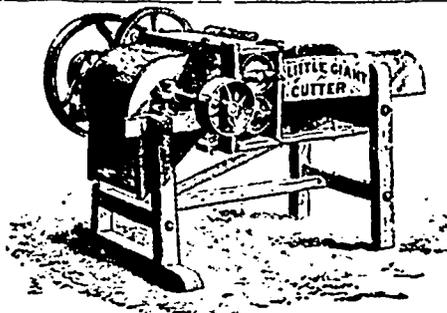
L. E. THOMPSON, *Administrateur.*

ESPACE RETENU
PAR
A. R. PRUNEAU
— — — — & Cie
IMPORTATEURS DE
CHARBON,

— ET —
Matériaux de Construction
Briques,
Ciments, Plâtres,
Etc., Etc.

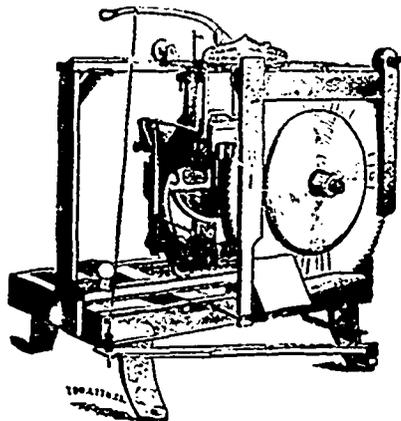
J. A. PLAMONDON
Fleur, Grains et
Provisions
EN GROS
QUEBEC.

THÉS!
NOUVELLE RÉCOLTE
Ex. Empress of India,
Japan
Un grand assortiment de
THÉS VERTS, NOIRS
et du JAPON
Aussi: Assortiment complet
D'ÉPICERIES ET LIQUEURS
Naz. Turcotte & Cie
54, 56 et 58 rue Dalhousie, Québec.



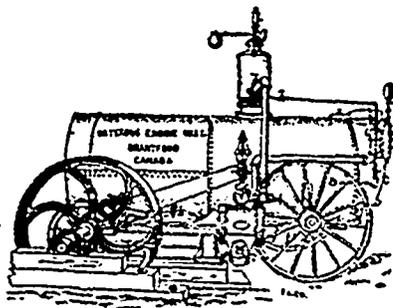
Le célèbre Hache-fourrage 'Ross'

Cette machine est préférée à toute autre tant pour sa construction que pour la manière parfaite dont elle fait l'ouvrage.



AUSSI:

Toutes sortes de machines pour travailler le bois, telles que: Moulin à scie et à bardeau déligneurs, Planeurs, etc. Ainsi que les **ENGINS & BOUILLOIRES** de la Cie Waterous de Brantford Ontario.



Aussi: une ligne complète d'*Instrumente Aratoires* de la célèbre maison **FROST & WOOD** toujours en mains. Demandez les Circulaires et les prix **W. A. ROSS, 78, Rue St-Paul**

Sedlitz Chanteaud 59c Bot.
Eno's Fruit Salt 75c Bot.
Pilules de Carter pour le foie 18c Bot.
Pilules Purgatives du-Dr Hill 25c Boîte
Nos prix sont plus bas que ceux annoncés dans les catalogues qui circulent dans le public.

J. EMILE ROY,
Pharmacien
81-83-85 RUE SAINT-JEAN
Coin St-Stanislas
TÉLÉPHONE 624.

J. H. JACQUES
Ancien commis de la maison O. L. Richardson & Son
Marchand Importateur
—DE—
Cuirs, Harnais, Fournitures pour Cordonniers et Selliers, Garnitures de Selles.
TOUS LES CUIRS EN STOCK:—
Cuir à semelle, Cuir rouge, Cuir à harnais, Kiu, Veau français importé
38 Rue St-Pierre, QUEBEC
Ancien magasin de M.M. Amyot & Frères

Forgues & Wiseman
LIBRAIRES & JOBBERS,
68 RUE ST-PIERRE

—+0:—
Marchandises de 1ère Qualité vendue à très bas prix.
Nous ne vendons qu'aux BONS marchands

M^cCALL, SHEHYN & CIE

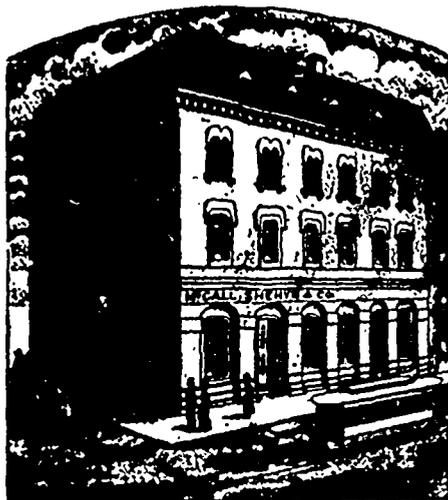
IMPORTATEURS DE MARCHANDISES
ANGLAISES,
FRANÇAISES,
ALLEMANDES et
AMÉRICAINES

Constantment en mains un assortiment
considérable d'effets canadiens provenant
des meilleures fabriques du pays, viz :

TWEEDS CANADIENS,
COTONNADES de
tous genres, Etc.

AUSSI—A chaque saison, un grand choix
dans les articles suivants : Chapeaux de
paille et de feutre pour Messieurs et pour
Dames, Fleurs artistiques, Rubans, Dentel-
les, Parasols et articles de fantaisie. Leur
assortiment dans ces différents genres est
très varié et très complet.

52 RUE ST-PIERRE
QUEBEC



Nous prenons les commandes à ARRIVER pour les conserves alimentaires suivantes

TOMATES, BLÉ D'INDE, FÈVES AU LARD.

POIS, FÈVES AU BEURRE, SAUMONS, MAQUEREAU,

FOIRES, HOMARDS, FRAISES, FRAMBOISES, PÊCHES, Etc.

Toutes de marques de choix, et les plus en vogue sur le marché.

Nos prix défient toute Concurrence

Ecrivez pour cotations avant d'acheter ailleurs,

Laporte, Martin & Cie EPICIER^S
de gros

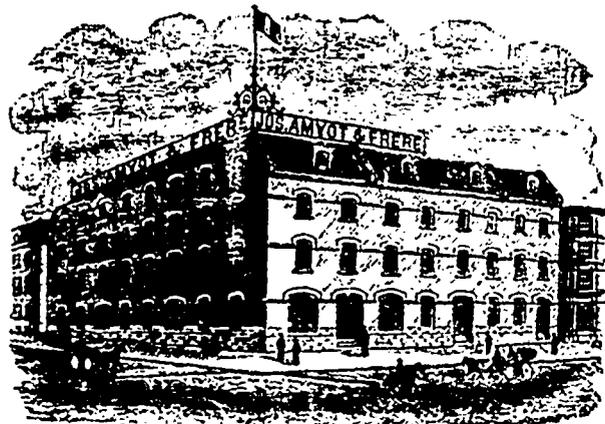
72 à 78, rue St-Pierre, Montréal

JOS. AMYOT & FRERE

Importateurs de Nouveautés Européennes, Américaines
et Canadiennes

Bimbloteries!

En gros seulement



En gros seulement

Bimbloteries!

Spécialités en Chapeaux, Rubans, Dentelles et Fleurs, et toutes les dernières
Nouveautés, Bijouteries, Jouets, Feux d'Artifices, Articles
du Japon et de la Chine.

45 Rue DALHOUSIE, Basse-Ville, Québec

JOBIN & ROCHETTE

Manufacturiers de CHAUSSURES et marchands de CLAQUES

MARQUE JACQUES-CARTIER

Fabrique : Coin des rues Colomb et Voltigeur, St. Roch

Succursale : Coin des rues ST-PIERRE et SOUS-LE-FORT

A la dernière Exposition Provinciale tenue à Québec, MM. Jobin & Rochette ont remporté
à médaille d'or offerte par l'honorable Jos. Shehyn, député de Québec-Est à la Législature.

Baylis Manufact'g Co

**16 à 30 Rue Nazareth
MONTREAL**

Vernis

"Japans"
Wood Fillers
Blanc de Plomb
Peintures
&c., &c.

*La plus considé-
rable et la
plus vieille
étalée des Ma-
nufactures.
de VERNIS au
Canada.*

D. ARCAND

COURTIER, COMPTABLE ET LIQUIDATEUR,

S'occupe spécialement de réglemens d'affaires
de faillite.

Possède la plus grande expérience et les mell-
leures relations pour agir comme intermédiaire
entre débiteurs et créanciers pour effectuer des
compromis.

S'occupe aussi d'administration et de règlement
de successions et de placements d'argent.
Pourvoit aux achats et ventes d'actions de ban-
ques et de valeurs de toutes sortes.

**BUREAU : 74 RUE ST-PIERRE
QUEBEC**

UN HOMME D'AFFAIRES devrait se tenir
au courant des prix les plus bas. Sinon, ses con-
currents achèteront leurs marchandises à des
prix moindres, et il les verra s'enrichir, même
en vendant à des prix plus bas. Il est nécessaire
aussi qu'un marchand soit renseigné sur tout ce
qui se passe dans sa branche de commerce dans
son pays et ailleurs. Nous donnons ces diffé-
rentes informations chaque semaine ou chaque
mois au taux de \$1.00 à \$2.00 par année. Un dé-
tailleur de Québec qui s'est prévalu de l'informa-
tion que nous lui avons donnée, a fait sur
une seule transaction un profit de \$100. Echan-
tillons franco sur demande.

The J. B. MacLean Co, journaux commer-
ciaux, 146 St. James Street, Montréal. Cana-
dian Grocer and General Stockkeeper; Hardware
and Metal Merchant; Dry Goods Review; Prin-
ter and Publisher; Bookseller and Stationer.

LANGLOIS & PARADIS

Importateurs

QUEBEC

Eaux-de-Vie, Vins et Liqueurs des premières
maisons européennes.

Assortiment considérable de CAFÉS, THÉS
EPICES, etc., etc., de qualités indiscutables.

Echantillons sur demande.

Prix défiant toute compétition.

CORRESPONDANCE SOLICITÉE

THE HORSEMAN,

RECOGNIZED AS THE
LEADING

Turf Journal of America.

ALWAYS DESIRABLE,

And during the racing season

ALMOST INDISPENSABLE.

Its treatment of turf matters and
subjects of interest to horsemen in all
sections is comprehensive and impar-
tial, its news is up to date, its editor-
ials are practical and its reports of
sales, private and public, and of races,
are accurate and complete.

Your subscription will be taken at
the office of this paper. Send to the
publishers for a sample copy.

ADDRESS,

THE HORSEMAN,

323-325 Dearborn-st., Chicago, Ill.

LA
Semaine Commerciale

7 SAULT-AU-MATELOT Téléphone 744.

ABONNEMENT A

"LA SEMAINE COMMERCIALE"

Par année.....\$2.00
Pour 6 mois..... 1.00

Pas d'abonnement pour moins de 6 mois.
Les avis de refus d'abonnement, — il en sera de même des avis de changement d'adresse, — ne vaudront que s'ils sont adressés directement au bureau du Journal, par écrit ou autrement.

TARIF DES ANNONCES

1ère Insertion..... 10c. la ligne
Insertions subséquentes..... 8c. "

MESURE AGATE

Atelier Typographique

DE

"LA SEMAINE COMMERCIALE"

Attention et promptitude

CARACTERES NEUFS ET-VARIÉS,

PRESSES MODERNES

Impressions en tous genres, Ouvrages de goût,
Papeterie de commerce, Formules de
loi, Factures, Affiches et Cartes
en couleurs,

Exécutés aux meilleures conditions

Spécialité : Papeterie imprimée
pour Buvanderies et Fromageries.

Attention particulière pour commandes par la
poste, adressées BOITE 233.

Téléphone 744.

AUX ABONNES

Prière de consulter le coupon d'adresse collé
sur la première page du Journal. La date ins-
crite en regard de votre nom indique jusqu'à
votre abonnement est payé. Evitez-nous, s.v.p.,
des frais de correspondance inutile, et renouvelez
votre abonnement à l'échéance.

BARTHE & THOMPSON.

NUMÉROS DEMANDÉS

Ceux qui ne collectionnent pas la
"Semaine Commerciale" nous oblige-
raient beaucoup en nous laissant avoir les
numéros suivants qui manquent à notre
2nd volume :

No. 25 2 août 1895
Vol. III " 3 30 " "

QUÉBEC, VENDREDI, 11 OCT. 1895

Les souscriptions à la caisse du Carna-
val ont une avance de plus d'un mois sur
celles de 1893. On a déjà recueilli plus
de 10,000 adresses demandant le pro-
gramme des fêtes. Tous les comités sont
constitués et la date des fêtes est fixée du
27 janvier au 1er février. Enfin l'affaire
marche à merveille.

×

Nous avons inauguré la semaine der-
nière, en 17e page, la publication des
stocks locaux.

Cette innovation devrait avoir un bon
effet. La publicité est l'âme de la spé-
culation.

Nous comptons sur les intéressés pour

nous tenir au courant des ventes de ces
stocks.

×

Une importation qui ne diminue pas
moins que celle des tissus en coton et
laine, c'est celle du fer d'Ecosse. Cet
article est rapidement supplanté par le fer
de la Nouvelle-Ecosse.

Une question se présente naturelle-
ment : reprendre la construction navale
à Québec, on fer cette fois.

La chambre de commerce pourrait met-
tre cette idée à l'étude.

×

Les ratifications de la convention com-
merciale franco-canadienne ont été échan-
gées à Paris lundi dernier 7 octobre, en-
tre M. Hanotaux, ministre des affaires
étrangères, et lord Dufferin, ambassadeur
d'Angleterre.

La lenteur exceptionnelle des négocia-
tions de ce traité fournissent un puissant
argument à ceux qui réclament pour le
Canada le droit de faire lui-même ses pro-
pres traités.

×

—Comment se fait-il, disait l'autre jour
un marchand de campagne au registra-
teur de son comté, que mon voisin sache
tout ce qui se passe dans votre bureau ?
Il ne se vend pas une terre, ne se signe
pas une quit' uce, sans qu'il en soit le
premier informé.

—C'est bien simple, répondit le fonction-
naire : il est abonné à la *Semaine Com-
merciale*. Voilà pourquoi il est mieux
renseigné que vous et vous soufflez d'ex-
cellentes affaires à votre barbe.

×

La garantie d'intérêt que le "Grand
Nord" demande à la cité de Qué-
bec représente \$10,000 par année. Le
risque n'est pas assez fort pour justifier
un refus.

En mettant les choses au pire et en
supposant que la compagnie deviendrait
incapable de payer elle-même, qu'est-ce
que \$10,000 par année pour l'avantage
d'avoir un nouveau débouché vers l'ouest ?
C'est la multiplication des voies de com-
munication qui fait une ville.

Sans le chemin de fer du Lac St-Jean,
qui fournit à lui seul plus de la moitié de
tout le trafic actuel du port de Québec, la
Jetée Louise ne serait guère fréquentée
que par les pêcheurs d'éperlan.

×

On lit dans un journal de Montréal :
"The Canadian Cold Process Gas Co,"
est le nom d'une compagnie à fonds limi-
té, en voie de formation, qui a acquis les
droits de patente d'un système connu sous
le nom de "The Lawrence Gas Mixing
and Atomising Process". Au moyen de
ce système qui peut être mis en usage
avec une installation ordinaire à gaz, ou
indépendamment si on le veut ; on affir-
me qu'une lumière infiniment supérieure

au gaz de charbon, se consommant bien
plus lentement, peut être produite pour
les consommateurs, au prix de 60 cents,
ou moins par mille pieds. Un modèle en
opération, démontrant le procédé, a été
exposé aux usines de la compagnie. Il
paraît dépasser les espérances des proprié-
taires.

"Les directeurs provisoires de la com-
pagnie sont Robert Bickerdike, G.N. Du-
charme, F. J. Freese, sénateur Ogilvie,
Wm. Abbott, W. P. O'Brien et J. G.
Ross. Leur bureau temporaire est au No.
13, Sun Life Building."

Cette information intéressera tout par-
ticulièrement les consommateurs québec-
quois, qui continuent bravement à payer
\$1.25 et \$1.75 pour leur gaz de chauffage
et d'éclairage.

+

Un agent supérieur d'une compagnie
d'assurance de cette ville nous fait
remarquer, dans l'article que nous avons
reproduit la semaine dernière du *Hard-
ware and Metal Merchant*, un passage qui
lui paraît injuste pour les assurances en
général.

Notre confrère avait, d'après le dernier
rapport du surintendant des assurances,
fixé à 69.45 le pourcentage des pertes payé
par rapport aux primes touchées de-
puis 26 ans par les 35 compagnies d'as-
surance-feu opérant au Canada. En d'au-
tres termes, ces chiffres paraissent établir
que, pour chaque piastre reçue à titre de
prime, les assurances n'ayant subi de
perte que pour 69.45 cents, elles avaient
réalisé un profit net de 30.55. Notre inter-
locuteur nous fait remarquer que le *Hard-
ware* a oublié de tenir compte du pour-
centage des dépenses qui varie de 26 à
32%.

La parole est au *Hardware*. Pour notre
part, ce qui nous frappe, c'est qu'à en
croire les statistiques officielles, près de la
moitié des compagnies d'assurance sont
en banqueroute depuis un quart de siècle.
Il e'rai que ces statistiques sont four-
nies par les assurances elles-mêmes et
qu'elles n'ont pas intérêt à faire croire
qu'elles font fortune.

×

M. G. I. Barthe, un des vétérans de la
presse canadienne, vient de conclure des
arrangements qui lui permettent d'entre-
prendre la publication régulière de son
nouveau journal *l'Indépendance cana-
dienne*, dont le numéro-prospectus avait
paru l'hiver dernier.

Nous souhaitons une grosse clientèle
d'abonnés au nouveau confrère. Son pro-
gramme et l'originalité tout à fait sui-
generis de sa rédaction sont bien calculés
pour piquer la curiosité publique. Tous
ceux qui pensent tiendront à savoir de
quel bois se chauffe *l'Indépendance cana-
dienne*.

M. Barthe a un autre titre puissant à
l'encouragement du lecteur canadien. Il

à consacré ses loisirs à l'élaboration d'un grand roman dont les premiers chapitres, publiés en feuilleton dans le numéro prospectus de l'*Indépendance*, ont créé une certaine sensation. Dès les premières pages, on devine le récit d'un crime passionnel qui a eu un énorme retentissement dans le temps : le meurtre de M. Taché par Holmes. M. Barthe, comme tous les anciens, a la mémoire bien garnie, et peut ressusciter une multitude de scènes du bon vieux temps, qui fournissent encore les plus intéressants sujets de conversation par les longues soirées d'hiver. Tout fait donc prévoir que son roman aura du succès.

Impressions Montréalaises

Je le dis franchement ; ma première impression en arrivant à Montréal par eau est un mélange de malaise et de triomphe. En voyant les transatlantiques patauger péniblement à travers les tas de sable qui émergent ça et là de l'eau tout autour de l'Île au Millions, un bon Québécois ne se défend pas d'un mouvement d'impatience. A quoi bon dépenser tant d'argent, est-il tenté de crier, pour créer un port artificiel, quand j'en ai un à vous offrir qui n'a jamais rien coûté que le gigantesque effort de la nature qui a déchiré le rocher de Québec et creusé du coup un admirable bassin, protégé contre les vents de la mer par le rempart de l'Île d'Orléans, et capable de contenir toutes les flottes du monde ?

Cette année surtout, la lutte que livrent les Montréalais aux éléments a toutes les apparences de l'insenséisme, à cause de l'abaissement marqué du niveau du fleuve. Seulement, comme c'est aux dépens du Dominion, et non pas avec leur propre argent, il ne faut pas leur être trop dur. Il faudrait plutôt s'apitoyer sur l'esprit débonnaire des représentants du district de Québec qui laissent impunément commettre ce gaspillage des deniers publics.

Si cette devise du progrès moderne : *Time is money* est vraie, je me suis toujours demandé avec perplexité pourquoi cet acharnement à prolonger le séjour des marchandises dans la cale d'un steamer lorsqu'il y a sur les jetées à eau profonde, sur les deux rives, des trains de chemin de fer prêts à brûler les distances dans toutes les directions. Avec toute leur éloquence, les Montréalais n'ont pas encore réussi à me convaincre qu'il y ait dans tout le pays une seule autre ville que la leur intéressée à ce que le transbordement des marchandises se fasse à Montréal plutôt qu'à Québec. J'ai toujours

compris, et je comprends encore que, pour Toronto et les autres centres de l'ouest, il y a tout avantage à charger ou décharger les navires le plus près possible de la haute navigation. Il y a pour cela plus d'une bonne raison : d'abord les périls et les retards de la haute navigation intérieure, périls et retards surtout notables entre Québec et Montréal, une distance de 180 milles où le moindre steamer au long cours ne peut naviguer que de jour ; puis le temps précieux qu'on gagnerait à faire le transbordement à Québec.

Déjà les plus gros steamers sont obligés de faire une escale assez prolongée le long de nos quais pour y déposer ou prendre une partie de leur cargaison ; pourquoi pas toute ? Ils n'en gardent que tout juste ce qu'il faut pour leur laisser six pouces d'eau sous la quille afin de leur permettre de franchir à petite vapeur le Cap à la Roche, le chemin sinueux du Lac St-Pierre, et d'atteindre plus ou moins impunément la vasière du port de Montréal.

Il est clair que Montréal est la seule ville du Dominion qui ait intérêt à ce transbordement en partie double, et cependant le Dominion saigne pour perpétuer cette anomalie ! Cette seule pensée me saigne le cœur !

Le lamentable aspect que présente cette année le port de Montréal devrait engager les contribuables à cesser de jeter ainsi leur argent à l'eau. D'ailleurs le seul rapprochement de ces deux faits, que l'eau baisse et que le tonnage monte, devrait suffire pour démontrer la futilité des ambitions de Montréal au titre de port de mer. Eh bien non, nos amis de Montréal ne se tiennent pas pour battus. Sait-on la dernière théorie à laquelle ils se raccrochent ? C'est que l'on va construire des steamers à leur intention, dont le tirant d'eau sera en raison inverse de leur longueur. Bientôt, à les en croire, il n'arrêtera plus à Québec que les Allan et les Dominion actuels, et les transatlantiques de la future ligne rapide fileront fièrement tout droit à Montréal. J'avoue mon incompetence à expliquer ce phénomène ; je le constate, rien de plus.

Si, du reste, le titre de port de mer était essentiel à la gloire de Montréal !

Ne suffit-il pas à son amour-propre d'être la plus grande et la plus belle ville d'intérieur du Dominion ? Tous les chemins de fer du pays y convergent ; pour arriver à elle, on a jeté sur le fleuve deux ponts immenses dont l'un a été longtemps la 8e merveille du monde ; son commerce et son industrie sont florissants. Elle a décidément des allures new-yorkaises avec sa ceinture de pavages d'asphalte, son Electricque mugissant, marchant comme par miracle sans le moindre souci des ac-

cidents de terrain ; son "Board of Trade" ; son Université Laval inaugurée cette semaine même ; ses grands hôtels et "buildings," dont le plus merveilleusement disposé pour l'air et la lumière est peut-être celui de la Banque du Peuple, et dont le plus nouveau est celui que la "Canada Life" fait construire rue St-Jacques ; ses temples somptueux de toutes confessions ; ses monuments inspirés, Maisonneuve, Macdonald, Chénier ; ses théâtres ; sa promenade aérienne autour de la Montagne, son chemin de fer électrique Park & Island destiné à bientôt sillonner l'île entière de Montréal.

x

Autant de leçons de choses pour mes paisibles concitoyens. Tout cela, dira-t-on, a coûté beaucoup d'argent, et Montréal est criblée de dettes. Je le veux bien ; mais en attendant qu'elle paie ses dettes, elle s'enrichit, elle achète et revend et entasse les profits ; la seule eau qu'elle n'attire pas au moulin est celle du fleuve, mais c'est déjà suffisamment dit plus haut. Il serait injuste, au reste, de prétendre que Montréal doit tout son embellissement aux subventions des corps publics ; l'initiative privée y est pour beaucoup. A Québec, on n'arrive pas à cinq en comptant sur ses doigts les marchands qui ont logé décemment leur commerce : Garneau, Laliberté, Pâquet, Duquet sont à peu près les seuls. Chez nous, les assurances habitent des coins noirs ; à Montréal, elles ont des palais. L'esprit d'association, l'idée coopérative sont entrés dans les mœurs montréalaises et y opèrent des miracles comme il fallait du reste s'y attendre ; à Québec, le capital a peur de son ombre et préfère la sécurité purement conventionnelle du 3½ % des banques. Avec le million risqué sur les dépôts de la Banque du Peuple, nos concitoyens auraient pu bâtir trois Electricques comme celui que des étrangers s'approprient à construire.

Cereproche ne s'adresse pas à tous mes concitoyens, loin de là. Il y a toute une génération d'esprits progressifs qui souffrent et s'impatientent de ce piétinement sur place. Généralement parlant, l'homme d'affaires de Québec est éveillé, actif ; malheureusement, la fortune est détenue par un nombre restreint de personnes auxquelles on ne peut pas toujours faire le même compliment. Ce qui manque, c'est l'entraînement économique, la connaissance et la pratique de la concentration des capitaux, et la confiance dans l'esprit d'association ; et puis il faut admettre que cette confiance a été rudement ébranlée dans le passé par quelques échecs qui, du reste, en tenant compte des circonstances, ne prouvent rien contre les bienfaits de l'association.

Je puis me tromper, mais Québec n'apparaît tout d'abord comme un immense *summer resort*, un grand caravansérail de touristes, le rendez-vous obligé de tous les gens riches en quête de frais ombrages et de nuits sans moustiques et sans insomnie. Il est dès lors clair qu'il faut commencer par embellir la ville; les affaires, les industries et la prospérité viendront ensuite toutes seules. Le Château Frontenac, les Expositions de septembre, les jeux athlétiques, le Carnaval, l'Hôtel-de-Ville sont des pas dans la bonne voie; mais il faut encore autre chose: des rues propres, bien pavées, balayées tous les matins, des arbres partout où il y a un coin pour en planter: je rêverais même un Casino d'été, dont l'atmosphère en pleine canicule serait délicieusement agité; et maintenu à 60° F. par des éventails électriques, et où seraient heureux de figurer les artistes de New-York et de Paris en vacances. L'argent pour toutes ces belles choses? On le trouverait aisément dans les coffres municipaux, remplis au moyen de débetures à petits coupons placées ici même et non à l'étranger, faisant ainsi gagner chez nous l'intérêt qu'on s'est jusqu'ici acharné à aller porter en Angleterre, ajoutant même un cachet de popularité à l'opération en lui donnant la forme des obligations à loteries qui se pratiquent avec succès en Europe. Chacun étant ainsi personnellement intéressé au bon emploi de l'argent, on verrait davantage de ces entreprises modèles comme l'Hôtel-de-Ville aujourd'hui en construction, dont le coût réduit atteste si bien de l'incorruptibilité de notre administration municipale, des architectes et des entrepreneurs.

x

Je résume ici quelques observations particulières rapportées d'une courte visite à Montréal.

Ce qui m'a d'abord frappé, c'est la brillante position que s'est faite l'élément franco-canadien dans le commerce depuis un certain nombre d'années. Il ne manque pas de maisons qui font leur million d'affaires par année et au delà, dans l'épicerie par exemple. Citons: Hudon Hébert & Cie, Laporte, Martin & Cie, Chaput & Fils, N. Quintal & Fils.

La maison Laporte, Martin & Cie, que nos lecteurs connaissent déjà, se compose aujourd'hui de cinq associés et fait un commerce extrêmement florissant. Elle a un agent à Québec: M. T. N. Classé, et fait beaucoup d'affaires dans notre région. Le succès croissant de cette institution atteste de l'intelligence de ceux qui la dirigent; c'est une autre preuve des bienfaits de l'idée coopérative.

Une installation somptueuse, c'est celle de la maison Hudon, Hébert & Cie.

ETABLIE EN 1818

QUEBEC FIRE ASSURANCE COMPANY

Directeurs.—Edwin Jones, Président; Geo. R. Renfrew, Vice-Président; W. R. Dean, Trésorier; Hon. Pierre Garneau, Hon. C. A. P. Pelletier, A. S. Hunt Wm. Simons.

Succursales Montréal—J. H. Routh & Son, Ontario—Geo. J. Pyke, Toronto—Manitoba—W. R. Allan, Winnipeg, Nouveau-Brunswick—T. A. Temple, St-Jean Nouvelle-Ecosse—J. T. Turning & Son, Halifax; Ile du Prince Edouard—E. R. Brow, Charlottetown; Columbia Anglaise—W. S. Graveley, Vancouver.

Inspecteur—CHARLES LANGLOIS. *Secrétaire*—W. W. WELCH.

DROUIN, FRERES & CIE

EN RECEPTION
5 CHARS

TABAC EN FEUILLES

Ce tabac, vieux de deux ans, que nous offrons au commerce à des prix très avantageux, ressemble beaucoup par la force et l'arôme à l'ancien tabac anglais.

**DEMANDEZ NOS PRIX,
UNE VISITE EST SOLLICITEE**

DROUIN FRERES & CIE
Manufacturiers et Epiciers en gros
52 Rue St-Paul, Québec.

TELEPHONE 6057



E. L. ETHIER & CO.

Manufacture de
BILLARDS
ET D'ACCESSOIRES

— x : : x —

AUSSI—Tables d'occasion à prix réduits et jeux de quilles et boules. Les réparations seront exécutées avec le plus grand soin.

La Compagnie vient de faire l'acquisition de la célèbre BANDE COLUMBUS patentée. Ce coussin est approuvé et reconnu; sa supériorité est indiscutable.

AVIS à ceux qui veulent renouveler leur billard. On achète des tables d'occasion.

E. L. ETHIER & CIE,
8 Rue St-Denis, Montréal.

EMOND & COTE

Négociants en
Produits de la Ferme

SPÉCIALITÉ :

BEURRE DE BEURRERIE

Fromage, Oeufs, Lard,
Saindoux, Etc.

Nous offrons le beurre de Crèmerie 1ère
classe DE 18 A 20 Cts.

**AUX PATINEURS
SUR ROULETTES**

AVIS

Le nouveau patinoir à roulettes de Lévis, près du grand escalier, en face des moulins Paradis, sera, à partir de cette date, ouvert tous les jours, aux heures suivantes: 9.30h. à 11.30 a.m., 2.30h. à 5h. p.m. et de 7.30h. à 10h. p.m.

Lévis, 2 octobre 1895.

JOSEPH BERGERON

COMMERÇANT

ETAL 34-36

Marché Champlain.

Québec.

Téléphone 1040.

C'est probablement ce qu'il y a de plus beau dans le genre dans tout le Dominion. Cette installation, composée par l'un des associés M. Hudon, qui a pris deux ans à l'élaborer avant de la faire exécuter, a coûté \$32,000. C'est une fine boiserie de cotonnier très ajourée et découpée, d'un ton clair et gai, dont le prodigieux développement couvre tout le premier étage du vaste immeuble des Sœurs sur une largeur de trois façades ordinaires et sur toute la profondeur de l'édifice. Il ne saurait exister d'école de comptabilité et de commerce mieux installée. Grande salle d'échantillons, avec tablettes-catalogues à glissoires dissimulées dans des placards; compartiment spécial pour les expéditeurs, avec multiple rangée de bureaux; laboratoire chimique muni de tout les appareils nécessaires pour faire l'épreuve des produits qu'achète la maison; autre vaste bureau pour la caisse; cabinets de travail pour les chefs de la maison: tout cela est monté avec le même luxe. La maison Hudon, Hébert & Cie est aussi du genre coopératif, étant composée de six ou sept associés; elle existe en réalité depuis 1839, malgré ses changements de raison sociale: c'était au début J. & E. Hudon, puis Jos. Hudon & Cie, avant de devenir Hudon, Hébert & Cie. On nous dit que le chiffre de ses affaires cette année atteint \$1,600,000.

x

Dans les nouveautés en gros, je désire faire mention spéciale de la maison A. Racine & Cie, fondée il y a dix-sept ans par M. Alphonse Racine, un jeune négociant marquant de la métropole. Son établissement, quatre étages percés de deux grands abats-jour qui les remplissent d'air et de lumière, court de la rue St-Paul à la rue des Commissaires. Ces quatre étages sont remplis de marchandises. M. Racine a un agent résidant à Québec: M. J. E. Rochette, un de nos voisins de la rue Sault au Matelot.

x

Encore quelques nous qui se pressent sous ma plume:

La "Canadian Rubber Co," la plus puissante fabrique du genre au Canada, exploitant le caoutchouc sous toutes ses formes, capital \$200,000;

Kent & Turcotte, et Charles Desmarcœur, les deux grands bureaux de liquidation et comptabilité, le premier dans le somptueux hôtel de la Banque du Peuple, le second 1598 rue Notre-Dame;

La Compagnie d'approvisionnement alimentaires, gérant M. Tchemosse, rue St-Jacques;

D. Z. Bessette, gérant du Mutual Reserve Fund, dans le Bloc de la "Royal", 12 place d'Armes;

La maison G. C. Gaucher, les populaires marchands de grains et farines de la rue des Commissaires;

M. L. E. Merin senior, Imperial Building, faisant le commerce des produits des pêcheries de Gaspé; il est le pionnier du journalisme commercial franco-canadien, ayant publié autrefois le *Négociant canadien* à Montréal.

x

Qui peut dire où s'arrêtera l'utilité de l'électricité appliquée, cette merveille du siècle?

Chez Hudon, Hébert & Cie à Montréal, on m'a montré des téléphones à combinaisons infinies, des avertisseurs fixés aux coffres de sûreté, des portes privées s'ouvrant magiquement sur la simple pression d'un bouton comme dans les romans mystérieux de Dumas père ou de Ponson du Terrail. L'imagination du poète avait simplement une avance d'une cinquantaine d'années sur le génie de l'inventeur.

Chez E. L. Ethier, le grand fabricant de billards de la rue St-Denis, on me montre une horloge électrique, un morceau de \$250, qui règle tous les cadrans de la maison.—Vous avez dû souffrir de la chaleur cet été? demandé je.—Bah! me répond M. Ethier, on s'en moque bien de la canicule!... Partout des éventails électriques agitent l'air et une délicieuse fraîcheur se répand dans les appartements. La nuit, un de ces appareils, qu'on est arrivé à rendre presque silencieux, et qui est un ornement pour la table de toilette, tourbillonne doucement et chasse au loin les papillons noirs de l'insomnie. Ou encore, par un simple raccord en cuivre délicat dissimulé dans la boiserie, on allume et éteint les lumières en ouvrant ou en fermant la porte. Enfin, l'électricien s'ingénie à supprimer le travail et la fatigue. Où s'arrêtera cette spéculation sur la paresse, qui est sans bornes? Ce qu'il y a de plus singulier, c'est que nous vivons au milieu de ces merveilles sans avoir l'air de nous en apercevoir; on affecte même de ne pas les apprécier pour ne pas avoir l'air trop paysan du Danube. Ingrats!

x

Pendant que nous sommes chez M. Ethier, causons un peu billard. Le patron de l'établissement est dans le commerce depuis 30 ans, et fabrique depuis 15 ans: c'est dire qu'il a l'expérience, et le succès de son entreprise n'a rien d'étonnant.

Le billard est une récréation de luxe. Une table neuve se vend de \$200 à 300, celles d'occasion de \$100 à 200. L'article est devenu tout aussi essentiel que le piano pour tout intérieur riche; les dames s'y adonnent plus encore qu'à la bicyclette. Les matériaux qui entrent dans la construction d'un billard sont le frêne,

l'érable, et les bois précieux, ébène, bois de rose; le plateau est un lit d'ardoise de Rutland d'un pouce d'épaisseur, recouvert du traditionnel drap vert, commun aux billards français, allemand et anglais. Tout autour de la bande est appliqué un coussin de caoutchouc: c'est le point capital d'un bon billard. M. Ethier a fait breveter une amélioration aujourd'hui considérée essentielle; c'est la bande à filet d'acier. Les billés sont en ivoire ou en fibre chimique, et l'on nous montre des queues de billard de luxe, qui coûtent jusqu'à \$25 et 30 la pièce.

C'est aussi ici que se tient la fameuse école de coupe de Mme Ethier. Le costume tailleur est devenu un véritable objet d'art, une étude de plastique; le sculpteur ne moule pas mieux la forme humaine. Les élèves de Mme Ethier vous montreront avec orgueil des ajustages aux ciseaux tout d'une pièce, sans couture, qui vont comme un gant au corsage le plus indocile aux lois de la symétrie.

Mme Ethier est en ce moment à Paris, où elle est allée chercher les dernières nouveautés; inutile de dire qu'elle est attendue avec impatience par toutes les élégantes de Montréal. Il est même possible qu'elle apporte avec elle les éléments d'un grand journal de modes qui sera publié dans les deux langues.

Ce n'est pas tout encore.

Tout un étage du somptueux immeuble Ethier est occupé par le club St-Denis, réunion de quatre-vingts distingués résidents de la rue du même nom, juges, avocats, médecins, négociants.

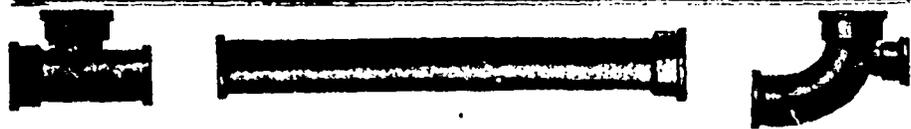
x

J'ai assisté aux débuts de la nouvelle troupe d'opéra français. C'est vous dire que je suis intéressé pour le quart d'heure!

Le théâtre de la rue Ste-Catherine n'est plus reconnaissable; il a fait grande toilette: loges, stalles, décors, tout a été rafraîchi à grands frais. Il fallait cela pour le distingué répertoire choisi pour la saison: Les Huguenots, La Norma, Le Trouvère, La Favorite, Mireille, Mignon, Faust, Roméo et Juliette, Les pêcheurs de perles, Le tribut de Zamora, Les mousquetaires de la Reine, Fra Diavolo, La muette de Portici, Le postillon de Longjumeau, Zampa, Le pré aux Clercs, Lucie, Guillaume Tell, Haydée, Martha, Le chalet, Le barbier de Séville, La cigale et la fourmi, Les contes d'Hoffmann, et une foule d'etc.

La nouvelle troupe, 46 artistes et choristes, est bonne dans l'ensemble. On y retrouve sous un nouveau nom de guerre, Mlle Valéry, une artiste qui a eu du succès l'an dernier à Québec.

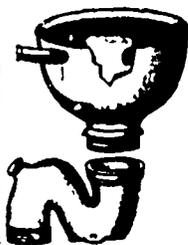
A la direction, on m'a dit qu'il ne fal-



Tuyaux en fonte, en fer et en plomb

BASSINS EN FONTE

ET EN FAIENCE



Le plus grand assortiment de matériaux de plomberie de

cette ville **AU PLUS BAS PRIX**

MECHANICS SUPPLY CO.,

Téléphone 450 96, ST-PETER STREET, QUEBEC.



LA PHARMACIE DE LA CROIX ROUGE

42, Rue de la Fabrique, Québec.

J. EDMOND DUBE

Ex Elève de l'École Supérieure de Pharmacie, Paris,
Ex Internes au Laboratoire Lafon

Vend à meilleur marché que les prix annoncés dans les catalogues en circulation.

BLANCHISSERIE PFEIFFER A VAPEUR

Chemises, Faux-cols et Poignets, glacés au parfait

Corsets et Vestons pour Dames, blanchis avec élégance

ENCOURAGEZ L'INDUSTRIE LOCALE

Pourquoi envoyer votre blanchissage à 180 milles d'ici ?

Nous sommes en position de vous livrer un ouvrage de meilleure qualité et garantissons que les FAUX-COLS et les MANCHETTES ne seront pas abîmés.

Nous n'avons rien épargné pour faire de notre BUANDERIE la meilleure de la région. Attention particulière aux commandes reçues par express.

A. S. PFEIFFER & Cie,

Téléphone 544.

4 et 6, rue MacMahon.
(En face de l'Église St-Patrick)

Fonderie Terreau & Racine



Successors de Dame Chs.
Terreau

Rue St-Paul

222

QUEBEC



Toujours en stock le plus bel assortiment de **POÊLES DE CUISINE** depuis le **POÊLE SIMPLE, DOUBLE, A TROIS PONTS,** jusqu'aux **RANGÉS EN ACIER** de toutes dimensions, chauffant au charbon ou au bois à volonté, et rassurant la plus parfaite satisfaction au point de vue du chauffage et de la cuisson, **CAR CES POÊLES SONT VENDUS AVEC GARANTIE.**

Prix défiant toute rivalité.

Téléphone 420 113 Rue Dalhousie

BEATTIE & ELLIOTT

NÉGOCIANTS COMMISSIONNAIRES

— EN —

DENRÉES ALIMENTAIRES

AGENCES :

Cie Johnston's Fluid Beef.
Conserves de Viandes W. Clark
Fromage Impérial McLaren
St. Lawrence Starch Co
Gelées et Marmelades, Batgers
Phosphates au Citron.
ETC., ETC.

LOUIS G. DEMERS

AVOCAT

51 RUE ST-PIERRE, Québec.

F. X. DROUIN, C. R.

AVOCAT

61 RUE ST-PIERRE, QUEBEC

Téléphone 47

J. FRÉMONT, LL.D., M.P. J. LANGLOIS BELL, LL.B

Fremont & Bell

AVOCATS

Bureau: 118 Rue St-Pierre, Quebec

Téléphone 638.

J. A. DIONNE, LL. L.

— AVOCAT —

56, RUE ST-PIERRE, QUEBEC

Banque de la Banque Union TÉLÉPHONE 840

G. EMILE TANGUAY

A. VALLÉE

Tanguay & Vallée

Architectes-Dessinateurs

NOUVEAUX BUREAUX : 20, RUE D'AIGUILLON, QUEBEC

Attention spéciale portée à la construction des résidences privées.

ALFRED LEMIEUX

COMPTABLE ET LIQUIDATEUR

Successions en Faillites

BUREAU

No. 61 Rue Saint-Pierre, Quebec

L. N. CARRIER

AVOCAT

101 RUE ST-PIERRE

Basse-Ville, Québec.

DAVID OUELLET

ARCHITECTE - DESSINATEUR - EVALUATEUR

Bureaux d'architecture, nouvelle installation

117 Rue St-Jean

Téléphone 314.

Ateliers d'exécution : 87 d'Aiguillon

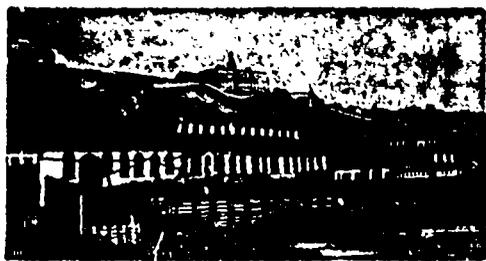
Téléphone 953

J. ELZ. POULIOT

— AVOCAT —

Rivière-du-Loup (en bas)

BEURRERIES ET FROMAGERIES



NOUS AVONS des Bouilloires parfaites de tous les types et genres, tel que locomobile, portative, semi-portative, à feu ouvert rond et à four-carré, multibulbaires, etc., etc.

Pour les fromageries, nous manufacturons une bouilloire toute spéciale qui est la plus simple, la plus économique et la meilleure dans le marché, la boîte à fumée se trouve à faire partie de la plaque qui forme le corps de la bouilloire, ce qui évite tout courant d'air qui pourrait y pénétrer par les fissures (tel que c'était le cas lorsque nous rapportons les boîtes à la fumée soit en tôle ou en fonte), et qui gêne la "draft" ou le tir du tuyau à la fumée. Elle est du meilleur acier estampé Dazell et contient 23 tubes de 2 pouces sur toute la longueur, c'est-à-dire 4 pds. Elle a en plus 5 tirants sur toute la longueur de la chaudière, ce qui lui permet de soutenir une pression de 100 lbs, c'est-à-dire 7 pds, et est pourvue d'un "mud port" sur le devant pour la nettoyer, ce qui est très important; elle est fine partout et est "testée" avant d'être livrée à 150 lbs de pression d'eau froide.

Nous manufacturons cette bouilloire en quatre grandeurs: $3\frac{1}{2}$ pds x 24-4" x 24- $\frac{3}{4}$ pds x 20-4" x 20.

En fait d'engins, les propriétaires des nombreuses beurrieres de cette province peuvent certifier ce que notre maison peut faire. Nous venons justement de terminer un nouvel engin qui va révolutionner le marché, car dans la solidité et l'espace, nous avons combiné la force.

Les dimensions de ces engins sont de 4 pieds de long par 15 $\frac{1}{2}$ pouces de largeur sur les deux côtés; ils sont activés par une valve à piston et se lubrifient automatiquement par un nouveau système qui assure un graissage sûr et continu et qui n'offre aucun danger en même temps que c'est une grande épargne sur le lubrifiant; la valve à piston assure une marche régulière et l'engin et de tous les systèmes est celle qui est la moins apte à se déranger. Étant automatique, elle ne peut varier et produit en conséquence une grande économie sur le brûlage, ce qui est de nos jours une question assez sérieuse surtout pour une beurrierie.

L'engin est parfaitement balancé dans toutes ses parties et étant fait interchangeable, aucune partie en cas d'accident à la machine peut être fournie sous le plus court délai.

Le système de régulateur employé est le "Judson" qui est reconnu le meilleur et est de notre propre fabrication.

Les personnes suivantes ont en main de ces engins—A. A. Nicolle, de St-Simon—J. A. Cambrault, Sherbrooke—La Beurrierie de St-Magloire—J. de L. Taché, Québec—A. Fraser, Fraser, ville—Beurrierie de St-Pamphile.

Nous aurons à l'Exposition un échantillon de ces engins et nous invitons gracieusement toutes les personnes à venir les visiter.

CARRIER LAINE & CIE

LEVIS P. Q.

Avis aux Marchands de Gros et aux Manufacturiers.



LA CANADIENNE.

Achetez vos **TABACS CANADIENS** en Feuilles, Pressés, Naturels ou Préparés à la Vapeur, en balles de 50 et 100 livres. Chez

J. U. GERVAIS, Joliette

Le seul entrepôt ayant toutes les améliorations modernes pour la préparation et la conservation de ses Tabacs, et ayant obtenu une médaille de bronze à l'Exposition provinciale de Québec en 1894.

Téléphone No. 35. Boîte de poste No. 65
W. A. C. BALDWIN & Co.,
Agents pour Québec.

FRS. BERROUARD

MANUFACTURER OF

Mocassins, Boots & Shoes Packs

397 & 399 St-Vallier St.
St-ROCH, QUEBEC

THIBAudeau FRERES & CIE.

Importateurs et marchands en gros de

MARCHANDISES SECHES

Anglaises, Étrangères et Canadiennes

Nos 41 et 43 rue Duhaucie

QUEBEC.

Branches: Thibaudeau, Bros & Co, Montréal
Thibaudeau, Bros & Co, Londres, F. C. Angl.

SIMÉON GOSSELIN & Cie

MANUFACTURIERS DE

Vermicelli et Macaroni

160 RUE SAUVAGEAU

QUEBEC

BOISVERT & ROBERGE

AGENTS MANUFACTURIERS

Meubles de toutes sortes, Bains, etc.,

Coin des rues St-Pierre et

Sous-le-Fort, Québec.

REPRÉSENTANT LA CÉLÈBRE MAISON

J. W. KILGOUR & BRO.,

Manufacturiers de meubles, Beauharnois, Qué.

Charles E. Roy

MARCHAND ET IMPORTATEUR DE CUIRS

413, 415, 417 RUE ST-VALLIER, ST-ROCH
QUEBEC

SPÉCIALITÉ:—Cuir à semelle Spanish, Eagle, Penetang, Bracebridge, Slaughter, Cuir Rouge, Cuir à Harnais, Veau Français S. U. Lyon, Bals & Fils, et M. M. et D., Kid Élastique.

— AUSSI —

Jobber en chaussures.

Un assortiment d'Empeignes importées et toutes espèces de Fournitures pour chaussures.

CORRESPONDANCE SOLICITEE

CASTLE SQUARE HOTEL

423 A 431 RUE TREMONT

— ET —

2 A 18 RUE CHANDLER

BOSTON (Mass.)

500 Chambres à coucher, chacune ayant sa baignoire particulière

DEPUIS \$1 par jour EN MONTANT pour une ou deux personnes

PLAN EUROPÉEN

GEC. H. TESSIER & Cie

Propriétaires

HOTEL VICTORIA

QUEBEC, CAN.,

— : 0 : 0 : —

Le plus central de tous les hôtels de la ville

Première classe sous tous les rapports

APPARTEMENTS AVEC BAINOIRES ATTENANTES

Salles d'échantillons spacieuses et bien éclairées pour les voyageurs de commerce

BILLARDS, Etc., Etc.

Quartiers généraux du Touriste et de l'homme d'affaires

BENJ. TRUDEL, A. RESTHER,
Propriétaires Gérants

HOTEL JACQUES-CARTIER

Le meilleur hôtel canadien-français de Montréal est l'Hotel Jacques-Cartier, situé sur la place Jacques-Cartier, à proximité des stations de bateaux et de chemin de fer. Comme confort il ne le cède en rien aux meilleurs hôtels du pays. C'est le rendez-vous choisi de tout le commerce provincial. Le service est parfait sous tous les rapports. S'adresser à Thomas E. Shallow, propriétaire, Montréal.

RESTAURANT COMMERCIAL

THEO. LANCTOT, Prop.,

1812, RUE NOTRE-DAME, MONTRÉAL

Succursale: No. 1781 Rue Ste-Catherine

Excellents LUNCH et DINNER à prix réduits.

VINS, LIQUEURS et CIGARES de choix.

Les gens de la campagne qui visiteront la ville sont spécialement invités à venir visiter l'établissement de

M. THEO. LANCTOT,

où ils trouveront en tout temps complète satisfaction

Salle de billard sous l'habile surveillance de

M. FRANK LACHAPPELLE.

Meilleure qualité

COUTE TOUJOURS LE

Meilleur marché

Les REGISTRES ou LIVRES DE MINUTES dans lesquels on inscrit des documents importants, ainsi que les GRANDS LIVRES ou LEDGER, auxquels il faut fréquemment se référer, ne devraient toujours être fabriqués qu'avec du papier de première qualité.

Les papiers de qualité supérieure, comme le "SUPERFINE LINEN RECORD," le "CANADIAN LINEN LEDGER," le "STANDARD" ou "EARNSLIFFE" sont des papiers soigneusement fabriqués avec des chiffons de toile de premier choix et ne peuvent manquer de donner la plus entière satisfaction. Il est certain qu'une fois que vous en aurez fait usage vous leur donnerez toujours la préférence.

Ces papiers ont obtenu la plus haute récompense à l'Exposition universelle de Chicago. Ils sont fabriqués par la COMPAGNIE DE PAPIER ROLLAND, et vous pouvez vous les procurer chez tous les principaux libraires ou marchands de papier du Canada.

J.-B. ROLLAND & Fils,

Rue St-Paul, Québec

lait pas songer à voir la troupe de Montréal entreprendre le voyage de Québec.

Par contre, on doit prochainement organiser une excursion de Québec à Montréal pour permettre à nos amateurs d'opéra d'entendre quelques pièces du grand répertoire.

U. B.

LA BANQUE DU PEUPLE

Le bureau de direction de cette institution communique à la presse l'état suivant, qui résume la position de la Banque au 30 septembre :

PASSIF	
Balances de circulation	\$145,325
Dû aux gouvernements	247,739
Dû au public	4,345,432
Autres responsabilités	195,454
	\$4,933,950
ACTIF	
Espèces en caisse et autres valeurs,	\$ 804,697
Dettes dues à la banque	5,152,863
Propriétés foncières et autres valeurs non comprises	639,787
	\$6,597,347
Ce qui donne :	
Actif	\$6,597,347
Passif	4,933,950
	\$1,663,397

On se demande en ce moment si les déposants vont accepter la proposition du conseil d'administration, remboursement à 6, 12, 18 et 24 mois. Le sentiment qui nous paraît prévaloir, c'est que le maintien de la Banque du Peuple est un objet éminemment désirable, au prix même de quelques sacrifices. Seulement, comme dans bien des cas les dépôts ont été transférés et sont ainsi tombés dans la spéculation, on se demande si ceux qui ont fait des avances se contenteront d'un intérêt de 4% auquel ils ne sont pas habitués.

Nous avons déjà dit qu'à Montréal les déposants et actionnaires ont constitué un comité de vigilance, et que le conseil d'administration a consenti à admettre ce comité à ses délibérations.

A Québec où l'on compte un grand nombre de déposants, la même question s'est présentée. Les intéressés se sont réunis samedi soir, et ont nommé trois délégués : MM. L. P. Pelletier, J. T. Frémont et Octave Mignor avec instruction de ne rien décider par eux-mêmes, mais simplement de conférer avec le bureau de direction en vue de se renseigner sur l'état des affaires de la banque, et de faire rapport à une réunion générale subséquente.

Les délégués québécois sont partis mercredi soir pour Montréal et doivent

faire rapport de leur mission à une nouvelle réunion des intéressés demain samedi.

A TRAVERS QUÉBEC

GAUVREAU, BELLEAU & CIE

Il ne s'agit pas d'une nouvelle entreprise commerciale, mais d'une maison solidement assise et qui a fait ses preuves dans le passé.

Il est peu de marchands dans la Province qui ne connaissent au moins de réputation la maison Gauvreau, Pelletier & Cie. Cette institution a été fondée en 1883 par MM. O. E. Gauvreau et Elzéar Pelletier. Celui-ci s'étant retiré l'automne dernier, M. Gauvreau a continué seul les affaires jusqu'à ces derniers temps. Il y a quelques jours, on nous informait qu'il venait de s'associer M. Geo. Belleau, l'un des meilleurs voyageurs de la maison Thibaudau Frères & Cie. M. Gauvreau a eu la main heureuse ; son nouvel associé est un négociant expérimenté, connaissant à fond le marché pour l'avoir pratiqué pendant de longues années ; il porte un nom honorable et honoré, ce qui ne gêne rien, étant le neveu de feu Sir N. Belleau, le premier gouverneur français du régime fédéral.

Avec l'expérience et l'activité réunies des deux nouveaux associés, la maison Gauvreau, Belleau et Cie peut compter sur un succès marqué.

Importateurs de marchandises anglaises, françaises et allemandes, et en même temps grands distributeurs des produits des industries textiles du Canada, Gauvreau, Belleau & Cie ont des voyageurs sur la route, dont le champ d'opérations s'étend par toute la Province.

Le bloc Young qu'occupe cette populaire maison, rue St-Pierre, coin rue St-Antoine, a l'une des plus belles façades de la rue St-Pierre ; il se compose de quatre étages remplis de marchandises, sans compter de spacieuses caves avec portes de service sur la rue Sault-au-Matelot.

SYNDICAT DE QUÉBEC

L'esprit d'association s'affirme de plus en plus à Québec.

Nous en avons une preuve dans le bel exemple donné par le Syndicat de Québec, cette coalition de jeunes négociants qui marche de succès en succès depuis sa fondation. Leur établissement est aujourd'hui l'un des plus achalandés de la rue St-Joseph et fait honneur à la ville.

Le Syndicat est composé de quatre associés : MM. Edouard Bédard, Ludger O. Bédard, Edouard Côté et Achille Côté, qui ont mis en commun tout ce

qu'ils avaient d'énergie et d'activité. Le résultat a été tout simplement merveilleux.

Le Syndicat est connu par tout le pays. Il nous fait vraiment plaisir d'applaudir au succès de ces jeunes gens entreprenants et progressifs.

LE LAC BOUCHETTE

A la vue de cette pittoresque nappe d'eau qu'il aperçoit au passage du haut de son wagon, le voyageur ne peut retenir un cri d'admiration. Un aussi bel endroit est l'emplacement naturel d'un grand centre de population. Déjà une paroisse nouvelle a surgi sur ces bords admirables ; on compte 75 familles échelonnées sur les bords du lac.

Il y a six ans, M. D. Jalbert, l'un des pionniers de cette région, quittait St-Jérôme du Lac St-Jean, où il faisait le commerce depuis quatre ans et avait donné l'élan à l'industrie fromagère, pour fonder un établissement au Lac Bouchette. Il y possède aujourd'hui une grande ferme dont 200 acres, défrichés, lui ont rapporté cette année 1300 à 1400 minots d'avoine et 5000 bottes de foin. Il a une dizaine de bêtes à cornes, ainsi qu'une vingtaine de chevaux pour le service de ses chantiers. Il est concessionnaire de 150 milles de "limites à bois" dans la région du Lac Bouchette et du Lac des Commisaires, et possède une grande scierie au bord du Lac, mue par deux engins à vapeur de 75 et 25 forces chacun, et qui a débité cet été 33,000 billots. L'épinette est le principal bois de la région ; il y a aussi du bouleau, et beaucoup de tremble qu'on emploie de préférence pour la confection des boîtes. En été, M. Jalbert emploie 50 à 70 hommes ; en hiver 125 à 150. Il tient aussi deux magasins, un au Lac Bouchette, l'autre à St-Jérôme.

M. Jalbert affirme qu'il y a ample place pour la colonisation dans cette région, l'une des plus belles du pays. En parcourant ses concessions forestières, qui s'étendent à l'ouest, on trouve beaucoup de rivières et de grands lacs, et partout autour de ces bassins et dans ces vallées la terre est excellente.

COUP D'ŒIL D'ENSEMBLE SUR LES MARCHÉS

A NEW-YORK

Extrait de la dernière circulaire de Henry Clews :

"Il existe depuis un certain temps chez les observateurs attentifs une tendance à se demander si les affaires générales en ce pays n'ont pas pris une tournure plus vive que ne le justifiaient les circonstances. L'accroissement de la production manufacturière s'est assez accéléré pour qu'on se demande si la produc-

tion ne risque pas d'excéder les besoins de la consommation. L'élévation universelle des salaires paraît avoir été autant dictée par sentiment que par calcul. Il s'en est nécessairement suivi une élévation des prix, et l'élévation des prix a elle-même naturellement inspiré une grande circonspection dans les achats de marchandises. Ainsi ce premier mouvement de relèvement industriel provoque quelque hésitation dans le commerce de distribution ; et pour le moment du moins, il y a quelque apparence de réaction. Dans certains genres d'affaires, cette tendance est encouragée par le fort volume des importations, causé d'une part par l'abaissement du tarif, de l'autre par l'élévation des prix des produits domestiques. Dans le commerce de fer, il se fait une réaction distincte sur les fortes hausses récentes, une certaine contraction de la demande. L'industrie lainière, en élevant volontairement les salaires, a par le fait même neutralisé une notable portion du bénéfice amené par l'exemption de la matière brute, et, ainsi liée, doit faire face à la concurrence des lainages importés en grandes quantités. De la même manière, l'industrie du cuir a élevé ses salaires et ses prix à un tel point que l'industrie de la chaussure est obligée de réduire à la fois ses achats de cuir et sa production. Ce ne sont là que des échantillons de ce qui se produit dans d'autres genres de commerce, illustrant un mouvement de réaction temporaire qui se fait dans la plupart de nos industries.

“ Des faits de cette nature éveillent l'attention de Wall Street et affectent sensiblement le baromètre financier. Après une hausse aussi considérable que celle qui s'est produite dans les stocks depuis six mois, il n'y a rien de surprenant à ce temps d'arrêt, en attendant que les tendances se soient accentuées. . . .

“ Il ne faut pas conclure du reste que le marché est dans un état affaibli ou exposé. Il n'y manque pas de contremarques qui indiquent une perspective tout à fait reconfortante. Si les intérêts manufacturiers ont subi un surmenage temporaire, les rapports qu'on reçoit des cercles négociants sont unanimes à représenter le commerce de détail comme actif et en bon état. Les salaires ayant subi une hausse soudaine, les millions de travailleurs ont plus d'argent à dépenser, ce qui dispose d'autant de produits de surcroix et maintient les prix à leur chiffre élevé. La situation des chemins de fer s'améliore et ne peut manquer de continuer ainsi à mesure que le transport des grains va s'activer, bien que ce mouvement soit un peu en retard.”

LA SITUATION DES CÉRÉALES

On lit dans le *Marché Français* du 27 septembre :

La continuation du temps sec donne des inquiétudes de plus en plus vives. On nous écrit notamment de Montargis que la sécheresse qui dure depuis plus de cinq semaines émeut vivement la population ; les puits sont tous à peu près à sec.

Les rivières qui traversent la ville n'ont plus d'eau pour la plupart. Le canal a également baissé considérablement, au lieu de 2m 40 d'eau il n'y a plus à l'heure actuelle qu'une profondeur de 1m 70 et les bateaux ont le plus grand mal à

circuler. C'est ainsi que plusieurs péniches chargées se sont envasées et n'ont pu être dégagées qu'au bout d'une heure de travail en doublant ou triplant l'attelage. Il faut s'attendre si la sécheresse continue à la suspension de la navigation.

On pourrait citer encore bien d'autres régions où les plaintes sont non moins vives ; partout on réclame de l'eau, soit pour les travaux de labours, soit pour les arrachages de betteraves, soit même pour la vigne qui ne pourrait que profiter de bonnes pluies à bref délai.

Nos marchés de l'intérieur restent sans animation ; la meunerie n'a presque pas de demandes, mais les prix restent néanmoins bien tenus en raison des besoins prévus pour le moment de la reprise normale du travail, besoins qui seront d'autant plus considérables que la période de chômage aura été plus longue.

À la Bourse de commerce de Paris, la tendance reste bonne, avec peu d'affaires ; les farines douze marques ont regagné de 10 à 15 centimes et le blé 5 centimes.

À Londres, les affaires sont encore peu actives, mais les prix sont bien tenus, avec vendeurs généralement réservés, tant pour les cargaisons disponibles que pour celles de passage ou en expédition.

À Berlin, le blé est ferme et en hausse de 9 centimes par 100 kilos, le seigle s'est également relevé dans les mêmes conditions.

À Vienne, la tendance reste lourde, les prix sans changement pour le blé, sont en baisse de 9 centimes pour le seigle.

À Budapest, le blé est soutenu et en reprise de 5 centimes ; le seigle est lourd et en recul de 13 centimes par 100 kilos.

Le *Cincinnati Price Current* d'hier dit que la récolte de maïs est maintenant à l'abri. La sécheresse retardant les ensemencements du blé et le fauchage des pâturages, il devra être nécessaire de puiser dans les stocks pour la nourriture du bétail. Les offres de blé d'hiver continuent à être restreintes dans les Etats producteurs.

En ce qui concerne les récoltes en Argentine, des avis de Rosario en date du 28 disent que des bruits alarmants ont été répandus au sujet des récoltes qui seraient endommagées par les sauterelles, mais, ajoute-t-on, les rumeurs sont exagérées et le froid est l'ennemi qui paraît le plus à craindre pour l'avenir.

On mande de Buenos-Ayres, le 30 août que suivant les rapports émanant des différents districts l'étendue de la surface ensemencée en blé est cette année beaucoup plus étendue que l'année dernière ; par contre on a semé peu de maïs à cause des bas prix et par crainte des sauterelles.

LES AFFAIRES AUX ETATS-UNIS

Extrait de la revue hebdomadaire de R. G. Dunn & Co :

“ Les faillites commerciales, du 3e quartier de 1895 ont été au nombre de 2,792, avec un passif collectif de \$32,167,179, donnant une moyenne d'environ \$11,521 pour chacune, contre une moyenne de \$10,028 l'an dernier, soit environ 15 p. c. de plus. Le taux de mortalité commerciale, 2,34 faillites dans le trimestre par groupe de 1000 maisons de commerce, est inférieur à celui de l'an dernier, et la proportion des passifs impayés par rapport au chiffre des affaires

solvables représentés par les paiements par l'entremise des “clearing-houses” n'est que de \$2.49 par \$1000, contre \$2.77 l'an dernier.—La comparaison des prix cette semaine, d'après des données importantes, montre un abaissement inouï des prix de gros de toutes les marchandises d'utilité première, nonobstant les hausses qui se sont produites depuis mars, 20% sur les cotonnades, 40% sur la chaussure, 53% sur les articles en fer et en acier ; il est vrai qu'il n'y a presque pas eu de hausse sur les lainages, et que sur les produits alimentaires en général on a constaté une baisse de 17%. Les tableaux que nous avons sous les yeux indiquent une chute de 23.2 p. c. sur les produits alimentaires dans les cinq ans depuis octobre 1890 ; 22.5 p. c. sur les lainages, 16.4 p. c. sur les ferromeries, 12.5 p. c. sur cotonnades, tandis que la chaussure est un peu plus chère, et le cuir et les peaux beaucoup plus hauts qu'il y a cinq ans. Le marché au coton a monté de 9 cents, et tient bon. Le blé est légèrement plus faible ; les arrivages de l'ouest ont été de 6,550,494 minots, contre 4,487,104 l'an dernier, et l'exportation par l'Atlantique n'a été que de 1,038,169 minots contre 2,791,489 l'an dernier. Le maïs n'est qu'un peu plus faible, mais il commence à se mouvoir sur une grande échelle. Les récentes gelées et tempêtes ont causé peu de dommages, mais l'année a été remarquable par de fortes gelées en mai et septembre, à quatre mois d'intervalle seulement.—Les rapports des autres villes à la fin de ce quartier sont tout à fait encourageants et pleins d'espoir. Le trimestre a été marqué par une amélioration indéniable dans quelques genres d'affaires ; le détail a été généralement bon, bien que non à l'avenant des gros achats du gros, à cause de l'élévation des prix.—Le Pennsylvania R. R. a donné commande pour 40,000 tonnes de rails d'acier, et d'autres lignes pour 85,000 tonnes, mais les aciéries ayant acheté leur fer, le Bessemer est plus bas, de même que le fer de forge, et la demande de produits finis est décidément plus faible, de sorte que pour la première fois depuis février la moyenne des prix du fer tourne à la baisse.—Le cuir et les peaux ne sont baissés qu'insensiblement.”

MARCHÉ AU FROMAGE ET AU BEURRE

Montréal, 7 octobre.—Le marché au fromage continue à être ferme, et le fromage de septembre est partout enlevé à 8c lorsque les fabricants veulent accepter ce prix. En outre de la grande quantité qui a été achetée cette semaine à 7½c et 8c, on a appris qu'un ou deux exportateurs avaient fait des achats considérables dans les Cantons et à Ontario. Nouveaux cotons : Ontario, septembre, 8c. à 8½c ; dito, août, 7½c ; des Cantons, 7½c à 8c ; de Québec, septembre, 7½ à 7¾c.

London, Ont., 7.—Au marché, samedi, il a été offert 1,580 meules de fromage du mois d'août et 1,690 du mois de septembre, par 18 fabriques ; ventes, 100 meules à 7½. Marché sans animation. Peu d'acheteurs.

Ogdensburg, N. Y., 7.—Il a été offert, samedi, sur le marché 1,252 meules de fromage ; les offres ont été de 7½c ; pas de ventes à signaler. Après la fermeture

re du marché 200 meules ont été vendues à 7½c.

Watertown, N. Y., 7.—A la chambre de commerce, samedi, il s'est vendu 950 petites meules de fromage à 9¼c; 70 à 9½c; 555 à 9c; 70 à 8¾; 95 à 9¼c. Le cours moyen, pour les petites meules, a été de 9¼c. Ventes de grosses meules, 1,089 à 8¼c. 540 à 8c. Cours moyen, pour les grosses meules, 8¼c.

Cowansville, 7.—Il y avait au marché, samedi, 23 fabriques de représentées, elles ont offert 1,994 meules de fromage, 280 du mois d'août et 1,714 du mois de septembre; 7½c ont été offertes, mais n'ont pas été acceptées. Pas de ventes à signaler. Il y avait cinq acheteurs présents. Le marché s'est ajourné au mois d'octobre.

Le marché au beurre est dur et les exportateurs, vendredi et samedi, ont acheté libéralement, malgré la hausse des cours. La demande pour la production des crémeries de septembre est beaucoup plus considérable et les cours ont subi une hausse sur toute la ligne, samedi, et ils sont plus élevés aujourd'hui qu'ils ne l'ont été de la saison. Nous cotons, des crémeries, septembre, 18½ à 19c; dito, août, 18½; des fermes des Cantons, 14c; des fermes de l'Ouest, 12c à 13c.

Les exportations de beurre et de fromage pour la semaine finissant le 5 octobre 1895, d'après M. J. O. Neville, agent d'exportation, ont été comme suit :

FROMAGE	
A Liverpool—	
Parisian.....	7,187
Angloman.....	5,931
Nessmore.....	7,913
A Glasgow—	
Sarmatian.....	766
Tritonia.....	1,523
A Londres—	
Austrian.....	24,981
A Bristol—	
Memnon.....	19,471
Total.....	67,772
Semaine correspondante, 1894	77,464

BEURRE	
A Liverpool—	
Parisian.....	200
A Glasgow—	
Sarmation.....	671
A Bristol—	
Memnon.....	2,760
Total.....	3,631
Semaine correspondante, 1894	3,591

LES AFFAIRES AU CANADA

A Montréal, la distribution en gros a des allures modérément soutenues dans l'épicerie, les nouveautés, ferronnerie, ciment, laines, etc., mais dans le cuir, les peaux, le fer brut, et les gros métaux en général, les affaires ne sont guère satisfaisantes. Les rentrées de la campagne laissent encore à désirer, cependant les faillites importantes sont peu nombreuses et il faut s'attendre à un changement pour le mieux lorsque les cultivateurs auront terminé leurs travaux d'automne, et lorsque la récolte sera mise sur le marché. Peu de changements importants dans les valeurs; seulement, les tissus coton et laine dénotent une hausse soutenue. La laine est notablement plus

terme, bien qu'il n'ait pas été possible de déterminer sur place l'étendue des hausses indiquées par les ventes maintenant en cours à Londres. Les sucres, les thés du Japon et des Indes dénotent une tendance plus raide. Dans les peaux, il y a indice de détente. Les produits laitiers ne s'améliorent pas en valeur. Il y a demande croissante pour le foin aux États-Unis.

A Toronto, rien de particulièrement notable. En général, le gros est tranquille, mais il existe un sentiment de confiance qui augure bien pour l'avenir. Les paiements se font assez bien. Ils devraient être meilleurs, mais les cultivateurs semblent peu se soucier de vendre leurs grains aux prix actuels. Il y a un marché plus ferme pour le blé, la hausse ayant été de 2 cents la semaine dernière. A cette époque, les arrivages d'orge de brasserie ou d'exportation sont moindres que jamais cette année, cette céréale ayant été décolorée par le mauvais temps lors de la moisson. De fait, l'orge est de meilleure qualité de l'autre côté des lignes et l'exportation n'en sera pas forte. La masse de la récolte d'Ontario sera probablement servie au bétail. Le marché au sucre est très ferme, et les métaux montrent aussi tendance à la hausse. Le cuir est un peu plus facile pour un bon nombre de variétés, et les peaux ont subi une réduction. L'argent est abondant et facile. Le papier de commerce de première classe s'escompte à 6/6½ et les prêts à demande sont cotés 4/4½ p. c.



CE QU'ON PENSE DU MANITOBA

Le *Marché Français* a récemment publié la lettre suivante, qui ne manquera d'intérêt pour nos lecteurs :

New-York, 12 septembre.

Parmi les diverses régions les plus productives de blé du Nouveau-Monde, il en est une surtout digne d'attirer l'attention, en ce qu'elle détient le record de la production, je veux parler du Manitoba dont je vais entretenir vos lecteurs au courant de cette lettre.

Le Manitoba est avant tout un pays de grandes ressources; seulement, il y a dix ou quinze ans, on a voulu pousser son développement trop vite sans tenir compte des inconvénients sérieux de son climat, il en est résulté des mécomptes et une défaveur exagérée.

L'hiver y dure du commencement de novembre à fin d'avril, les rivières ne dégèlent qu'en mai. L'été est court et chaud, le soleil est assez fort pour que le blé semé en mai soit récolté au commencement ou au milieu d'août, à cause de la date tardive des semailles, il n'y a guère à craindre les gelées du printemps, mais la moisson est un peu retardée, elle peut être sérieusement atteinte par les premiers froids d'automne. On a vu la température s'abaisser, la nuit, au-dessous de zéro dès le 20 août.

L'extrême variabilité du temps d'un jour à l'autre, et aussi d'une année à la suivante, est également défavorable à la culture; c'est là un caractère commun à toute l'Amérique du Nord, sauf à la côte du Pacifique et dont on a peine à se rendre compte dans l'Europe occidentale.

Verret, Stewart & Co

QUEBEC et MONTREAL

REPRÉSENTANT

L'UNION SAULNIERE D'ANGLETERRE

(The Salt Union of England)

Attendu régulièrement par vaisseaux, et livrable à flot, à bord des chars et en magasin.

Gros Sel ordinaire

Sel Fin de qualité supérieure

POUR LE FROMAGE ET LE BEURRE

A vendre au plus bas prix du marché.

QUAI DES INDES, QUÉBEC.

NOUVEAU MOULIN

E. T. NESBITT

A l'honneur d'annoncer à MM. les Marchands de bois, Menuisiers, Entrepreneurs et autres, qu'il a établi un moulin à son chantier,

Coin rues St-Roch et de la Reine, St-Roch QUÉBEC.

pour appareiller le bois, embouvetter et blanchir, scier, déligner, découper et faire des moulures, etc. Il y a une voie d'évitement (siding) du chemin de fer dans le chantier, qui est à la disposition des pratiques du moulin pour y décharger ou charger des chars de bois.

L'ouvrage qu'on voudra bien lui confier sera exécuté avec le plus grand soin et à des prix modérés.

E. T. NESBITT,

Coin des rues St-Roch et de la Reine.

La Société Artistique Canadienne

—BUREAUX—

210 ST-LAURENT, MONTREAL

Fondée dans le but de répandre et de développer le goût de la musique et d'encourager les artistes. Incorporée par Lettres Patentes le 25 Décembre 1892.

CAPITAL — — \$50,000

1 PRIX de \$1,000 — — 1 PRIX de \$400
1 PRIX de \$150.00.

Et 2848 autres prix variant de \$1 à \$50 sont distribués TOUS LES 3 JOURS.

PRIX DU BILLET, — — — 10 Cts

Mentionnez "La Société Artistique Canadienne" quand vous achetez vos billets. Billets envoyés dans toutes parties du pays sur réception du prix et d'un timbre.

ON DEMANDE DES AGENTS RESPONSABLES Pour la Campagne.

POISSON!

Derniers arrivages

Hareng Extra Large qrts. & demi qrts.

" No 1 " "

Morue, Saumon, Truite, etc.

—PAR—

GEO. TANGUAY,

Bureau: 48, rue St-Paul

Magasin: 33 & 35, 34 & 36 St-André

Quais: rue St-André & Dalhousie

Aussi: Fleur, Lard, Grains etc.

La conséquence du climat, c'est que la variété des cultures est impossible : l'élevage en grand du bétail nécessiterait de coûteuses installations pour l'abriter pendant l'hiver et ne serait donc pas rémunérateur ; le froid interdit la culture de la plupart des arbres fruitiers ; le climat ne convient pas non plus à la grande céréale américaine, le maïs. Restent le blé et l'avoine, à la culture desquels il faut joindre la production du beurre et du fromage, car si l'élevage en grand du bétail n'est guère possible dans un pays si froid, la plupart des propriétaires possèdent quelques vaches dont ils vendent le lait aux nombreuses fromageries et beurreries du pays.

Cette industrie tend à se développer de plus en plus et les produits s'en exportent, notamment, en Colombie britannique et même au Japon ; de tout temps le fromage canadien a été l'un des plus puissants articles d'exportation du Dominion ; en 1891 l'exportation en atteignait 595,000 quintaux, valant 2,144,000 livres, soit plus de 53 millions de francs.

Au Manitoba, c'est cependant toujours la culture du blé qui est la principale occupation agricole : la production a été, en 1894, d'après les statistiques canadiennes, de 6,200,000 hectolitres de froment, 4,300,000 d'avoine et un peu plus d'un million d'hectolitres d'orge. Parmi les autres cultures, la seule de quelque importance était celle des pommes de terre (720,000 hectolitres).

D'après les données officielles, le prix que le cultivateur touchait pour son blé était de 40 à 43 cents le bushel ; il paraîtrait même qu'il est tombé assez souvent au-dessous de 40 cents ; si l'on veut bien réfléchir que ce prix représente 5 fr. 50 l'hectolitre, on comprendra les plaintes qu'exhalaient l'année dernière les agriculteurs manitobains ; les prix des autres céréales étaient en relation avec ceux du blé, l'orge valant 30 cents et l'avoine 20 cents le bushel. Sur les 6,200,000 hectolitres de blé récoltés, 5 millions auraient été exportés du Manitoba ; ces chiffres sont considérables si l'on se rappelle qu'en 1891 ce pays ne comptait que 152,000 habitants. Proportionnellement à la population, le Dakota du Nord est le seul Etat de l'Union Américaine qui produise plus de blé que le Manitoba.

Les grandes fermes sont rares dans cette province : il n'y a pas de ces énormes sillons, si longs que le laboureur n'en trace que trois ou quatre par jour, non que le terrain ne s'y prête pas, mais parce que la propriété est plus divisée. Il y a beaucoup de *homestead* carrés de 160 acres (64 hectares) de superficie soumis à une législation semblable à celle des Etats-Unis ; le gouvernement perçoit pour la constitution du *homestead* un droit un droit de 10 dollars et le propriétaire est tenu d'habiter et de cultiver sa terre pendant trois ans sans s'absenter plus de six mois chaque année. Les terres qui ne sont pas des *homestead*, et il y en a beaucoup dans la vallée de la Rivière Rouge, ne sont pas en général plus étendues.

Le mode d'appropriation consiste presque toujours à cultiver une partie de sa propriété en céréales, en l'entourant de clôtures saisonnières, le reste étant affecté à la pâture du bétail qui erre en liberté sur toutes les terres non closes. Il va sans dire que la culture indéfinie du blé et de

l'avoine sans fumure doit finir par épuiser le sol, si bon soit-il ; certaines terres portent sans interruption du blé depuis quinze ans ; la plupart des propriétaires possédant aussi quelques animaux auraient pourtant de quoi fumer chaque année, une partie au moins de leurs terres, ils ne se donnent pas la peine de le faire.

L'outillage économique de Manitobain est très complet. Ce pays ou l'on ne voit il y a moins de vingt ans qu'en canot, en faisant des portages pour passer d'une rivière à une autre, ou pour éviter des rapides trop dangereux, a aujourd'hui 2,000 kilomètres de chemins de fer : pour une province qui sur 180,000 kilomètres carrés n'a que 152,000 habitants, c'est un beau réseau. peut-être même est-ce trop d'avoir trois lignes parallèles dont deux appartiennent au Canadian Pacific et une au Northern Pacific Américain, pour remonter la vallée de la rivière Rouge ; la preuve que ces lignes sont en nombre exagéré, c'est qu'une n'a qu'un train par semaine.

Tel qu'il est, le Manitoba, pour n'être pas un pays de Cocagne, n'en est pas moins digne d'attention de la part des hommes travailleurs et économes qui veulent s'établir dans les pays neufs ; seulement pour y réussir, il ne faut pas épargner sa peine, ne pas hésiter à mettre la main à l'œuvre soi-même, car il importe d'employer le moins de journaliers possible dans un pays où ils se paient 1 ou 1 25 dollar (5 fr. 15 à 6 fr. 40 par jour).

D'après les statistiques canadiennes du département de l'intérieur, il serait arrivé en 1894, dans les ports du Dominion, 5,035 personnes déclarant vouloir se fixer au Manitoba, tandis que 2,052 entendaient se porter plus à l'ouest et que 13,500 comptaient rester dans les anciennes provinces de l'Est ; d'autre part, il y a un certain mouvement d'immigrants transportés par le Canadian-Pacific à destination de Manitoba, du Nord-Ouest et de la Colombie britannique, qui s'est élevé l'an dernier à 13,963.

Le Manitoba, dans ses vastes plaines, ne dispose d'aucune force hydraulique et, bien qu'on ait découvert à Souris quelques gisements de houille médiocre, ce n'est pas encore suffisant pour en faire un pays industriel, d'autant qu'il ne paraît pas non plus posséder de mines métalliques. Mais comme région agricole, il paraît préférable aux régions des Etats-Unis qui s'étendent au sud : les Dakotas et Nebraska, qui n'ont guère plus que lui la possibilité de varier leurs cultures et souffrent plus des gelées tardives alternant avec des vents chauds et desséchants.

L'ELEVAGE DES HUITRES

Nous extrayons l'intéressante étude que voici du prospectus de la Compagnie Ostréicole de Québec (limitée) qui vient d'ouvrir un immense parc d'huîtres dans le Barachois de Carleton :

L'Ostréiculture ou l'art de reproduire artificiellement et d'élever les huîtres ne date pas d'hier, puisque Pline prétend que le préconçu Sergius Orata, homme riche, élégant, et jouissant d'un grand crédit, qui vivait dans le premier siècle avant notre ère, imagina d'organiser les pre-

miers parcs d'huîtres dans des étangs établis à cet effet sur la côte des Baies, près de Naples, avec des huîtres qu'il fit venir de Brindes et du lac Lucrin, et sut persuader à tout le monde que ces huîtres contractaient par leur séjour dans ces parcs une saveur qui les rendait plus estimables que celles de toute autre contrée.

Les Romains prirent goût aux huîtres provenant des parcs de Sergius Orata, lequel acquit en peu de temps une fortune considérable.

C'est qu'en effet les huîtres changent considérablement après leur séjour dans les parcs ; les nouvelles propriétés qu'elles y acquièrent ajoutent beaucoup à leur valeur. Elles s'y dépouillent de l'odeur et du goût que leur communique, au sein de la mer, leur enveloppe de polypiers et autres parasites. Elles s'engraissent et se débarrassent du goût de vase qu'elles avaient puisé dans des lieux moins convenablement disposés.

Dans le siècle dernier, M. le marquis de Plombal fit jeter quelques cargaisons d'huîtres sur les côtes du Portugal, qui n'en produisaient pas, et ces mollusques s'y multipliaient rapidement et y sont aujourd'hui en grande quantité.

À la même époque, en Angleterre, une certaine quantité de ces mollusques ayant été semée dans le détroit de Menai, qui sépare le pays de Galles de l'île d'Anglesey, s'y propagèrent considérablement et furent pendant longtemps une source considérable de revenu. Excité par cet exemple, le gouvernement anglais fit déposer des chargements d'huîtres sur divers points des côtes d'Angleterre, où elles prospèrent également.

La création de bancs artificiels d'huîtres a multiplié et régularisé la production de ces mollusques. Sur les côtes des comtés d'Essex et de Kent, en Angleterre et aux Etats-Unis, l'ostréiculture est pratiquée avec méthode. En France, cette industrie importante n'a pas été négligée. En 1853, époque où eut lieu le premier essai de reproductions artificielles d'huîtres, M. Coste, après avoir étudié le système d'élevage employé dans le lac de Fusaro, sema aux frais de l'Etat, dans la baie de St-Brieuc, trois millions d'huîtres mères réparties sur une superficie de 2,500 acres. Six mois après, on montrait, à l'étonnement et à l'admiration des pêcheurs du littoral, des fascines portant dans leurs branches des bouquets de petites huîtres en grande profusion ; on en trouvait jusqu'à 20,000 dans une seule fascine.

Bientôt des savants distingués, parmi lesquels M. Van Benedente et M. Eschricht, professeur à Copenhague, envoyés par leur gouvernement respectif, vinrent étudier, en France, le procédé d'ostréiculture pour en faire l'application sur les côtes de la Belgique et du Danemark.

Depuis, M. Coste a démontré de plus que l'industrie huîtreuse pouvait être fixée sur le terrain à marée basse. Par suite de ces conseils, le bassin d'Arcachon est aujourd'hui transformé en un vaste champ de production qui s'accroît chaque jour et donne des récoltes très abondantes. Depuis 1865, cent douze capitalistes, associés à cent douze marins, y exploitent une surface de 1,000 acres de terrain émergents ; l'Etat y a installé et organisé deux fermes modèles, destinées à faire l'essai des divers appareils propres à fixer

J. B. BÉDARD & FRÈRES

IMPORTATEUR ET

Agents de Manufacturiers

FABRICANTS DE BROSSES ET BALAIS

ASSORTIMENT GÉNÉRAL

D'épiceries, tabac coupé et en feuilles, Paniers de toutes sortes, Pipes, Papeterie, Ferblanterie et articles émaillés, Corsets, Toiles peintes pour fenêtres, patrons pour souliers

ET UNE QUANTITÉ D'ARTICLES D'UTILITÉ GÉNÉRALE.

44 & 46 RUE ST-PIERRE, Québec.

Nous donnons une attention spéciale aux commandes par la maille.

ESPACE RETENU Par

Vandry & Matte

(OCTAVE MATTE, Successeur)

MAITRES-PLOMBIERS

169 Rue St-Jean, Québec.

JOS. BLONDEAU

COMMERÇANT

Spécialités :

Beurre, Jambon, Lard Salé

1 et 2 MARCHÉ FINLAY,

Basse-ville, Québec.

N. RIOUX & Cie

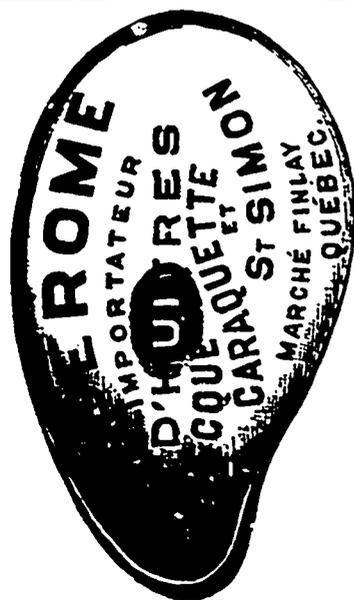
Epiciers en gros

162-164 RUE ST-PAUL, QUEBEC

Thés - : - Cafés

Sucres, Etc.

Célèbres vins de Sicile INGHAM



M. Derome reçoit chaque jour, directement des banques de Sicile, un choix d'huiles d'olive, d'huile de carabines, Camarilles et autres. Les commandes sont servies promptement.

LA BANQUE NATIONALE

SAMEDI, le 2 novembre prochain, et après, cette banque paiera à ses actionnaires un **DIVIDENDE DE DEUX POUR CENT**, sur son capital pour le semestre finissant le 31 octobre prochain. Le livre de transport d'actions sera clos depuis le 16 au 31 octobre prochain, inclusivement.

Par ordre du bureau de direction,
GEO. CRÉBASSA,
Gérant Général.

Québec, 27 septembre 1893.

LA BANQUE JACQUES-CARTIER

BUREAU PRINCIPAL: MONTREAL

CAPITAL PAYÉ.....\$500,000
FONDS DE RESERVE.....\$225,000

DIRECTEURS—L'hon. ALPH. DESJARDINS, Président; A.S. HAMELIN, Vice-Président; DU-MONT LAVIOLETTE, JOEL LEDUC, A.L. DE MARTIGNY, Directeur Gérant; TANCREDE BIENVENUE, Asst-Gérant; E. G. ST-JEAN, Inspecteur; J. E. A. LEFEBVRE, Asst-Inspecteur.

SUCCESSALES—St-Hyacinthe, A. Clément, gérant; Drummondville, J. E. Girouard, gérant; Beauharnois, L. Leduc, gérant; Laurentides, P.Q., H. H. Ethier, gérant; Hull, P.Q., J. P. de Martigny, gérant; St-Simon, D. Denis, gérant; Québec, St-Sauveur, N. Dion, gérant; Rue St-Jean, C. S. Powell, gérant.

Fraserville, J. O. Leblanc, gérant; Valleyfield, Is. de Martigny, gérant; Victoriaville, A. Marchand, gérant; Plessisville, E. C. P. Chèvreluis, gérant; Ste-Anne de la Pérade, J. A. Rousseau, gérant; Paspébiac, P.Q., H. Bourbeau, gérant; Edmonton, N.O., S. R. Benoit, gérant.

BRANCHES A MONTREAL—St-Jean Baptiste, M. Bourret, gérant; Ste-Cunégonde, G.N. Ducharme, gérant; St-Henri, H. Dorion, gérant; Rue Ontario, A. Boyer, gérant.

DEPARTEMENT D'ÉPARGNES—Au Bureau Principal et aux succursales.

CORRESPONDANTS—Londres, Angleterre; Le Crédit Lyonnais; de Glyn, Mills, Currie & Co. Paris, France; Crédit Lyonnais; New-York: National Bank of the Republic; de The Bank of America; Boston: The Merchants Nat. Bank; Chicago: Bank of Montreal; Canada: The Merchants Bank of Canada; de: Bank of British Nth America.

Émet des crédits commerciaux et des lettres circulaires, payables dans toutes les parties du monde.

La Banque du Peuple

Bureau principal: MONTREAL.

ÉTABLIE EN 1834

CAPITAL PAYÉ.....\$1,200,000
FONDS DE RESERVE.....600,000

Bureau de direction :

Jacques Grenier, écr., Président
George Brush, écr., Vice-Président,
M. Branchaud, écr.; Wm. Francis, écr.; Chs. Lacaille, écr.; Alph. Leclair, écr.; A. Provost, écr.
J. S. BOUSQUET, Calsier
Wm. RICHER, Asst-Calsier
M. ARTHUR GAGNON, Inspecteur

Succursales :

Québec, basse-ville : P. B. DUMOULIN, gérant.
Québec, St-Roch : NAP. LAVOIE, gérant.
Trois-Rivières : P. E. PANNETON, gérant.
St-Jean, Qué. : H. ST-MAIS, gérant.
St-Rémi, Qué. : C. BÉDARD, gérant.
St-Jérôme, Qué. : J. A. THÉBERGE, gérant.
Montréal, rue Ste-Catherine Est : A. FOURNIER, gérant.
Montréal, rue Notre-Dame Ouest : J. A. BLEAU, gérant.

St-Hyacinthe : J. LAFRAMBOISE, gérant.

Agents en Canada :

Ontario : Molson's Bank et ses succursales.
Nouveau-Brunswick : Banque de Montréal.
Nouvelle-Ecosse : Bank of Nova Scotia.
Ile du Prince-Edouard : Merchant's Bk of Halifax
Agents aux États-Unis :
New-York : The National Bank of the Republic.
New-York : Hanover National Bank.
Boston : National Revere Bank.

Correspondants en Europe :

Angleterre : The Alliance Bank Ltd, Londres.
France : Le Crédit Lyonnais, Paris.
La Banque du Peuple émet des lettres circulaires payables dans toutes les parties du monde.
Pour faciliter les petites épargnes, la Banque reçoit des dépôts de tous montants depuis 25cts, à 4 p. c. comme pour les gros dépôts.

People's Bank of Halifax

Fondée en 1864

BUREAU DE DIRECTION:

PATRICK O'MULLIN, Président
JAMES FRASER, Vice-président
Hon. M. H. RICHEY—CHARLES ARCHIBALD
W. J. COLEMAN

Bureau principal: HALIFAX, N. E.
JOHN KNIGHT, caissier.

AGENCES :

Québec
Lévis, P. Q.
Fraserville, P. Q.
Lac Megantic, P. Q.
Cookshire P. Q.
Wolfville, N.-E.
Windsor, N.-E.
North End, Halifax, N.E.
Lunenburg, N.-E.
Canso, N.-E.
Edmunston, N.-B.
Woodstock, N.-B.
Shediac, N.-B.
North Sydney, C.-B.
Port Hood, C.-B.

CORRESPONDANTS :

Montréal—Bank of Toronto.
Terrebonne—Bank of Nova-Scotia
St-Jean, N.-B.—Bank of New-Brunswick.
New-York—Bank of New-York.
Boston—New England Nat. Bank.
Minneapolis—North Western Nat. Bank
Londres—Union Bank of London.
Paris—Crédit Lyonnais.

Ferronnerie générale

SPÉCIALITÉS D'ARMES À FEU

FUSILS de CHASSE, CARABINES de toutes sortes, accoutrements de chasse etc.

Le tout à des prix réduits. Une visite est sollicitée.

Vve Frs. Dumas

MARCHAND DE FER

363—Rue St-Paul, Palais—363

QUÉBEC

L. G. CHABOT

RELIEUR ET REGLEUR

34 Côte Lamontagne, Québec

Cet établissement, quoique récemment fondé est déjà l'un des plus encouragés, grâce à ses prix modérés et à la satisfaction donnée au public en faisant de l'ouvrage de première classe.
Toute commande sera exécutée promptement à des prix défiant toute concurrence.
Une visite est sollicitée afin de s'assurer des prix.

les semences et à favoriser les récoltes.

Ce genre d'éducation à marée basse permet de voir régulièrement l'état de l'huître et de soigner les coquillages comme on soigne les fruits dans un espalier.

Nous trouvons les chiffres suivants dans un rapport que M. Chaumel, commandant le navire garde-pêche d'Arcachon, faisait sur le parc de 10 acres de Lehillon, établi sur une plage détestable :

“ Les frais du parc, tout garni, installé et entretenu, ont été de 28,500 frs, environ 35,700, ainsi répartis :

“ Défrichement, 2,800 frs, achat d'outils, 200 frs, achat d'huîtres, 20,000 frs, achat de ponton, 1,000 frs, gardien, 2,600 frs, corvée, 1,500 frs, achat de tuiles, 400 frs.”

“ Aujourd'hui (octobre 1865) la population du parc est évaluée à 1,259,248 jeunes huîtres fixées aux tuiles, 2,680,000 jeunes huîtres attachées aux huîtres mères, 1,246,000 jeunes huîtres collées aux coquillages et aux pieux collecteurs, soit un total de 5,185,248 huîtres dont la valeur en argent peut être estimée au plus bas à 200,000 francs.”

Il dit aussi dans un autre rapport, en 1866 : “ Dans l'île de Ré, sur une longueur de près de 4 lieues, plusieurs milliers d'hommes venus de l'intérieur des terres ont pris possession d'une immense et stérile vasière et l'ont transformée depuis deux ans seulement en un riche domaine. Quinze cents acres y sont dans ce moment en pleine activité et deux mille autres en voie de construction. Ces établissements formeront bientôt une ceinture autour de l'île ; l'industrie a réussi à écouler les vasières en pratiquant des empierrements composés de fragments de rochers. Les huîtres se développent avec une facilité étonnante au milieu de ces fragments. Les agents de l'administration ont pu en compter, en moyenne, 600 par mètre carré, la plupart ayant déjà une taille marchande. Or, la surface en exploitation étant aujourd'hui de 630,000 mètres carrés (environ 177 acres), il en résulte que le nombre d'élèves fixés sur cette plage, jadis inculte et dépeuplée, est déjà de 378 millions, ce qui représente une valeur de 8,000,000 de francs (\$1,600,000)”.

Depuis, les espérances que laissaient prévoir ces rapports se sont largement accomplies. Les côtes des départements de la Manche, du Morbihan, de la Charente-Inférieure, de la Gironde, comptent par centaines des établissements ostréicoles. Quelques uns de ces établissements emploient pour le service des parcs des chemins de fer Decauville de 500,—1000,—1500 mètres de longueur, avec des wagons appropriés à cette exploitation. Cette industrie, aujourd'hui très florissante, a pu fournir à la consommation, dans l'année 1877 : 660,100,000 huîtres qui ont produit 23,240,000 francs, environ \$4,648,000, et cela, sans forcer la récolte.

Ainsi que le dit avec tant de raison Frédo : “ La culture des fruits de la mer est une branche d'industrie que tous les gouvernements devraient encourager.”

Examinons maintenant le côté pratique de la mise en culture de nos rivages par l'ostréiculture, sur laquelle nous donnerons quelques détails très brefs d'après Frédo.

Chaque huître porto environ deux mil-

lions d'œufs. La saison du frai a lieu ordinairement du mois de juin au mois de septembre ; c'est alors qu'on dit qu'elles sont luteuses ; à mesure que leur évolution se poursuit, la masse d'œufs devient successivement jaunâtre, gris-brun et gris-violet ; les jeunes finissent par éclore au sein même de leur mère qui bientôt les rejette à l'eau. On voit alors une poussière vivante s'exhaler du banc d'huîtres, troublant l'eau et y formant comme un nuage épais qui, se dissipant peu à peu dans le liquide, se dissipe et s'éloigne de son foyer de production.

Pour que l'huître naissante puisse vivre et atteindre son développement, il faut qu'elle trouve à sa portée un corps solide sur lequel elle puisse se fixer : il faut qu'elle soit préservée des courants qui pourraient l'entraîner ; il faut aussi qu'elle échappe à la voracité des poissons de la mer.

Quand le jeune mollusque est parvenu à éviter toutes les causes diverses de destruction, il s'accroît rapidement ; à six mois, il mesure de 3 à 5 centimètres ; mais pour en arriver là, il a eu bien des dangers à surmonter et bien peu restent de ce couvain de deux millions.

La science est intervenue et a dit, par la voix de M. Coste, nous allons établir des fabriques d'huîtres ; nous allons soustraire la jeune huître aux dangers qui l'entourent ; nous allons l'élever, la cultiver, la protéger jusqu'au moment où il nous sera profitable de la vendre. Ce qui fut dit fut fait.

On choisit dans une baie des fonds convulsibles, à l'abri des forts courants, qu'on défricha et qu'on rendit propice à recevoir la semence. Au printemps suivant eut lieu l'immersion des huîtres mères, au nombre de plusieurs millions, sur une superficie de 2,000 acres environ. Après ce vaste ensemencement, il s'agissait d'organiser autour du coquillage les moyens de recueillir promptement la jeune progéniture et de la contraindre à se fixer sur les champs préparés à cet effet.

Voici les deux moyens qui furent employés pour accomplir cette seconde opération, qui devait transformer la baie en une sorte de métairie sous-marine :

Le premier moyen consista à paver d'écaillés d'huîtres, de coquillages, ou de roches, les fonds des champs reproducteurs, de manière qu'un seul embryon ne pût y tomber sans rencontrer un corps solide pour s'y fixer. Le second moyen fut d'établir des longues lignes de fascines disposées en travers comme des barrages, et échelonnés d'une extrémité à l'autre de chaque champ sous-marin. Ces fascines étaient disposées pour recueillir la semence entraînée par les courants. Des corps solides, coquilles d'huîtres ou autres, étaient placés au-dessous de ces fascines, c'est-à-dire sur le fond de la mer. Par conséquent, les jeunes générations qui, entraînées par la vague, ne s'arrêteraient pas sur les fascines devaient tomber au-dessous et rester sur les corps solides qui pavaient le fond.

Trois ans après, les promesses de la science se traduisaient en beaux écus sonnants, représentant les profits considérables produits de ce premier essai. Ce résultat devait encourager et encourager les capitalistes. On vit se créer sur les côtes de la France des établissements qui bientôt changèrent des plages stériles et

inhabitables en des lieux de production manufacturière : source de travail et de bénéfice pour les habitants du littoral et aussi placement sérieux pour les capitaux.

Les Etats-Unis ne tardèrent pas à suivre l'exemple de la France, et voici ce qu'en dit l'honorable Peter Mitchell, alors ministre de la marine et des pêcheries du Canada, dans son rapport en date du 1er janvier 1873 :

“ Tout le long des côtes du Nouveau-Brunswick où la marée se fait sentir, des huîtres de la plus belle description pourraient être élevées en quantités énormes si les moyens naturels de culture étaient quelque peu aidés par l'art. “ Quand on considère que l'huître rend jusqu'à 3,000,000 d'œufs à chaque saison de frai, on peut se faire une idée de ce que produirait la culture des huîtres d'après un système soigné.”

“ Le commerce d'huîtres des Etats-Unis excède en valeur celui de toutes les autres pêcheries américaines ensemble. Un capital presque incroyable y est placé. Cette industrie produit annuellement environ 23 millions de piastres, près de trois fois le produit de la pêche des huîtres de la Grande-Bretagne. Ce bel état de choses n'a été amené que par l'usage économique des bancs d'huîtres, joint à une culture soignée et intelligente, après que l'espace où viennent ces mollusques eût été divisé entre des particuliers et affermé régulièrement. On peut, en employant ces moyens, obtenir des résultats semblables.”

La science a continué d'aider à perfectionner la culture des huîtres et les progrès obtenus aujourd'hui ne laissent rien à désirer ; nous en trouvons la confirmation dans un article tout récent de la *Revue scientifique* intitulé : “ La mer et ses produits, en 1886,” sous le titre “ Huîtres ” :

“ Cette industrie qui date à peine de 30 ans, dit cette revue, possède 13,000 hectares (32,000 acres) de parcs sur lesquels elle emploie 27,000 hommes, femmes et enfants, dont les salaires varient entre 10 cents et \$1 par jour, et fournit un travail à 200,000 personnes. En 1886, elle a livré à la consommation 619 millions d'huîtres pour 10,936,560 francs. L'augmentation en nombre sur 1885 est de vingt-deux millions et demi ; la valeur diminue de 1,788,156 francs à cause de la concurrence des huîtres portugaises. Créée par le concours des savants, les encouragements de l'Etat, qui s'élève à 2,650,000 francs, et le dévouement des fonctionnaires de la marine, elle a fait des progrès rapides et conquis une situation florissante.”

“ Arcachon, un des centres de production, fournissait à peine 10 millions d'huîtres en 1885, il dépasse aujourd'hui 236 millions, à 12 francs le mille.”

“ Auray, autre centre, en donnait 7 millions en 1870-71, aujourd'hui il atteint 70 millions.”

Compagnie de navigation Deschambault & Lobbinière (limitée).—Jusqu'à nouvel ordre, départ de l'*Étoile* de St-Jean lundi et vendredi, touchant à Grandines, Ste-Emmélie, Deschambault, Lobbinière, Portneuf, Cap-Santé et Platon. Départ de Québec mardi et samedi. Tous les 15 jours voyage à Montréal.

Vapeur Admiral.—Départ de Dalhousie pour Gaspé les mercredi et samedi.

COLONNE DE L'ENTREPRENEUR

David Ouellet, architecte de cette ville, est en train de préparer les plans et devis pour un presbytère dans la paroisse de Ste-Christine (Portneuf).

—M. Louis C. Giguère, marchand de fer de cette ville, fait construire, sur la rue St-Joseph, St Roch, un établissement pour son commerce devant coûter au-delà de \$4,000. Le contrat pour la menuiserie a été accordé à M. Etienne Pâquet, entrepreneur-menuisier, et la maçonnerie à M. Ed. Pelletier. Ces travaux, sous la direction de M. Thomas Raymond, architecte, devront être terminés pour le printemps prochain.

—Le *Quotidien*, de Lévis, est en train de se chauffer à la vapeur. Vandry & Matte ont le contrat.

—Le Club de Curling de Québec vient de dépenser \$1,200 sur son "rink" de la rue St Valier, qu'on ne reconnaît plus sous sa nouvelle toilette. Le salon des visiteurs a été agrandi à 40' x 16'; la peinture a été faite à neuf, ainsi que le vitrage des croisées. La salle de comité, 12' x 20' et le vestiaire, 12' x 12', sont montés dans le même genre. Toutes ces pièces sont chauffées à l'eau chaude et tout l'édifice éclairé à l'électricité. Ces différents travaux ont été exécutés sur les plans et sous la surveillance de M. H. Staveley, architecte. M. E. T. Nesbitt avait le contrat général, MM. Sampson et Simard ont fait, le premier la plomberie, l'autre l'appareil de chauffage, et Walter Sharpe la maçonnerie.

—M. G. E. Tanguay, architecte, est allé cette semaine visiter les travaux de l'église de Cornwall, Ont., dont la construction avance rapidement. Au même endroit, on est sur le point de bâtir une église presbytérienne. Brown & McVicar, architectes à Montréal, ont préparé les plans.

—Les ingénieurs de M. Beemer continuent à faire les relevés des rues de la Haute Ville, en vue de la construction de l'Electricque.

—On dit que le gouvernement est sur le point de faire faire des travaux de restauration à la prison de Montréal.

—M. A. F. Gault a donné \$100,000 pour l'érection d'un collège anglican à Montréal.

—Sir Ch. Rivers-Wilson, président du Grand Tronc, a décidé de réaliser un demi-million de piastres pour améliorer la ligne Grand Tronc et Chicago.

—M. C. N. Armstrong est de retour d'Europe depuis peu et dit que les travaux de l'Atlantique et Lac Supérieur ne tarderont pas à commencer.

—M. F. de Varennes, entrepreneur, vient de terminer une élégante palissade en grillage de métal importé d'Angleterre avec base en bois, autour de la propriété de M. W. Griffith, Grande-Alée. Le coût de cet ouvrage est d'environ \$1,200.

—On travaille activement au pont de Ste-Anne la Pérade. M. Beaucage a entrepris la maçonnerie, M. Ant. Rousseau de Montréal la structure métallique. La culée de l'Est est finie, celle de l'Ouest achève et le pilier de l'Ouest est commencé. Le pilier de l'Est est en marche dans 17 pieds d'eau. Le fer a commencé à arriver. Ce pont aura trois arches libres de 208 pieds chacune. M. L. A. Vallée, in-

génieur du gouvernement, est récemment allé visiter les travaux.

—Nap. Lainé, de Lévis, peintre, a entrepris la restauration intérieure et extérieure de la résidence de Jos. Fournier, maître boulanger à Montmagny.

—Permis de construction enregistrés à l'Hôtel-de Ville :

Propr. M. Campbell, entrepr. E. Côté, rue St-Valier, réparations \$50.00.

Propr. Vve O. Dampierre, entrepr. G. Charland, rues Bédard & Laviolette, réparations, \$90.

Propr. Jos. Ouellet, entrepr. Alf. Vézina, rue de Villiers 28, réparations \$200.00.

Propr. Mme Clapham, entrepr. J. R. Kaino, coin des rues St-Pierre et St-James, réparations \$200.00.

Propr. M. Collins; entrepr. Et. Paquet, rue Iberville, réparations \$200.

Propr. G. Messery, entrepr. P. Hayes, rues St-Stanislas et St-Jean, réparations \$125.00.

Propr. R. Ruthman, Côte d'Abraham et St-Jean, réparations \$500.00.

CHRONIQUE DE LA NAVIGATION

Le *Mariposa* est une perte complète, enfoncé dans une profondeur variant de 15 à 30 pieds. Les glaces et les vagues acheveront probablement de le briser sur le rocher où il est échoué.

—Le bureau de direction de la Compagnie Richelieu & Ontario a décidé de tenir les orchestres sur la ligne de Montréal jusqu'à la fin de la saison.

MOUVEMENT MARITIME

Arrivés dans le port de Québec

- 5 oct.—S3 Vancouver, William, 26 sept, via Moville, Wm. M. Macpherson, 439 passagers et carg. gén.
- Monte Videau, Fairfull, Londres, Allans, Rae & co, carg. gén.
- Glenreuch, Holman, Hambourg, 19 sept, pour Montréal, carg. gén.
- Tiber, Delisle, Sydney, pour Montreal, charbon.
- Abhey Moor, Swan, Sydney, Geo. M. Webster & co, pour Montréal, charbon.
- 6 oct.—SS Mongolian, Barcott, Liverpool, 26 sept, Allans, Rae & co, 109 passagers et carg. gén.
- Huelva, Torrill, Sydney, Geo. M. Webster & co, pour Montréal, charbon.
- 5 oct.—Steam schr Lady Belleau, Lavole, Pentecost Rivière
- 7 oct.—SS Otter, Bernier, Natashquan, etc., A. Fraser, & co, passagers et carg. gén.
- Cacouna, Whelan, Sydney, Geo. M. Webster & co, charbon.
- Blakemoor, Johnson, Pictou, John Laird, pour Montréal, charbon.
- Schr G. T. D. Davie, Point d'Amour, d'ébris de naufrage
- E. Lyman, Killian, Hoboken, Bennett & co, charbon.
- Mary G. Wright Dragon, Cornwall, NY. Carbray, Routh & co, charbon.
- 8 oct.—SS Norwegian, Christie, Glasgow, 27 sept, Allans, Rae & co, carg. gén.
- Lake Ontario, Campbell, Liverpool, 28 sept, Geo. M. Webster co, 216 passagers carg. gén.

Inscrits pour chargement

- 7 oct.—Birger, 733, Barcelona, Price Bros & co, St-Thomas.

HEURES DE LA MAREE HAUTE

SEPTEMBRE		
Samedi, 12.....	11.33 p.m.	— a.m.
Dimanche, 13.....	0.12 "	0.58 "
Lundi, 14.....	1.47 "	2.36 "
Mardi, 15.....	3.18 "	3.54 "
Mercredi, 16.....	4.26 "	4.51 "
Jeudi, 17.....	5.14 "	5.37 "
Vendredi, 18.....	5.57 "	6.18 "

Pour savoir l'heure de la marée haute aux endroits suivants, il faut soustraire les heures suivantes des heures correspondantes à Québec:

Heure	1 heure	12 minutes
Ile Madame.....	1	52
Pillers.....	1	22
Traverse.....	2	52
Kamouraska.....	3	52
Brandy Pot.....	4	07
Ile Verre.....	4	30
Chicoutimi.....	5	30

La marée haute au cap à La Roche, 50 milles plus haut que Québec, se fait 3 heures plus tard. Nouvelle lune vendredi 18 à 1.10 h. a. m.

TARIF DU FRET

Pour le Golfe

Québec à Gaspé et Percé 30c p. baril, \$5 50 p. ton. Par steamer à Summerside, Charlottetown, Picton, etc 25c. par baril, \$3 à \$3.13 p. t. Par goélette, 20 à 25c. p. b.

Intérieur

Montréal.—Mélasse 75c. p. tonneau. Sel, 8c. par sac. Charbon, \$1, Fer, \$1 p. tonne, voilier. Vieux fer, \$1.10 p. t. Bois scié, pin et épicéa \$1 p. 1000 p. m. p.; tamarac, \$1.25. Sur Burlington, Whitehall et Plattsburg, bois \$1.60 p. m. p. mes. planche. Sur New-York, \$2.50 p. mille pieds. Sur Cohoes, N. Y. bois de pulpe, \$3 la corde. Sur Trois-Rivières.—Sel 7c. p. sac. Charbon, 75c. Sur Larabée Point.—Durants tamarac, 8c. De Battscan à Burlington, Plattsburg et Whitehall, bois, \$1.49 par 1000 p. De Montréal.—Farine, 8c. p. b. et 4c. sac. Lard, 12c. p. b. Marchandises lourdes 5c. p. 100 lbs. et frais accessoires ou Ge. net. Son, par tonne de 2000 lbs., \$1.

L'HOTEL RIENDEAU

est un hôtel de première classe, situé au centre de la ville, tenu d'après les modes américains et européens. Peut loger à laise 200 hôtels. Le touriste n'a qu'à monter au pavillon sur le toit pour jouir des vues incomparables de la ville et du fleuve St-Laurent.

Les prix sont des plus raisonnables comme on peut en juger : \$2 à \$3 par jour, suivant la chambre qu'on occupe.

Une visite est respectueusement sollicitée.

JOS. RIENDEAU.

58-60 JACQUES-CARTIER SQ., MONTREAL.

LA COMPAGNIE DE NAVIGATION RICHELIEU & ONTARIO

Ligne de Montreal

Départs de Québec: 5 h. tous les jours de la sem.,

Ligne du Saguenay

Départs de Québec mardi et vendredi à 8h.

Ligne de Hamilton

Départs de Montréal: tous les jeudis à 4 h. p.m. Prière de s'adresser aux bureaux de la Cie rue Dalhousie pour billets, fret et autres informations.

L. H. MYRAND, Agent.

LE

"MARCHÉ FRANÇAIS"

Journal quotidien Commercial, Agricole et Maritime

6 Place du Louvre, Paris.

Indépendamment de sa spécialité pour les grains et farines, qui en fait un journal unique dans cette partie, le *Marché français* renseigne sur les sucres, huiles, pétroles, vins, alcools, viandes, bestiaux, cafés, riz, laines, cotons, féculs, pommes de terre, fourrages, légumes secs et tous autres produits.

Sept numéros par semaine

QUÉBEC, 11 OCTOBRE 1895

LES FAILLITES DE LA SEMAINE

D'après R. G. Dun & Co
Ont. Québec Aut. prov. Total 1894

Oct 3.	23	14	4	41	21
--------	----	----	---	----	----

Aux Etats-Unis, les faillites ont été 207 contre 219 l'an dernier, même date.

Marchés de Montréal

Montréal, 10 oct., 1895.

Le ton de la Bourse est décidément faible cette semaine, le blé remonte à Chicago. D'après Beerholm, les exportations de blé d'Amérique en Europe en septembre, ont été de 2,000,000 minots moindres que l'an dernier. Ici les valeurs sont fermes. Pois 65c., avoine 29½ à 30; orge 43 à 45; orge à drèche 50 à 51; sarrasin 45 à 45½. Farines: hiver 4 à 4.25; Pat. Print, 4.15; Str. Roller, 3.50 à 3.75; Extra en sac 1.50 à 1.60; Forte Manitoba 3.90 à 4. Farines d'avoine 3.60 à 3.80. Son 14.50 à 15; Gru 16.50 à 17; Moulée 20.50 à 21.

Le lard est toujours faible à Chicago, plus fort à Liverpool, fixe ici aux prix ordinaires.

Fromage ferme Sept. Ontario 8½ à 8¾; sept. Townships 8 à 8½; sept. Québec 7¾ à 7¾; août 7¾.

Meilleur prix pour le beurre. Crème-riche choix sept. 19½ à 19½; août choix 18 à 18½; Laiterie Township 14; Laiterie ouest 13.

L'Escalona est arrivé avec une cargaison de fruits secs de Patras et Denia, qui ont été achetés surtout à Toronto et dans l'ouest. Les prix réalisés ont varié de 3½ à 4½c. pour le raisin; le Corinthe en baril a fait de 3½ à 4c. et en caisse de 4 à 4½.

Les premières consignations de la nouvelle récolte de raisins de Californie sont arrivées ici mardi. La quantité n'est pas forte, mais la qualité de première classe. On attend plusieurs autres charges de chars. Les jobbers vendent le muscatel 6c. pour 3 couronnes et 7c. pour 4 couronnes.

o:o:o:o

LA SEMAINE A QUÉBEC

Québec, 11 octobre 1895.

Les affaires palpitantes de la semaine sont le passage de l'ambassadeur anglais aux Etats-Unis Sir Julian Pauncefote; la convention des "ticket agents" au Château-Frontenac; l'ouverture des assises criminelles; la question de la Banque du Peuple, les rumeurs politiques et... la pêche à l'éperlan qui se pratique sur une grande échelle tout le long des quais de la Basse-Ville.

N'oublions pas la conclusion du traité avec la France qui sera en force, dit-on, lundi prochain. Il y a en douane des consignations des vins français qui ont eu le temps de vieillir depuis deux ans. Les consignataires ne les sortaient de douane que caisse à caisse, attendant toujours d'un mois à l'autre la suppression du droit ad valorem; de leur côté, les gourmets laissaient le vin en barriques, n'osant embouteiller leur provision tant que le traité ne serait pas ratifié et promulgué de part et d'autre.

Comme nous le disons dans une autre partie du journal, les actionnaires et dé-

posants locaux de la Banque du Peuple ont envoyé une délégation à Montréal pour conférer avec le bureau de direction MM. L. P. Pelletier et J. T. Frémont sont partis ensemble. M. Octavo Migner, le troisième délégué, n'ayant pu les accompagner à cause d'affaires qui le retiennent ici, M. Thomas Duchaine, un autre fort déposant qui a \$38,000 de dépôt, cédant aux instances des intéressés, a consenti à le remplacer et à aller rejoindre les autres délégués à Montréal. M. Dumoulin, le gérant local de la Banque, a distribué mercredi soir aux intéressés la circulaire du bureau de direction avec prière de signer la formule d'engagement qui accompagne cette circulaire, et dès hier il a reçu un grand nombre d'adhésions.

Grains et farines

L'avoine a encore baissé de 1c. Quelques espèces de farine se sont raffermies, notons la Straight Roller et l'Extra.

Produits de la ferme

Le beurre paraît monter sérieusement. A Liverpool, les dernières cotes sont 92/ à 93. Ici les commerçants achètent beaucoup, et les fabriques de première classe, comme celle de Tanguay & Tanguay à St-Gervais, sont en grande demande pour leur production d'octobre. Cette demande crée une certaine activité à la Basse-Ville.

M. Oct. Jacques a acheté à lui seul 4,500 tinettes; MM. Emond & Côté en achètent aussi beaucoup et en ont expédié trois chars à Montréal depuis deux jours. Les commerçants paient 19c. pour lère qualité.

Le fromage est stationnaire après avoir baissé de ¼c dans la semaine.

Il ne reste plus une livre de sucre d'étable sur le marché. Les derniers lots exportés aux Etats-Unis avaient été payés jusqu'à 8½c., et sont revenus à 12c la lb. aux consignataires, fret et droits payés.

Le tabac canadien faiblit un peu, la récolte étant meilleure qu'on ne l'avait d'abord cru.

Nouveautés

Les premières commandes reçues des voyageurs sur la route ne sont pas considérables et paraissent encore se sentir de la circonspection imposée jusqu'ici par les circonstances. Les rentrées sont toujours assez difficiles.

Epicerie

Le commerce paraît s'activer; il y a certainement amélioration dans les ventes, sinon dans les recouvrements.

Les sucres montrent de plus en plus de fermeté. On cote les bruns 3½ à 3¾, les jaunes 3¾ à 3¾, les granulés standard 4¾.

Le prix établi pour le vermicelle canadien, à Québec comme à Montréal, est 4½c. au quart et 5c. à la boîte.

La sécheresse retarde la maturité des noix de Grenoble. Ceux qui attendaient des consignations pour le 1er novembre devront attendre, car il ne se fera pas d'expéditions de Gênes avant le 21 novembre. La récolte va être au-dessous des premières estimations, mais la qualité sera bonne.

Quincaillerie

Après dix jours de délibérations au Windsor à Montréal, les fabricants ont décrété un changement important: le fil de fer ordinaire, de toutes descriptions, est élevé de 2½%, l'escompte étant réduit de 22½ à 20.

En vue de la fermeté croissante du verre en Europe, on vient d'avancer les prix de 5c. par boîte de 50 pds, et 10c. par boîte de 100 pds.

Corrections spéciales

Brique rouge.—F. Gronon, briquetier à la Petite Rivière, nous cote la brique \$3.50 à 4 50 le mille.

Autres produits.—Il existe à St-Sauveur une industrie toute spéciale: colle forte et utilisation de poil et des graisses d'animaux, par L. E. Trudel. Ce spécialiste nous cote:

Colle forte (extra)0.03
" No 1	{ par 10 à 20 barils...0.07½
" No 20.07
Graisse prov. des peaux No. 10.03½
" " 20.03½
Hulle de pied de bœuf au baril0.03 à 0.75
Poil à plâtre, p. ton de 2000 lbs20.00
Poil blanc p. lb0.06½

Bulletins de dernière heure

Cap St Ignace.—L. S. Bélanger, tailleur et méd. pat., ent. en aff.

Jean Boulet, ferbl., abandon des aff. et parti.

Montmagny.—Bélanger & Talbot, embouteill., se ret. des aff.

Louis Fournier, moulin à farine, successeur A. Normand.

Québec.—Narcisse Côté, meubles, dé-cédé.

E. A. Germain, ép. et liq., ent. en aff. Wilfred Laframboise, confiseur, actif ann. en v. pour le 15.

G. M. Petitclerc, ép. et liq., ent. en aff. St-Aubert.—St Pierre & Frère, moulin à farine, succ. à François Bélanger.

Warwick.—Aug. Lemay, m. g., actif ann. en v. pour le 15.

Chicoutimi.—A. Lapointe, mag. gén., offre 50 cts dans la piastre.

L'Islet.—Z. Bernier, m. g., off. à comp. à 65 cts dans la p. 3, 6 et 9 mois gar.

Cinq faillites cette semaine pour le district.

MARCHÉ AUX CHEVAUX

(Ecrit pour La Semaine Commerciale)

La saison des courses est presque terminée et le marché est tranquille; c'est l'automne et d'ici au mois de novembre il n'y aura que peu de changements dans les prix. Les acheteurs attendent les annonces des divers encans qui vont commencer avec novembre et durer une partie de l'hiver. Beaucoup d'éleveurs aux Etats-Unis ne veulent plus vendre qu'aux ventes publiques.

A Québec, le marché est plus que tranquille. M. James Lawlor, de Lévis, a acheté de M. A. L. Slipp une jument baie de 6 ans par Melbourne King, dame la mère d'Arclight 2-19½. C'est une belle acquisition pour M. Lawlor et elle devra lui donner satisfaction.

Les journaux de la semaine dernière nous annonçaient la liquidation du Haras National de Montréal. Il est étonnant qu'une compagnie ayant reçu autant de milliers de piastres des gouvernements n'ait pu faire des économies pour vivre au moins quelque temps après qu'on eût cessé de la bourrer d'argent. C'est malheureux pour le district de Montréal qui

avait profité de cette organisation pour améliorer sa race de chevaux de carrosse; pour nous du district de Québec nous n'avons pas beaucoup à y perdre, car nos éleveurs n'ont pas été trop favorisés. Par contre, la Cie du Haras de Québec, composée aujourd'hui d'une centaine d'actionnaires en partie tous amateurs de beaux et bons chevaux, comprenant l'importance de l'amélioration de notre race chevaline s'est mise à l'œuvre et a entrepris de régénérer cette source considérable de revenus. Nous devons dire à sa louange que, quoique livrée à ses seules ressources, elle a déjà fait beaucoup, et nous espérons que, malgré les difficultés sérieuses qu'elle a eu à vaincre, elle continuera et progressera toujours. Il nous semblerait juste que le gouvernement prêtât à son tour une compagnie comme celle-là, qui a donné ses preuves et qui fait tant de sacrifices pour le bien public.

Un autre établissement qui mériterait aussi à mon sens l'encouragement général, c'est le Haras (je puis l'appeler ainsi) de M. Victor Châteauevert.

J'avais le plaisir dimanche dernier de faire une visite à sa ferme du chemin Ste-Foye, et je n'ai qu'un regret aujourd'hui, c'est de n'y être pas allé plus tôt. M. Châteauevert, qui est un amateur et surtout un homme pratique, a commencé l'élevage des chevaux sur des bases solides, et aujourd'hui son établissement peut soutenir la comparaison avec n'importe quel autre établissement privé de la Province. Il a de belles écuries avec *paddock*s pour exercer les poulains, et une bonne piste de $\frac{1}{2}$ de mille qu'il vient de faire construire. Il possède un superbe étalon de 3 ans standard bred, Bob Ash par Red Chief, Dame Minnie Helen. Les produits de cet étalon que M. Châteauevert a sur sa ferme sont de beaux spécimens de la race chevaline. Victor C par Eastmount est surtout un cheval de route et donne de beaux poulains. Mais ce n'est pas assez; pour compléter le Haras et répondre aux demandes, M. Châteauevert a acheté un étalon pur sang, qui venait justement d'arriver à sa ferme, venant de Owen Sound; c'est un beau type thorough bred, gros, bien bâti, fort et qui devra révéler un succès dans le stud. Je ne donne ces quelques détails que pour démontrer que nous avons à Québec ce qu'il faudrait pour commencer et continuer l'amélioration de nos chevaux si le gouvernement aidait un peu, afin que les cultivateurs puissent se procurer le service de ces étalons à des prix un peu moins élevés. La Cie du Haras a fait sa demande sans succès l'an dernier parce que le budget était voté. Nous espérons cette année qu'elle arrivera assez matin pour obtenir ce qui leur appartient et ce qui appartient au district de Québec.

STOCKS DE QUÉBEC

DERNIÈRES QUOTATIONS

FOURNIES PAR

D. ARCAND, courtier

	Montant de l'action	Montant payé	Dernier Div. par an	Dernière vente % sur Prix payé
La Banque Nationale	30	30	4%	80
Quebec Bank	100	100	5%	149 $\frac{1}{2}$
Union Bank of Canada	60	60	6%	100
Soc. de Prêts et Placements	100	100	7%	112
Soc. Construction Permanente	50	50	7%	100
La Caisse d'Economie N. D.	400	100	10%	200
Quebec S. S. Co	100	100	6%	80%
L'Assurance de Québec	45	20	6%	75
Quebec Gas Co	200	200	8%	135
Quebec Street Ry Co	50	50	12%	225
Quebec & Levis Ferry Co	100	100	8%	135
Montmorency Elec. Power Co	100	100	6%	112
Cie Ostréicole de Québec	50	25		
Montmorency Cotton Mng Co	100	100	8%	150
Riverside Manufacturing Co	100	75	1e ann	Pair.

Bourse de Montréal

Montréal, 10 oct 1895

Canadian Pacific Railway, 60 $\frac{1}{2}$ à 60
 Ventes, 25 actions à 58 $\frac{1}{2}$
 Duluth Com., 7 à 6 $\frac{1}{2}$
 Duluth Preferred, 15 à 12
 Commercial Cable Company, 162 à 161 $\frac{1}{2}$
 Ventes, 25 actions à 153 $\frac{1}{2}$
 Wabash, preferred, 14 $\frac{1}{2}$ à 12
 Montreal Telegraph Company, 167 à 165 $\frac{1}{2}$
 Richelleu & Ontario Nav. Co., 98 $\frac{1}{2}$ à 93
 Montreal Street Railway, 206 à 205 $\frac{1}{2}$
 Montreal Street Railway, nouv., 205 à 204
 Ventes, 250 actions à 212 $\frac{1}{2}$
 Montreal Gas Company, 202 à 201
 Ventes, 50 actions à 205 $\frac{1}{2}$
 Bell Telephone Company, 158 à 156
 Royal Electric Light Company, 143 130

Ventes, 20 actions à 151; 50 à 152 $\frac{1}{2}$
 Toronto Street Railway, 81 $\frac{1}{2}$ à 80 $\frac{1}{2}$
 Ventes, 525 actions à 32 $\frac{1}{2}$
 Bank of Montreal, 225 à 223
 Quebec Bank, 118 offert.
 Ontario Bank, 83 $\frac{1}{2}$ offert.
 Banque du Peuple, 20 à 15
 Molson's Bank, 180 à 175
 Bank of Toronto, ex-div., 242 offert
 Banque Jacques-Cartier, 100 demandé.
 Merchants Bank, 171 à 168
 Merchants Bank of Halifax, 163
 Banque Nationale, 83 à 75
 Union Bank, 110 à 100
 Bank of Commerce, ex div., 140 à 135
 Imperial Bank, 189 à 186 $\frac{1}{2}$
 Eastern Townships Bank, 145 à 140
 North-West Land Company, 50 $\frac{1}{2}$ à 40
 Montreal Cotton Company, 125 à 123

HUDON, PARADIS & Cie

93-95, RUE ST-JEAN, HAUTE-VILLE

C'EST CERTAINEMENT DU AU BON MARCHÉ DE NOS MARCHANDISES s'il y a toujours foule dans notre magasin.

NOUS VENONS DE RECEVOIR UN GRAND CHOIX DE MUSIQUE EN FEUILLE que nous vendons à 5 c. et 10 c.

NOUS AVONS ACHETÉ D'UNE MANUFACTURE 30 HARMONIUMS à grande réduction que nous vendrons à MOITIÉ PRIX. Venez voir pour vous convaincre par vous-même du bon marché.

NOUS AVONS SEULS aussi l'agence du célèbre

PIANO DOMINION

De Bowmanville

dans lequel il y a cinq patentes d'introduites.

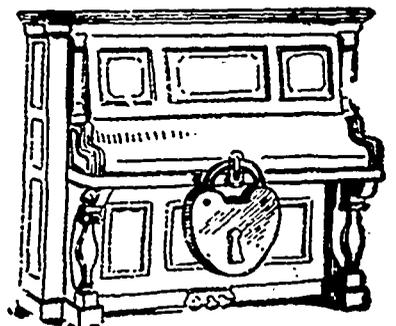
Albany New-York

Columbian New-York

Chicago Chicago

Harmonium Doherty de Clinton dont la réputation n'est plus à faire.

NOUS avons l'agence exclusive pour la Province de Québec de la célèbre machine à Coudre NEW-WILLIAMS garantie pour dix ans.



HUDON, PARADIS & Cie

93-95 RUE ST-JEAN, QUEBEC

LECTURE POUR LES DAMES

COIN DE LA MÉNAGÈRE

CARAMEL POUR COLORER BOUILLON, JUS ETC

Le meilleur colorant pour les préparations culinaires est le caramel ; c'est aussi le plus commode.

J'engage à le faire soi-même : c'est facile et on l'a meilleur. Voici une recette aussi bonne que simple :

Mettez dans une casserole de métal qui aille sur le feu vif (*en fer, en fonte ou en cuivre*), $\frac{1}{2}$ lb de sucre cassé en morceaux et un quart de verre d'eau. Remuez de temps en temps avec un bâton ou une cuillère en fer pour qu'il caramélise également, jusqu'à ce qu'il arrive au marron très-foncé, presque au noir. Alors versez-y peu à peu un quart de litre (au verre ordinaire) d'eau. Faites bouillir, en détachant le caramel attaché à la casserole et remuant, jusqu'à ce que l'eau et le caramel soient bien amalgamés. Laissez refroidir et mettez dans un pot ou une bouteille pour vous en servir au besoin.

Placé dans un endroit sec et frais, il peut se garder plusieurs mois.

Quand il est bien refroidi, il a la consistance de bonne mélasse, mais doit être de ce leur encore plus foncée.

SAUCE A LA PAUVRE HOMME

Mettez dans une casserole un verre d'eau (*plus ou moins suivant la quantité de sauce que l'on désire*), cinq à six échalotes et trois à quatre branches de persil hachées fines, une ou deux cuillerées de vinaigre, sel et poivre. Faites mijoter jusqu'à ce que les échalotes soient cuites.

Cette sauce peut servir pour reste de bouilli ou de rôti.

On peut remplacer les échalotes par des oignons coupés en rouelles très-minces.

BOUILLI AUX NAVETS

Mettez dans une casserole gros comme un œuf de beurre et un morceau de sucre gros comme une grosse noix. Laissez fondre et caraméliser un peu. Mettez alors vos navets entiers s'ils sont petits, coupés en morceau et taillés et arrondis sur tous leurs angles s'ils sont gros, et laissez prendre couleur en tournant de temps en temps.

Une fois les navets bien colorés, ôtez-les de la casserole, mettez à la place gros comme un œuf de beurre, — le premier a dû être absorbé par les navets, — et plein une cuillère à bouche de farine, faites roussir en remuant jusqu'à ce que beurre et farine soient d'un beau marron. Éteignez avec deux verres d'eau ou de bouillon. Mettez dans cette sauce votre bouilli entier ou coupé par grosses tranches, les navets, sel, poivre, deux oignons, un bouquet garni. Faites bouillir jusqu'à ce que les navets soient cuits sans attendre qu'ils se déforment cependant.

Si l'on veut, on peut joindre au bouilli un quart de poitrine de porc coupé par morceau. On fera fondre le beurre, on y mettra le lard et les navets prendre couleur. Le lard et les navets ayant pris couleur, vous les ôterez, pour mettre

dans le beurre votre farine pour faire le roux ; éteindre et remettre les morceaux de porc en même temps que le bouilli, les navets, etc.

Si la sauce est trop grasse, dégraisser avant de servir.

On met le bouilli au milieu du plat ; les navets et le lard autour.

ALOYAU OU ROSBIF

Le morceau de bœuf appelé ALOYAU se compose de FILET et de FAUX-FILET appelé CLERC. Et encore souvent, d'un morceau entremêlé de peaux et de graisse appelé BAVETTE.

Je conseille de couper la bavette qui ne contient que des parties dures et grasses et de la mettre de côté pour le pot au-feu.

Si vous tenez à ce que votre aloyau reste intact, repliez la bavette en dessous, du côté du filet, et ficellez-le.

L'aloiau peut être servi comme entrée ou comme rôti.

Pour découper l'aloiau, on s'y prend de la manière suivante :

On commence par détacher la bavette que l'on met à part. Ensuite on détache le filet que l'on coupe, transversalement au fil de la viande, en tranches de l'épaisseur du doigt. On enlève la peau coriace qui se trouve sur le CLERC. On détache le cleric des os et on le coupe de la même manière que le filet. On a le soin de disposer les tranches de filet d'un côté du plat, les tranches de cleric de l'autre, pour que chacun des convives puisse s'y reconnaître. On fait passer.

ALOYAU ROTI, relevé et rôti

Embrochez en passant par une des jointures de l'os et ressortant de l'autre côté au milieu de la bavette repliée.

Mettez devant un feu assez vif. Au bout d'un instant, saupoudrez de sel et poivre. Faites cuire une heure ou deux suivant la grosseur et suivant votre goût.

Pour un aloyau de 4 à 6 livres, il faut bien au moins une heure un quart à une heure et demie ; au dessus de six livres, un quart d'heure en plus par livre de viande ; pour un morceau de bœuf de dix livres, deux heures et demie.

Plus un morceau est fort, moins le feu doit être ardent, car devant un feu très-ardent, un morceau de bœuf très fort sera complètement carbonisé en dessus avant d'être cuit convenablement en dedans. Activer le feu au dernier instant de la cuisson pour colorer et rissoler un peu la surface.

Il y a des personnes qui aiment le bœuf presque cru, d'autres complètement gris à l'intérieur. D'après la gastronomie, un rôti de bœuf cuit à point doit avoir l'intérieur rose et lorsqu'on le coupe il doit répandre de toutes parts un jus d'un rose vif qui est sa meilleure sauce.

OUVRAGE DE FANTAISIE

PANIER POUR ÉPINGLES A CHEVEUX ORNE DE BRODERIE AU POINT PLAT ET D'OUVRAGE TRICOTÉ.

Voici un nouveau modèle pour les paniers si pratiques à épingles de coiffure et avec pointe obtuse. La forme ovale en léger treillage de filasse ou de paille de riz, a $2\frac{3}{4}$ de pouces de haut, une anse droite de $5\frac{1}{2}$ pouces de haut et un circuit de $13\frac{1}{2}$ pouces. Rembourrer de crin blanc et tendre dessus un réseau tricoté en tours

allant et revenant avec de la laine d'autruche blanche qu'on coudra autour du bord extérieur. La bordure brodée sur fond de drap jaune foncé a $1\frac{3}{4}$ pouce de large. Le fond est rempli au point plat de soie d'Alger non divisée. Contours noirs au point de pique, comprenant tou-



jours deux fils de haut ou de large et engreler d'un rang de point de cassette sur les deux bords du galon. Les tringles obliques séparées sont vert olive. Le carré du milieu est cuivre, la tringle est vieux bleu. Monter la bordure par une ruche de soie vieux bleu de $2\frac{1}{4}$ pouces. Neuds de ruban assorti de 1 pouce.

Les examens trimestriels de l'Association des Pharmaciens de la Province ont eu lieu la semaine dernière simultanément à Montréal et à Québec. Sur 27 aspirants, ont été admis par ordre de mérite : Wilfrid Barolet, E. B. T. Brown, J. C. White, Allan Christie, O. Rouillard, F. W. Hoerner, H. E. Archambault, J. T. Moreau. A Québec, les examens ont été dirigés par M. J. Emile Roy. Les examens semestriels réguliers pour aspirants majeurs et mineurs se tiendront mardi prochain le 15 à l'Université Laval.

M. le juge Chauveau, directeur de la Banque Nationale, et le gérant général M. Crebassa, sont allés faire l'inspection de la succursale de Winnipeg.

UNE OFFRE AVANTAGEUSE 70,000 PIÈCES DE TAPISSERIE A BON MARCHÉ

Le public de Québec n'aura pas de sitôt l'occasion de profiter d'une occasion aussi avantageuse que celle qui lui est offerte aujourd'hui par MM. Gauthier & Frère, peintres et décorateurs, 290 rue St-Joseph. Ces messieurs ont acheté récemment un fonds de banqueroute qui comprend, entre autres choses, 70,000 pièces de tapisserie nouvelle et des plus variées.

MM. Gauthier & Frère ont décidé d'écouler cette marchandise d'ici au 31 décembre prochain, afin de faire place à leur nouvelle importation, et dans ce but ils offrent cette tapisserie à des prix excessivement réduits. Il y en a pour toutes les bourses, comme pour tous les goûts, depuis deux cents la pièce en montant. Les pièces de bordure se vendent 10 et 12 cents.

CAMPBELL & BRODIE

Quebec

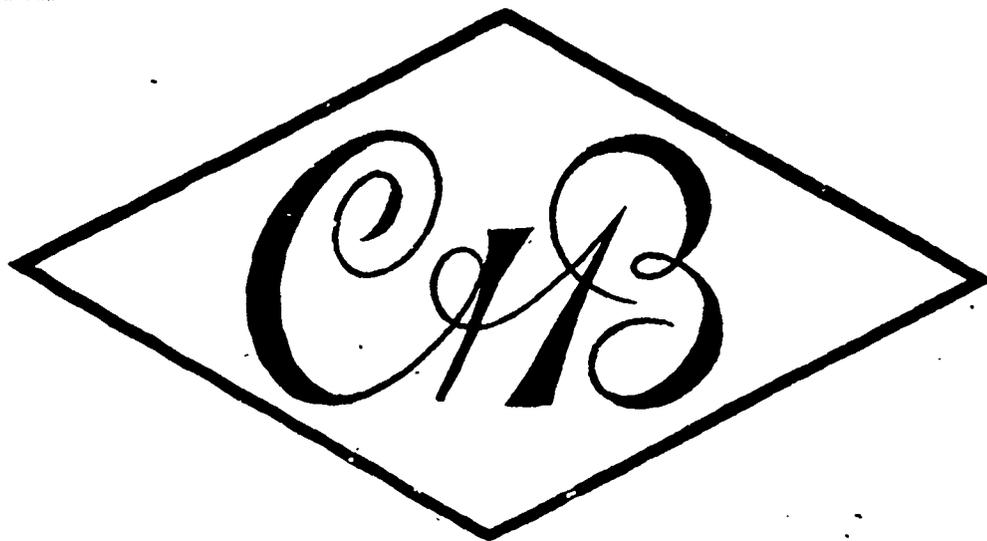
Manufacturiers.....
Importateurs et.....
Marchands en gros de



Chaussures

Et Claques

La meilleure valeur dans le marché

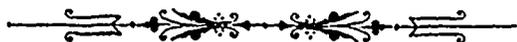


NOS TERMES SUR LES CLAQUES SONT

20 -- 5 et 6 o/o 30 Jours.

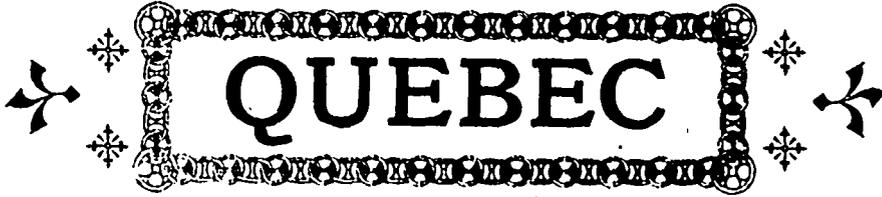


CE SONT LES MEILLEURS TERMES QUE L'ON PUISSE
OBTENIR D'AUCUNE MAISON EN CHAUSSURES.....



The Standard Boot Co

— L I M I T E E —



MANUFACTURIERS DE

- Moccasins et Souliers de Boeuf**
- Bottes Jersey, Rock Island**
- Bottes de Pecheurs**
- Bottes de Bucherons**
- Bals & Oxfords.**



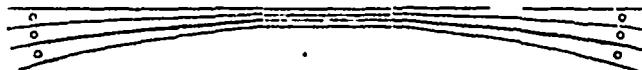
TOUTES Nos Chaussures Cousues ou
Chevillées sont faites à la main.

TOUTES Nos Chaussures sont en cuir
solide.

—:X:-:X:—

Nous n'employons que le meilleur matériel.

**Voyez à bien connaitre nos
prix et nos termes avant
de placer vos commandes.**



Si vous Toussez
PRENEZ LE
BAUME
RHUMAL

En vente partout
25 Cts la Bouteille.

VENTE A L'ENCAN
Par G. R. GRENIER & Cie

Dans l'affaire de
W. LAFRAMBOISE,
Pâtissier, Québec—Insolvable.

AVIS est par le présent donné que
Mardi, le 15 octobre 1895

On procédera à la vente à l'enchère de l'actif de cette succession comme suit :

A—Fonds de commerce, biscuits, sucreries, etc. \$ 361.89
Ameublement et outillage de la boutique 186.89
\$ 548.78

B—Roulant, chevaux, voitures 270.00
C—Crédits suivant liste 1,075.47
D—Loyer au 1er mai 1896.

La vente se fera pour chaque item séparément. L'inventaire et la liste des crédits sont visibles à notre bureau.

Le stock pourra être examiné au magasin de l'insolvable, à Québec, 150 rue Sauvageau, St-Sauveur, lundi le 14 courant.

Conditions de paiement : **COMPTANT.**
La vente aura lieu à notre bureau, 44 rue Dalhousie, bâtisse de la Cie du Richelien.

Bureau **PARADIS & JOBIN,**
44 rue Dalhousie, Comptables-Publics
Bâtisse Cie du Richelien.
Québec, 9 octobre 1895.

James Perry
MANUFACTURIER

d'AMEUBLEMENTS de salon et de chambre à coucher, salles à dîner et de réception. Literie. REPARATIONS de Meubles, Matelas refaits; Tapis cousus et posés, vieux tapis réparés.

FABRIQUE :

68 Rue St-Valier, Québec

OCT. T. POITRAS & Cie
FLEUR, GRAINS
— ET —
Grains de semence
produits et Provisions
— EN GROS —
Coin des Rues Dalhousie & St-Jacques
QUEBEC.

H. A. Nelson & Son
— MONTREAL —
Ont l'honneur d'informer leur nombreuse clientèle qu'ils ont ouvert
UNE SUCCURSALE
— AU —
No. 74 Rue St-Joseph
ST-ROCH DE QUÉBEC
Représentant : **J. H. E. MICHAUD**

Hector Grenier
MARCHAND-QUINCAILLIER
(EN GROS ET DETAIL)
436 Rue Saint-Jean, Québec

Ayant agrandi son commerce, invite les commandes en
FERRONNERIE POUR CONSTRUCTION, CARROSSERIE et
MEUBLES, PEINTURES, HUILES, VERNIS, VITRES ETC.,
ARTICLES DE CHASSE ET DE PÊCHE,
PLATRE DU NOUVEAU-BRUNSWICK ET CIMENT DE PORTLAND

Marchandises d'actualité : **GLACIÈRES et Appareils pour glacer**
la Crème (Ice Cream Freezers).

Spécialité : **ARTICLES DE PLOMBERIE**
Téléphone 549

SITUATIONS VACANTES
Pour AGENTS et COLLECTEURS à
" LA CANADIENNE "
Compagnie d'Assurance sur la Vie.

S'adresser personnellement ou par lettre au
BUREAU : 107, RUE ST-JACQUES,
(EDIFICE LAFRANCOIS) CHAMBRES 30 et 31
MONTREAL.
ou à **D. BUYS, asst. surt., 151 rue d'Algillon**
QUÉBEC.

Conseil d'Administration.
L'Honorable **J. G. LAVIOLETTE, M. C. L.,** *Président,*
F. X. MOISAN, *Négociant Vice-Président,*
Hon. H. G. MALINOT, J. C. S.,
Hon. J. E. ROBINSON *Avocat, Ex-Proc. Gén.,*
A. S. HARRIS, *Vice-Prés. de la Banque Jacques-Cartier,*
J. G. LAVIOLETTE, M. D
J. Ls. MICHAUD, A. P., *Préfet Cit. Jacq-Cartier*

P. GARON, Secrétaire.

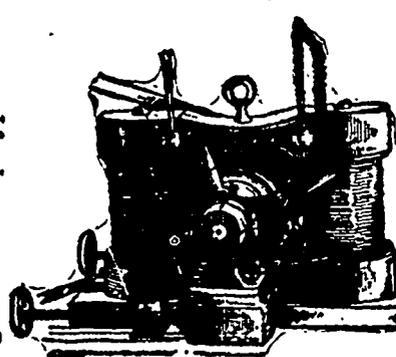
TRAVERSE DE QUEBEC ET LEVIS
DEPARTS

DES BATEAUX PASSEURS (le dimanche excepté) le temps le permettant :

DE QUÉBEC. DE LEVIS.
Pour le GRAND-TRONC

A. M. 9.00 Mixte pour Rich- mond.	A. M. 7.00 Malles de l'ouest
11.30 Eclair Express pour l'ouest.	P. M. 2.15 Eclair Express de l'ouest.
P. M. 7.30 Malles pour l'ouest	
Pour L'INTERCOLONIAL.	
A. M. 7.30. Accom. via Chau- dière à R. du L.	A. M. 5.30 Mixte de Riv. du- Loup.
7.30 Malles pour Camp- bellton.	11.45 Malles de Halifax
P. M. 2.00 Malle pour Halif.	P. M. 1.30 Malles de Camp- bellton.
4.30 Accommodation pour R. du Loup.	
Pour le QUEBEC CENTRAL.	
P. M. 1.00 Mixte pour S-Jos.	A. M. 6.30 Ex. de Sherbrooke
2.30 Express pr. Sherbr.	10.45 Mixte de St-Jos.
8.30 Express pr. Sherbr.	P. M. 1.15 Ex. de Sherbrooke

J. F. GUAY
524 RUE ST-VALLIER



Dynamos, Téléphones,
Fils, Cables, Etc., Etc.

Moteurs polyphasés

construits sur commande

GEORGE VAN FELSON LOUIS BRUNEAU

The V. & B.
SPORTING GOODS Co., Québec

BICYCLES

Accessoires et Sports variés
SEULS AGENTS, pour Québec et le district de

Warwick Cycle Co—Cycles Perfection Warwick
Pope Man'g Co — Cycles Columbia et Hartford
Gendron Man'g Co — Cycles Gendron et pour enfants

Hyslop Son & McBurney—Cycles Crescent
Whitworth, Hyslop
Wanderer Cycle Co—Cycles Wanderer et sans chaînes

Comet Cycle Co—Cycles Comet.
Dunlop Tire Co—Bandages et jantes de Dunlop.
Bicycles pour hommes, femmes et enfants
de \$10 à \$125

VENDUS COMPTANT OU A TERMES
— Catalogues sur demande —

REPARATION DE BICYCLES
LOUAGE DE BICYCLES

N.-B.—Nos conseils et notre expérience pour rien.

Bedard & Papillon
CHAPELIERS & MANCHONNIERS
Spécialité :
Fabrication de Fourrures
pour le gros et le détail

Toujours en magasin : Assortiment
de Chapeaux et Fourrures de
premier choix.

Toute commande est exécutée sous
la surveillance immédiate des patrons.

358 RUE ST-JEAN
Québec

Bureaux d'Enregistrement

Nat. del note	Par	En faveur de	Lieu de l'immeuble affecté ou résidence.	Montant.
ARTHABASKA				
Donation	D. de E. Garant	Vve F. X. Garant	Stanf. & St-Norbert	
	D. de L. Garant et al	"	"	
Vente	Isaël Garant	"	"	50
Renonciation	D. de J. Garant	"	"	50.50
Donation	D. de V. Garant	"	"	
Donation	Arhur Garant	"	"	
Vente	N. Champagne	Irène Lacourse	Tingwick	690
	Vve F.X. Garant	D. de P. Groleau	Stanf. & St-Norbert	835
	D. de M. Gosselin et al	L. Pelletier	St-Norbert	1100
	Frs Carignan	Frs Baillargeon	Stanford	600
	Henry Fortier	Almés Fortier	"	50
	L. Bibeault	L. Larivière	Bland & Buletrode	3000
Donation	R. & A. Talbot	D. de A. Collin	Stanford	
Donation	D. de A. Collin	Arthur Talbot	"	340
	Cyr le Morin	F. Chrétien	"	200
Donation	John Garant	Vve F.X. Garant	Stanf. & St-Norbert	
Donation	J. D. Mers fils	Pierre Potvin	Tingwick	450
Vente	Elzéar Carignan	J. B. Deserres	"	100
	M. Gosselin	D. de C. Mailhot	Arth. ville	350
	T. Bouchard	J. Gendreau	Warwick	910
Donation	Joseph Charest	S. Charest	"	
Donation	A. Fournier	T. Boucher	Tingwick	300
	Pierre Chabot	Honoré Pepin	War. & Tingw.	570
Renonciation	J. s. Bibeault	Edouard Côté	St-Norbert	
BEAUCR				
Vente	George Bilodeau	Henry Barry	Aylmer 650 ac.	100
	Vve L. Bilodeau et al	J. B. Savole	St-Marc	250 c
Donation	Jean Huard	Théodore Huard	St-Eizéar	
	Ths. Gosselin	George Gosselin	Lindère	
	Bénoni Poulin	J. H. Poulin et ux	St-Victor	
Vente	Théod. Gibe	Amédée Nadeau	St-Victor 650 à t	
	Bénoni Lessard	Joseph Dodier	Broughton	250 c
	Edouard Morin	Thomas Morin	St-George 900 ac	100
	D. de T. Doucet	Louis Lefebvre	Gayhurst 193 à t	6 p c
	Gaudias Rouleau	I. Champagne	Broughton 800 ac	100
	Jos. Chouinard	Gaudias Rouleau	"	1150 ac 100
Transport	G. Rouleau	Jos. Chouinard	"	625 due par Isidore Champagne
Vente	Vital Lesard	V. Lachance et al	St-Joseph 150 à t	
	Vézina & Chassé	P.C. de q. Fabrique	St-Vital Lambton	325 c
	"	D.O. Castonguay	N.P.	270 c
	"	"	"	225 c
Transport	A. Lemie xés	C. A. Bilodeau	St-Joseph 1100 à t	
	A. Gagné	"	"	24.50 r. f.
Vente	Cle Colou	Cantons l'Est	Zotique Brault Woburn	1100 à t
Donation	George Gosselin	Oct. Labrecque	Lindère	250 6 p c
	Alexandre Nadeau	Louis Lessard	SS. Auges	450
	D. de H. Poulin	Marie Bellele	Jersey	800 5 p c
	Vve G. Maillon et al	Vve F. Gosselin	St-Victor	158 6 p c
	George Maillon	Jos Morin	St-Joseph	400 7 p c
	T. Lagueux	"	Broughton	350
Jugement	M. J. Smit	Jules Nadeau	Ditchfield	87.94 8 p c
Donation	Adélar Brown	Vve F. Gosselin	St-Victor	363.70 7 p c
	Étienne Bouchard	"	"	325 7 p c
BELLECHASSE				
Tutelle	Marie Bouchard	min. Jean Paré	St-Gervais	
Vente	Vital Colette	Alph. Prévost	récolte folu etc	145
	"	Arthur Cantin	anim. chev. etc	200
Donation	Octave Itoy	F. X. Thérberge	Armagh	150
	Odilon Marcoux	Vve M. Fiset	St-Michel	500
Vente	Alfred Guay	Godfroid Turgeon	St-Jos. Lévis	265
Quittance	Jos. Rousseau	Ferd. Catellier	St-Gervais	500
Donation	Jérôme Bilodeau	Pierre Crépaud	St-Charles	100
Ac. de soc.	Carrier et Dr. Jct	"	"	
Div. de soc.	Carrier et M. rrisset	"	"	
CHARLEVOIX (Baie St-Paul)				
Vente	Thomas Potvin	Louis Lavole	Baie St-Paul	50 p
Vente à rém.	Louis Lavole	Roger Bolly	"	147
Donation	Edm. Tremblay et ux	Alph. Tremblay	Eboulements aux charges de droit et de payer les dettes des donateurs	
Donation	Etienne Martel	Frs Bouchard	Baie St-Paul aux charges de droit seulement	
Divorce	Arth. Bouchard	Elinina Fillon	Petite Rivière gardant don par le père T. Bouchard à l'épouse	
CHICOUTIMI				
Transport	Thomas Perro	Onésime Tremblay		185
Donation	Pierre Chayer	Marie Phil, Eda Blanche Roy		
Donation	Alfred Villen	Camille Tremblay C. Simard		170
	Thomas Girard	Onésime Côté Laternière		303.20
Vente	Jos & E. Bouchard	Ernest Bolvin	St-Alphonse	250 p à O. Côté
	Pierre Gagné	George Bouchard	C. St-Jean	250
	Charles Potvin	C. Simard & G. alias	W. Simard	St Alexis 300
Donation	T. Z. Cloutier	Rév. A. Gingras	C. Tremblay	300
Donation	Tuteur Mérié Belley	& Subrogé tuteur J. Rivolin	Louis Belley enfant mineur Jos. Belley	
Donation	Pierre Desbiens	D. de M. Gauthier		
Donation	G. C. Laveau	D. de C. Blackburn P. Grenon	St-Alexis	430
Donation	D. de S. Hardy	J. Laberge usufruit seulement & T. Laberge en propriété seulement	St-Alexis	225.92
Donation	Joseph Laberge	Jules Gauthier	St-Alexis	225.92
Cl. mariage	Louis Tremblay	D. de B. Boudreault		

Testament	D. de A. Pilote	Joseph Jean	
Dictar. décès	"	Clovis Jean	
Vente	Benjamin Simard	Albert Fortin	VII. Bagotville 200
	D. de J. Imbeau dit Lagrange	Alfred Potvin	139.83
Obligation	Flav. Bergeron	J. B. Renaud & C ^o	Jonquière 750
Ces. droit auc.	Geo. Lalancette et al	D. de P. Girard	Chicoutimi
Obligation	Clovis Korouack	Fabien Danguelo	Jonquière 1000
Quittance	Mérié Belley es-qt	F. Maltais fils de Marcel P. Chicoutimi	391

DORCHESTER

Vente	Ant. Ferland	Is Ferland	Cranbourne 125 p
Obligation	Jos. Carbonneau	M. Laflamme	St-Marguerite 100 6p c
Vente	Jos. Giroux	La Giroux	St-Edouard 50 p
	La Giroux	Rév. J. O'Farrell	" 60 p
Donation	Jean Bilodeau	D. de A. Bilodeau	St-Matachie
Testament	D. de E. Maguire	Gilles Murtaugh	St-Patrice
Vente	J. P. Lessard	Hil. Drouin	Cranbourne 75 à t
	Jos. Poulin	Ferd. Morisset	Watford 5.30 p
	D. de O. Gosselin	Cél. Nadeau	Cranbourne 400 p
Obligation	Cél. Nadeau	D. de A. Canière	" 200 6 p c
Quittance	D. de M.A. Poyer	Ferd. Letellier	St-Bernard 102.95 obl.
	P. A. Vaillancourt	"	70 Jug.

KAMOURASKA

Vente	Pierre Plourde	Joseph Roussel	Mont Carmel 40
	Alexina Ouellet	Alph. Ouellet	St-Hélène 125
	Arthur Sirols	"	" 50
	Jos Bérubé	Chs Francour	St-Pacôme 3000
	"	Frs Lévéque	" 1025
	Joseph Sirols	Elle Sirols	St-Alexandre 130
Rétrocession	Wm. Bouchard	P. Bouchard	St-Paçal
Décl. d'héritier	E. A. Ouellet	Léves Ouellet	St-Hélène
Main levée d'hyp. comm. d'école	St-Alexandre P.	Dessaint es-q	St-Hélène
Donation	D. de P. Morin	Alph. Ouellet	St-Hélène
	Vve E. Bérubé	Pierre Bérubé	St-Pacôme
Tutelle	Autoine Gagnou	ses enfants mineurs	St-Deulx
Quittance	D. de P. Bérubé	Vve E. Bérubé	St-Pacôme
	D. de A. Bérubé	"	"

LÉVIS

Donation	Benj. Huot	La Huot	St-Etienne
Testament	Vve E.M. Gosselin	Victor Gosselin	St-Jean
Renonciation	D. de D. Larmandeau	Suc. L. Larmandeau	Bienville
Obligation	Nap. Vézina	Théod. Guay	St-Joseph 300 4 p c
	Placide Beaudoin	Jos Carrier	St-Henri 300 6 p c
Rétrocession	M. Bilodeau	Nap. Olivier	St-Etienne
Quittance	Wm. Breakay	Gilbert Carrier	Lévis 200 de vente
	Wm Whittington	A. Whittington	Lévis 150 de vente

MATANE

Vente	Aulcet Gagné	Ernest Gendron	Ronioux
Vt. créances	Eugène Bernier	D. de B. Prémont	St-Félicité
Vente	D. de Appol. Girard	Dele Dem. Girard	St-Luc
Transport	Pierre Langlois	C. E. L. Dionne sur David McKinnon	Matane
Vente	David McKinnon	C. E. L. Dionne	Matane
Obligation	Syndics de St-Moise	Joram Beaulieu	St-Moise
	Olivier Lévesque	"	McNider
Quittance	Alexis Thibault	Olivier Lévesque	"
Cession droit	David McKinnon	C. E. L. Dionne	Matane
Obligation	Donat St-Laurent	D. de M. St-Laurent	St-Urie
Rétrocession	Pierre Jocas	Pierre Bernier et al	Cedar-Hall
Vente	Ludger Thibault	Fortunat Paquet	"

MONTMAGNY

Testament	Domithilde Thibault	E. Guilmet	St-Thomas universel
	Vve Chs Côté	D. de E. Létourneau	Montmagny
Obligation	Auguste Ouellet	Majoric Dion	St-Paul 100
Vente	George Bélanger	Damaso Bernier	Cap St-Ignace 200
Réméré	Désire Proulx	Eucher Laliberté	St-Thomas & St-Pierre 2600

PORTNEUF

Quittance	Geo. Déry	H. Rinfret	100 bal
	Chs Darveau	Léon Gingras	300 et int bal
	G. A. Filteau	"	250 "
	Hélène A. Juncou	J. B. Darveau	100 bal
	J. B. Darveau es-q	"	285 bal
	Jos. Paquin es-q	Onésime Perron	50 bal
Vente	Jos Darveau	Pierre Denis	Pte aux Trembles 16 p
	Jos. Lacoursière	J. C. Lanouette	St-Casimir 589 p comp
	Daniel Beaucage	Alf. Sauvageau	St-Alban 83
	E. J. Fricé	Pierre Renaud	St-Ubald. 49.30 p
	Isidore Beaupré	F. Robitaille	1er rang Bois 100
Transport	G. Chateaufort et ux	R. E. Lafèche	212.37
Donation	L. V. Leclerc	J. E. Leclerc	St-Basile 300
	Jos. Marcotte	A. Marcotte	"
	Rémi Leduc	Nap. Leduc	St-Casimir
Obligation	Eusebe Léveillé	Vve D. Boullé	N.D. des Anges 100 et int
Vente	E. U. Chevallier	Augustine Lemay	St-Basile 650 et int

QUÉBEC

Obligations

Edmond Côté	T. Hettrington	3086 qrt Montcalm et 3130 qrt St-Jean
Joseph Durand	Vve Frs Moreau	725 St-Ambroise
Théo. Bedard	D. de Jos. Paradis	1059 Charlesbourg
Laurent Langlois	Octave Batté	535 qrt St-Roch
Geo. L'Héroux	T. Bélanger	26 qrt St-Roch
Alfred St-Pierre	Pierre Crépaud	62-63 qrt St-Roch
Is P. Hunt	E. Vadebonceur	1490 avec droit de rétrocession sur lots 1490-1491 qrt J. Cartier
J. A. Langevin	Elzéar Bélanger	943-1016 Charlebourg 1501 Beauport
Jacques St-Jean	Jean Simard	1335 St-Sauveur
T. H. Lisotte	Ulric Tessier es-qt	2734 qrt St-Louis

Dmo P. Pelletier	Séminaire Québec	837-829-820 qrt St-Roch	
Dmo W. Dubé	Aug. Labrecque	1505 qrt J. Cartier	
Z. Charron	Dmo A. Babin	3013 qrt du Paais	
F. Ed. Falardeau	Vve N. Lamontagne	160-313 Ste-Foye	
L. Canne dit Marquis	Sémin. Québec	2120-2127-2163-2173 et 2173A St-Sauveur	
Hérit. feu J. Chouinard	John Nelson	2209 qrt Champlain	
N. Dam. Légaré	Soc. construction	2132-2221 qrt St-Pierre 3443 qrt St-Jean 700 Charlesbourg	
Ventes			
Ces. de droits	J. Marcoux et al	Chs Marcoux	366-400-441-408-474-1185 Beauport
Transport	W. Laframboise	Chs T. Rouleau	de ses droits réméré 1332-0 St-Sauveur
Succession	Peter Ruthven	Bernard Leonard	2793 qrt St-Louis
Trans. droits	succ. J.D.E. Drolet	Vve Ls A. Drolet	S35-890 qrt St-Roch
Cession	A. F. Larue et q	Roger Larue	de tous droits de feu Geo. A. E. Larue 2435-30-132-133 subdiv. lot 4437 qrt Montcalm & lots 193-193-194-105-106-107-2-2-233-234-235-236-237-238-239 subdiv. du lot 98 paroisse N. D. de Québec
	A. G. Toumangeau	et al Nicolas Trudel	13-14-15 subdiv. du lot 234-c de St-Sauveur et de leurs droits sur le lot 24 subdiv. du dit lot 234-c St-Sauveur
Transport	Jos. Ed. Bedard	Dlle P. Beaudry	d'un montant de par Edouard Guillot 844-860-930 934-1033-1313-1330-1434 partie 1400 Beauport
	Joseph Beaumont	Ers Dalgle	600 St-Ambroise
	Vve R.G. Belleau	et al A.G. Belleau	119-128 Ste-Foye
Création de rente viag.	A. G. Belleau	Vve R. G. Belleau	et al 119-128 Ste-Foye
Conventions	Vve R.G. Belleau	et al A.G. Belleau	119-128 Ste-Foye
Transport	Soc. Prêts	E. D. Sewell	d'un montant de par Dmo J. C. Rame 1624-1625 qrt J. Cartier
	Victor Huot	Jos. Duchesneau	182v Anc. Lorette
	Dmo E. Pettitère	Isaie Berthiaume	245 Ste-Foye
	Edouard Vachon	Louis Fortier	59 Beauport
Convention	Joseph Bigaouette	J. B. Bigaouette	1310 qrt J. Cartier
	Jean J. Barbeau sr	Jean J. Barbeau jr	276-277 qrt St-Roch
	Pierre Girard	Onésime Girard	3713 qrt St-Jean
RIMOUSKI			
Vente	Vve Alex. Lortie	Dmo J. B. Imbeau	Sto-Flavie
"	F. X. Lavoie	Jos. Vaillancourt	Ste-Cécile
Vte à réméré	Pierre Labbé	Séverin Thibault	St-Valérie
Vente	Abel Soucy	Pierre Labbé	"
"	Lazare Turcotte	Alexis Bouillon	Ste-Cécile
"	Le. Nap. Côté	John S. Archibald	"
"	Auguste Bigot	Thomas Bélauger	St-Mathieu
Donation	Pierre Lavoie	Alph. Lavoie	St-Octave
"	Dydimé Tremblay	D. Tremblay fils	St-Valérien
Obligation	L. Jaq. Langis	Théoph. Marquis	Ste-Cécile
"	Ad. Gasp. Dion	A. Chamberlain	Rimouski
"	Joseph Bellavance	Ulric Tessier et al	St-Fabien
"	Vve Et. Piquet	Joseph Roy	St-Anaclet
"	Jean Bte Pineau	Auguste Tessier	N. D. Sacré-Coeur
Mariage	D. Tromblay fils	Clairin Beaulieu	St-Valérien
"	Nap. Gagné	Marie A.A. Gagné	St-Anaclet
Quittance	C. E. L. Dionne	Félix Ouellet	St-Octave
"	Auguste Tessier	"	"
"	Damien Michaud	Pierr. Coulombe	St-Fabien
"	Maj. Rousseau	A. guste Bigot	St-Mathieu
SHERBROOKE			
Mortgage	J. A. Elie M. D.	Michel Goëtz	Sherbrooke 50
Quittance	Crédit Foncier	J. A. Elie M. D.	" 1500
Tutelle	enfants mineurs	"	"
Vente	British Am. Land Co	Jos. Denery	" 200.50
Curatelle	J.P. Royer & R.R. Burrage	curateur conjoint E. J. Gendron	Sherbrooke
Ordre de vente	Juge C. S.	St-François Curateur	Suc. Jules Gendron Sherbrooke
Quittance	Mme J. Gendron	Succ. J. Gendron	"
Transport	C. H. Fletcher	E. J. Tétu	Sherbrooke 700 due par Mme Durocher
Vente	Cur. succ. de J. Gendron	Mme O. Gendron	et al Sherbk. 15
Testament	Mme A. Boislard	née Goulet et déclaration accompagnant le même	Sherbrooke

Mortgage	Wallor Blue	E. G. Lucke	Sherbrooke 4900
Transport	Excécut. A. Taylor	Corp. Bi-hops College	Lennoxville 1000
Test. codicille	Malcolm Ross	decl. accompagnant le même	Sherbrooke
Vente	J. J. Griffith	et al L. Lemaire	Sherbrooke 9000
	"	John Low	" 1
Procuration	Dmo F. A. Dawson	W. A. Hale	"
Quittance	Excécut. Hon. E. Hale	A. Ward	Excécut. E. Chapman 2500
Hypothèque	Alfred Ward	Dlle A. Dawson	Ascot 2300
Vente	Evans Baird	W. A. Buzzell	Orford 40
"	A. H. Foss	D. D. Pearce	Sherbrooke 75
"	J. A. Hoyth	"	" 800
"	C. H. Fletcher	"	" 1
Ratification de	vte. D. Hynderman	D. Rousseau	pat ses enfants
Vente	Chs Patten	Geo. Murch	Sherbrooke 700
Quittance	Andrew Steele	Dmo Anderson	"
Vente	L. D. St-Laurent	J. Fréchette et al	Sherbrooke 600
Mortgage	G. Fréchette et al	E. J. Tétu	" 1200
Vente	H. Daquette	J. Fréchette	" 1000
Quittance	Alfred Noël	E. J. Tétu	Ascot 375
Vente	Dmo H. C. Cabana	D. Plante	" 214
"	Damase Plante	E. J. Tétu	Sherbrooke 200
"	Dr F. Paré	"	" 1400
"	Jos. L. Terrill	C. H. Fletcher	" 50
Quittance	O. St-Pierre	Long Bros & Co	"
Résignation de	fidél comm. A. D. Nicolls	au cont. de mariage du Révd. Benj. Watkins & A. N. John-on.	"
Echange	Hon. J. McIntosh	et al C. O. Paterson	Waterville
Hypothèque	Thos. Long	H. Ingram	Sherbrooke 1000
Vente	Onésime Donals	C. Bernier	" 1700
Hypothèque	Louis Luc	Benj. Blais	Ascot 525
Renonciation	P. E. Caron	Excécut. G. Caron	"
"	Dmo Provandlé	née Caron	"

TÉMISCOUATA

Vente	Alfred Chassé	G. A. Binet	St Arsène 350
Vte à réméré	Je m Gagnon	T. P. Pelletier	Bégon 141.00
Transport	D mo A. Watters et al	A. Gaborry	ès-q Ciacouna
Donation	O. L. Perreault	A. Perreault	St-Modeste
Vente	N. G. Pelletier	J. D. Gilmour	Fraserville
Obligation	Jules Lévesque	H. J. Sirois	Cacouna 55
Quittance	Dmo L. P. Chalouit	A. E. Talbot et al	Fraserville
Obligation	J. Roux fils	ès-q Jos. Roux	St-Eloi 261
Vente	Louis Lévesque	Dlle L. Ouellet	T. Pistoles 140
"	Achille Gagnon	Ed. Hudon	Dumers 590
Obligation	Achille Ouellet	Paul Grandbois	St-Louis H. Ha 127
Quittance	Mig. Lévesque	Octave Landry	"
Obligation	Paul Ouellet	Jos. Roux	T. Pistoles 483.75
Vte mob. à réméré	J. Lafont et ux	T. P. Pelletier	Bégon 200
Donation	D. mo W. Haywaet et al	Corp. Arch. Cath. romain de Qué. Bee Fraserville	"
Obligation	Vve J. Pettigrow	Jacques Thériault	St-Eloi 760
Vente	Ed. Thibault	Ed. Boucher	N.D. Portage 1860
Jugement	T. P. Pelletier	Martial Ouellet	Bégon 95
Marriage	Jo. N. Anctil	Dlle M.H. Ouellet	"
Testament	J.B. Crisat	Dmo D. Morel	St-Modeste
Vente	Dmo. P.E. Grandbois	Pierre Simard	N. D. Lac 109
"	Fla. on Roux	Barth. Gagnon	Ste-Françoise 125

TROIS-RIVIÈRES

Renonciation	Oscar Guilbert	Suc. C. Guilbert	T. Rivières
Vente	Arsène Trahan	T. Lampron	10 cad. St-Sévère
Donation	F. Boucher et ux	Denis Boucher	42-453 Yamackche
Vente	Adolphe Isabel	Ant. Bourassa	11 St-Etienne
"	Michel Caron	Ad. Martin	9 Ste-Flore
"	Jam. Leblanc	Oscar Leblanc	72 St-Boniface
Ct. Marriage	Dlle L. Lacerte	Theo. Lemire	"
Testament	J. B. Lacerte	"	"
Obligation	O. Vincent	dit Mahou	Isaie Lemay 343-349 St-Barnab
Ct. mariage	Cyrl. Lemay	Marie D. Lambert	"
Vente	Adolphe Lesieur	Dlle E. Bourassa	"
"	T. E. Norman	Sov. Marcoullier	15a 15b 1er rang S. -E. de
"	Michel Bourassa	Jos. Giguère	213 St-Barnabé
Testament	Ant. Desaulnier	Léon Desaulnier	"
Déclaration	Léon Desaulnier	suc. A. Desaulniers	"
Avis soulag priv.	J. A. Frigon	concernant succ. J. G. A. Frigon	déclarant lot 1125 T. Rivières étant le seul immeuble transmis par J. G. A. Frigon.

RÉCETTES DIVERSES

PROCÉDÉ POUR PERCER LES OBJETS EN ACIER TREMPÉ

Voici, d'après le *Praktische Maschinen constructeur*, un procédé pratique pour percer les objets en acier trempé. Ce cas se présente souvent dans l'industrie, et les meilleurs forets s'y émoussent fréquemment au désespoir des praticiens.

On fait usage d'un foret en acier fondu au creuset, assez court et très fort, dont la pointe est chauffée lentement jusqu'au rouge cerise, après quoi on en retire la scorie qui pourrait y adhérer éventuellement, et l'on trempe la pointe seulement dans du mercure. Ensuite on laisse le foret tout entier se refroidir dans l'eau. On n'a pas besoin de recuire le foret après l'opération.

MOYEN DE RENDRE LE CHAUME ININFLAMMABLE

Malgré les progrès de la construction, le chaume continue à être particulièrement employé, dans les campagnes, pour la couverture des habitations rurales. On l'a, en effet, sous la main, et c'est le mode de couverture économique et élève taire par excellence. Mais il présente, au point de vue de l'incendie, des dangers continus. La *Bauern Zeitung*, de Carinthie, pense que l'on pourrait continuer à en faire usage et, en même temps, lui donner de l'insensibilité aux actions atmosphériques, par le procédé de préservation suivant :

On laisse séjourner pendant dix à douze heures les chaumes qui doivent être employés à la confection des toits, dans une solution de silicate à 5-10 Baumé; on les retire ensuite et on les laisse égout-

ter; quand ils sont secs, on les plonge dans une solution à 30 Baumé de chlorure de calcium, de chlorure de magnésium et de chlorure d'ammonium; on les y laisse pendant quatre à six heures et, après un nouvel égouttage et séchage, ils sont prêts pour l'emploi. Les chaumes ainsi silicatés sont, paraît-il, complètement à l'épreuve de la flamme.

Bien que ce procédé repose sur l'emploi d'un produit chimique, comme ce produit, c'est-à-dire le verre soluble, se vend couramment partout, à un prix abordable, dans le commerce, il y a là une indication qui ne paraît pas être sans utilité.

Nous avons cette semaine le pénible devoir d'annoncer la mort de M. Owen Murphy, ancien maire de Québec, ancien député, l'une des figures en vogue du monde des affaires à Québec.

ACTIONS CIVILES À QUÉBEC

Cour Supérieure

No	Nature de l'action	Demandeur	Défendeur	\$	Rap.
569	Bill. prom.	Banq. Jacq.-Cartier	P. Blouin, St-Jean I.O.	152 24	12 oct.
577		Nap. Dussault	L.M. Deschamps, Village des Aulnais	215 26	"
575		Cyrille Duquet	Chs. E. Lévy, Sillery	158 50	14 "
583	Ex contract.	Marie P. Camac dit Marquis et vir	Wm. J. Price do	480	30 "
587	Dotte	De. Charlotte Rees	R. Ern. Woodley, Qu.	147 40	11 "
589	Compt.	Oct. Jacques	Ant. A. Cantin, do	100	11 "
591		Geo. Lafavre et al	A. Gaumond, S.-J. Desch.	139 25	2 nov.
601	Bill. prom.	Morleste Hamel	Alph. Gagné, S.-Agathe	110 50	15 oct.
603	Poss. adon.	Tél. Thibaudeau	Corp. S.-Jos. Deschamb.	168	24 "
593	Pers. omnel	Arsène Chalifour	Géd. Hamelin, Grondin.	390	26 "
605	Donnage	Eug. H. Paquet	Marie L. Bourassa, Lévis	500	19 "
617	Arr. simp. et sais. arr. av. jugt.	J. U. Gregory	L. S. Odell, Québec	1050	23 "
619	Revend. c.	Mathilda Nadeau	John Jack t-s, St-Malo	300	23 "
625	Bill. prom.	Jean Drolet	Elz. Savard, Québec	303 86	16 "
627		Augustin Béland	Chs. E. Elliott do	877 53	28 "
629	In factum	Jean Lefebvre	F. Langlois, P. aux Tr., F. X. Mercier, Québec	150	22 "

Cour de Circuit

582		Geo. Robitaille et al	Ls. Marcoux, Québec	26 55	11 oct.
3384	Saisie-gag.	Soc. Const. Perm. Q.	Robert Welch do	58 89	10 "
3585		Geo. Robitaille et al	Elz. Doré do	29 21	11 "
3591		V. E. Paradis et al	E. Dionne, S.-Germ. Kam.	60	17 "
3593	Arrêt-simp.	Jacques Asselin	Jos. Deblois, S.-Fam. I.O.	35	16 "
3594		Banque Jacq.-Cart.	Nap. Tessier, Québec	34 22	12 "
3596		"	Jean Alain do	98 02	12 "
3597		"	Honoré Mercier do	89 33	12 "
3601		Henri Beutey	Leonidas Noël do	27 65	4 nov.
3604		Art. Dion et al	A. Dugal, St-Michel	35 44	15 oct.
3606		J. B. Boutin	Jos. Bernier et al	32 25	9 "
3607		D. J. Montambault et al	Sarah Collins, Vill. Lauz., Honoré Lachance, St-Casimir	65 56	22 "
3610		Geo. Robitaille et al	Jos. Grenier, Québec	30 54	11 "
3615		Gaspard Marcoux	Hon. Edm. J. Flynn t-s	21 30	14 oct.
3616		Edm. Berthiaume	Jean Turcotte, Québec	20	12 "
3618		Art. Dion et al	John O'Mally, Québec	77 02	14 "
3621		Pimodan Langlois	Ernest Woodley do	127 60	
3624		Jos. A. Dionne	Wm. H. Polley t-s	29	15 "
3625		Achille Dussault	Elz. Moisan, Ste-Foye	27 02	11 "
3627		Cléopha Terrien	Frs. Savard et al, Québec	47 03	10 "
3628	Sais. av. jug.	Wm. B. Rodgers	Art. Poitras do	69	14 "
3629		Pacl Lair	Geo. T. Philipps do	50 & int	16 "
3630		Thos. Bélanger	James Laurie t-s	29 03	16 "
3631		Amas Campbell et al	W. Fortier, Ste-Philom., Alex. Paradis, Charlesb. G. Lajeunesse, St-Théodore de Chertsey	95 90	24 "
3632		Odilon Bussières	Michel Boivin, Québec	35	12 "
3635		John O'Brien	Gust. Beauchamp do	95	15 "
3637		De. Marie Z. Dion	Léon Trépanier do	56 95	14 "
3639		T. H. Mahony	Elz. Julien t-s	55 33	12 "
3641		Banque Jacq.-Cart.	John Rusk do	29 15	14 "
3643		J. U. O. Dechêne	John T. Ross t-s	34	14 "
3649		Ls. Laflamme	Jos. Delisle do	21 75	30 "
3650		Jos. A. Delisle	Ludge. Lemieux, Lévis	97	11 "
3652		Cléop. Guimont	B. Lagrange, Lac Etch., Frs. Savard, Québec	22	28 "
3653		Jame Miller	Isid. Brière, St-Thécle	94 61	2 nov.
3655		Geo. A. LeBaron	John Ford, Portneuf	24 15	5 "
3656		Jos. Deblois	Jos. Ford Sr. t-s	99	18 oct.
3661		A. E. Vallerand	Geo. Marquis, St-Agapit	26 08	17 "
3662		Délina Corriveau	Art. Tremblay t-s	25 13	28 "
3663		De. Marie L. McKen-	Nap. Savoie, S.-Fam. I.O.	28 20	16 "
3666		F. X. Dion	Pierre Dery, Québec	29 80	15 "
3667		Americ. Wringer Co	X. Fontaine, Richmond	86 63	14 "
3669		J. Z. Lebel dit Beaulieu	Ferd. Fortin t-s	40	14 "
3674		Norh. Labbé	Phil. Claisse, Québec	52 12	15 "

3676

3677
3680
3683

3685
3686
3688
3697
3704
3705
3707
3709
3711
3712
3713
3714
3717

De. Rosalie Boucher	De. Victorine Trahan, Tewkesbury	62 45 23	"
"	Honoré Barbeau do	32 59 23	"
Adel. Turgeon et al	Dllo Eliso Carrier, Lévis	34 60 16	"
Jacq. Malouin et al	Dllo Basilio Potitlore; St-Augustin	40 20 22	"
Zéphirin Cantin	Geo. Madden, Québec	74 06 15	"
Pierre E. Bégin	Dav. Arsenaull, Lévis	28 04 18	"
Alex. J. Langlois	A. Labeuge, Québec	40	16 "
Octave Lortie	Lévi Galerneau, do	28	16 "
François Rousseau	Oct. Ratté, St-Flavien	43	28 "
Barth. Côté	"	20 50	28 "
Edm. Leclerc	J. Geo. Bignell, Québec	29 32	19 "
Marie L. Normandeau	Alph. Lapointe do	95	18 "
Comm. Ec. Ste-Claire	P. E. Marquis, S.-Claire	60 17	17 "
La Bauq. Nationale	Geo. Morissette et al, Q.	65 05	31 "
Geo. Deschamps de Boishébert	Jos. Giguère, S.-A. Beauq.	50	19 "
Jos. E. Bédard	Chs. Giroux, Beauport	37	18 "
Et. Sylvain	Nap. Cloutier	62 20	17 "
	Z. Paquet t-s		

Rimouski

Cour Supérieure

2226 Dette	Jos. Roy	Oct. Thériault et al, Rim.	130 15 16	16 oct.
------------	----------	----------------------------	-----------	---------

Cour de Circuit

4611 Dette	E. A. Danjou	Thos. Beaulieu	99 99 11	11 oct.
4612	"	Ls. Gamache	99 99	do
4613 Proc. Som.	P. E. Danjou	Oct. Thériault, Rim.,	71 47 10	"

Chicoutimi

Cour de Circuit

2644	Ls. Bouchard	Phid. Lavoie	65 10 24	24 oct.
2645	De. Marie Gagnon	Alex. Poitras	52 73 11	"
2646	"	Dav. Poitras	30 83	do
2647	"	Ant. Bonneau	85 30	do
2648	"	Pierre Tremblay	25 26	do
2649	L. E. Beauchamp	J. Duchesne, Cie des E. t-s	14 40 19	"
2650	"	John Lavoie	37 45	do
2651	"	Thadée Lavoie	11 87	do
2652	"	Wm. Renee, E. J. Pricot t-s	16	do
2653	Cléo. Brassard	Ern. Tremblay	17 79 31	"
2654	Xavier Morin	Geo. Bilodeau	47 60 19	"
2655	Agnès Lepage	Alf. Côté, Ah. Gagnon t-s	48 03 31	"
2656	Cie ch. fer Q. & L. St-J.	Léandro Savard	10 21	"
2657	T. Bolly & fils	Alf. Boulé	3 68 21	"
2658	"	Sév. Beaulieu	5 52	do
2659	A. C. Blais & fils	Et. Bergeron	30 20	do
2660	"	Ottas Lapointe	22 25	do
2661	Ths. Perron	Adélar Dubois	7 34 19	19 oct.
2662	Onésime Côté	Abel Tremblay	30 55 26	"

Trois-Rivières

Cour Supérieure—Actions

Annul. test.	Th. Laguerre	Mario Baribault, S.-Anne	16	16 oct.
Dette	J. Lachance	A. Leveillé et ux, Montr.	321 20 28	"
"	The General Mining [ass. Ltd.]	The 3 Rivers Gas Co	307	17 "
Hypothèque	Jos. Lachance	De. Sara Brunelle, Batis.	270	26 "
Dette	Amable Bruneau	Ths. Garceau absent	171	30 "
"	J. Mayrand	P. Desfossez, S.-Monique	200	30 "

Cour de Circuit—Actions

Dette	P. L. Carignan et al	G. Gingras Trois-Riv.,	53 42	
"	Z. Bourassa	R. Rivard do	59	
"	G. Onellette	C. Baron do	89	
"	W. D. Stroud et al	A. Genest, Gently	29 85	
"	J. N. Godin et al	A. Normand, 3 Riv.,	27 21	
"	J. Caldwell	Eug. Sirois do	18 75	
"	C. Z. Duplessis	F. Dussault do	13 50	
"	E. Dufresne	A. B. Mitchell, Montréal 5		
"	G. A. Bistodeau	C. Beaupré, Trois-Riv.,	33	
"	De. H. Brunelle	Jos. Garceau do	90 52	
"	Jos. A. Frigon	De. Ad. Trahan, Nicolet	86 41	
"	P. N. Martel	Jos. Ricard, Trois-Riv.,	11 40	
"	"	F. Regnière al. Thibault		
		[St-Elie	18 65	
Déf. en gar.	The St-Maurice tool Rich. & Ont. Nav. Co.,	and axe Co	37	
Dette	Narc. Beaudry et al	Nap. Bureau, 3 Rivières	50	
"	J. A. Frigon	H. Goodchild do	7 50	
"	P. J. Seybold	J. A. Desilets, Mont-Car.,	19	

× La " Québec Paper Bag Co " fabrique un article de 1ère classe. ×

+ Commandes sollicitées. +

COMPAGNIE CHINIC

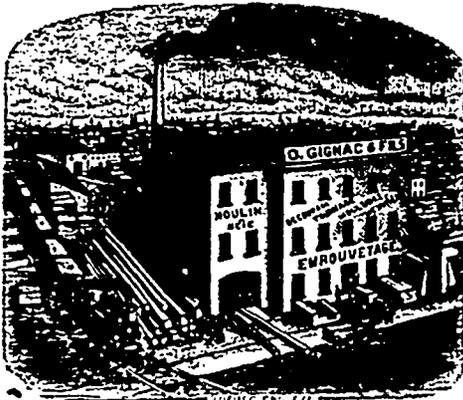
Marchands quincailliers
 et **FABRICANTS DE MOULANGES**
QUEBEC.

Spécialité de Matériels et d'articles de
Beurreries et de Fromageries
 AUX PRIX DE FABRIQUE

Sel à beurre de Ashton et de Higgins
Présure et Couleur à beurre de haute marque
Bois à boîtes et tinettes

et généralement, tous les articles quel-
 conques nécessaires à la fabrication des

Médaille Exposition de Londres 1887
 Diplôme Exposition d'Anvers 1885
 Médailles et diplômes Exposition Québec 1887



TELEPHONE 376

BEURRES ET DES FROMAGES

Bureau :—146 Rue de l'Eglise
 MANUFACTURE :

149 Rue PRINCE-EDOUARD

ENTREPOTS:

140 Rue DE L'EGLISE

ST-ROCH

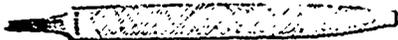
O. GIGNAC & FILS

MOULURES

Une spécialité

Demandez votre tableau de
 Moulures.

LIMES ET RAPES "BEAVER"
 (Marque garantie)



Fabriquées par la
"BEAVER FILE WORKS Co."
 (Fabrique de limes "Castor")
 LÉVIS, QUÉBEC

Demandez le catalogue de nos prix

N. CONSIGNY

Machiniste

304 rue St-Joseph, St-Roch
 QUEBEC.

J. H. E. PLAMONDON & Cie

Marchands Généraux

SPÉCIALITÉ DE

Coffres de sûreté (safes) neufs et vieux, et
 réparations

Vitrines (show cases) de toute sorte,

Poêles, Ranges en acier pour

Maisons privées et pour Hôtels

Une visite est sollicitée

T. ARMAND

Horloger, Bijoutier,
 Graveur et Opticien

440 RUE ST-JOSEPH, ST-SAUVEUR
 QUEBEC.

BOISSEAU & MARCOTTE

IMPORTATEURS

VENEZ VOIR NOS PRIX AVANT DE DONNER VOS COMMANDES

Assortiment au complet

SPÉCIALITÉS:—Pipes, Papeterie, Epices, Marchandises, Jouets, Feux d'artifice etc

41 ET 43 RUE SAINT-PIERRE

Successeurs de BOISSEAU & BRLAND

QUEBEC.

J. A. LANGLAIS & FILS

LIBRAIRES-ÉDITEURS

Importateurs de France, d'Angleterre, d'Espagne, d'Allemagne, de Belgique et d'Italie

Nous vendons à des prix réduits. Il suffit de nous faire une visite à l'un ou à l'autre de nos
 magasins pour être convaincu que nous vendons à meilleur marché que n'importe quelle autre
 maison.

123 RUE ST-JOSEPH—10-12 CARRÉ NOTRE-DAME

Etablissement de Sellerie
VERREAU
 73, 75 & 77 rue Commerciale

Fondé en 1859

MANUFACTURIER DE

HARNAIS LEGERS, SIMPLES & DOUBLES de toute sorte
 Harnais de travail, Selles, Brides, etc.

Aussi constamment en stock :

Fouets, Valises, Courroies, Couvertes
 assortiment de gclots, et tout ce qui
 concerne cette branche de commerce.

En GROS et en DETAIL Prix modérés

Les marchands de la campagne sont invités à nous
 donner leurs commandes.

Peinture -- Décoration
TAPISSERIE

N. A. P. LAINÉ

180, 1^{re} ST. GEORGE, LÉVIS

Se charge de tous travaux de peinture
 décorative pour habitations et
 édifices publics.

En stock : Magnifique choix de pa-
 piers tenture, des derniers goûts

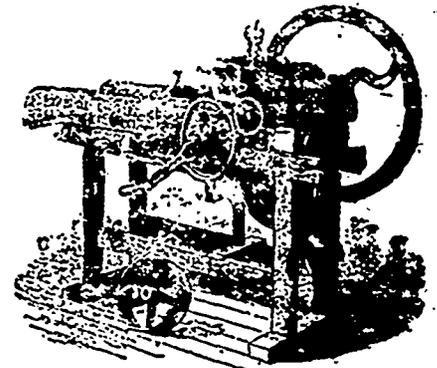
DECORATION EN TOUS GENRES

— DORURES, ENSEIGNES, TRANSPARENTS,

TAPISSAGE ET VITRAGE

Exécutés avec soin et promptitude

LE PLUS GRAND ASSORTIMENT



COUPE PAILLE
 que vous puissiez voir

Nous avons l'Ohio, le Bell, le
Cummings et le Moody

La seule place où vous pouvez vous procurer
 les célèbres charnues WILKINSON

Moulins à battre Américains et Canadiens

Et toutes sortes d'instruments aratoires

Prix très bas. . . GROS ET DETAIL

LATIMER & LEGARE

273, RUE ST-PAUL, ou 24 ST-VALLIER

QUEBEC.

Aussi: FRAGERVILLE, P. Q.

Agents demandés dans les localités où nous n'en avons pas

J. B. RENAUD & Cie

Négociants en gros

126 à 140 RUE ST-PAUL

QUEBEC

FARINES, - GRU, - SON

MOULEES d'avoine, de blé d'Inde, d'orge, de riz
 Lard, Saladox, Jambons fumés, Poissons
 et Huiles de poisson, Sel, Sel fin, Plâtre

EXPORTATEURS de BEURRE et FROMAG

UN JEUNE TÉLÉGRAPHISTE, 5 ans d'ex-
 périence, demande une position dans un bureau de
 télégraphe, station de chemin de fer ou ailleurs.
 adresser à W. à ce bureau.

Bulletin des Faillites**COLOMBIE BRITANNIQUE**

Nanaimo—H. J. Robie, tailleur, cess.
Victoria—W. J. Jeffree, drapier, cess.

NOUVELLE-ÉCOSSE

Halifax.—John Stairs & Co. marchand de fer, cession. Les associés sont T. Bullock & John Stairs.

ONTARIO

Arnprior—Ferguson & Frère, nouv., cess.
Forest—J. N. Dillon, épice, cess.
Georgetown—F. W. Broods, tailleur, cess.
Hamilton—A. J. Dunlop, harnais, cess.
McKillop Tp—Jos. Diennen, cess.
Nilestown—Wm. Lunan, m. g. cess.
Ottawa—A. Arter, peintre, cess.
Toronto—M. Dwan & Co., charbon & bois, cess.
Manches & Wilson, agent de mnf., diss.
Manche, Wilson & Adamson, mnf. de moulures, cess.
Stevenson Bros, tailleur, cess.
Hickman & Co., épiciers, cess. à Hy. Barber & Co.
Woodstock—Geo. Yates, charbon, cess.

QUÉBEC

Chicoutimi—Hermias Lapointe, m. g., ass. des créanc.
Bienville—F. X. Lapointe, nouv., offre 60c dans la \$.
Château Richer—Louis St-Pierre, m. g., cess. volont. à O. Jobin.
Hull—A. Petit, bijoutier, ass. des créanc. le 10.
Knowlton—J. S. Williams, maison de pension, cess.
Montréal—R. D. Anderson & Co., bouchers, Hains & Rosvinge nom. cur.
M. Besner & Co., restaurant, Chs Desmarteau nom. cur., actif vendu.
P. Catelli, agent, actif vendu le 10.
J. Godin & Co., chauss., ass. des créanciers le 10.
Hector LeBer, épice, ass. des créanc. le 10.
C. O. Leclair, tabac, Chs Desmarteau nom. cur.
H. Lefebvre, épice, ass. des créanc. le 4.
Damase Meunier, hôtel, cess.
Edmond Ouellet, plombier, cess., ass. des créanc. le 12.
Geo. Bourgoin & Co., nouv. en gros, actif vendu le 15.
Amiet & Hervieux, nouv., actif vendu le 14.
G. Bourgoin & Co., nouv. en gros, actif vendu le 15.
J. Dagenais & Co., épice, comp.
Succ. Hugh, McReavy épice, ass. des créanc. le 9.
Magloire Havard, nouv., cess. à Kent & Turcotte.
C. O. Leclair, tabac, actif vendu le 16.
H. Lefebvre, épice, offre comp.
S. D. Marquis, agent, actif vendu le 1er novembre.
Damase Meunier, hôtel, cess.
A. T. Ogilvie dem. de cess. contestée.
A. Patenaude & Co., charbon, R. Prévoist nom. cur.
Grossman & Robitaille, nouv., ass. des créanc.
Loughman & Co., épice, cess.
Daniel " " courtier, dem. de cess.
P. Saxe & Cie., épice, actif vendu.

Singer Ladies Underwear mfg. Co., dem. de cess.

Papineauville Est—J. Grondin, hotel, en difficultés financières, M. M. Duff nom. cur.

Québec—Wilfrid Laframboise, boulanger, off. comp. 15cts dans la \$.

Ar. Poitras, viandes préparées, off. 15 cts dans la \$.

St-Henri—Léon Larochelle, m. g., actif vendu le 10.

St-Hyacinthe—Seguin Lalime & Cie, fabricants de chaussures, en difficultés.

Principaux créanciers : Beardmore & Co., \$11,000 ; Moseley & Co., \$13,000 ; Marlatt & Armstrong, 9,000 ; Duclou & Payan, St-Hyacinthe, 5000 ; Tourigny, 5000. Dowker & McIntosh, 3,300 ; King Bros, Whithy & Toronto, 4,000 ; U. J. Fiset & Co., 1,500 ; J. Robertson & Son, Oshawa, 2,500 ; Hector Lamontagne, 4000 ; Paul Galibert, 800 ; G. Bisson, 500 ; Banque du Peuple, \$70,000 direct. Actif évalué, marchandises \$75,000 ; immeubles 70,000 ; machines, 25,000. Passif \$160,000.

J. A. Guertin, chaus., cess.

St-Pierre Les Becquets—Octave Chandonnet, m. g., consent à cess.

— : x : x : —

Régistre du Commerce**QUÉBEC**

Chicoutimi—Mme G. O. Toussignant, m. g., offre hôtel en vente.
N. D. de la Salette—Grondin & Racicot, moulin à scie embarras financiers.
Coaticook—Bryan & Patterson, boulangers, nouv. soc.
Shearman & Co., nouv., Mme W. T. Lindsay seule prop.
L'Islet—Arthur Beaulieu, m. g., entr. dans les aff.
Arthur Dusseault, épice & farine, entr. dans les aff.
Nap. Lamard, épice, abandon des aff.
Romuald Fortin, épice, obtient licence.
Montréal—Baie des Chaleurs R. R. Co., vente par huissier annoncée.
C. L. Casselman, épice, stock vendu.
A. Chabot, épice, vente par huissier annoncée.
H. Cloutier, restaur., vente par huissier annoncée.
Côté & Blouin, plombiers, nouv. soc.
Dominion Cold Storage Co, dem. d'incorp.
Jos. Mercier, nouv., entrée dans les aff.
Jas. Morrison, meubles, vente par huissier annoncée.
A. C. Sabourin, hôtel, décédé.
Québec—Gagné & Landry, charbons, nouv. soc.
Jos. Delisle, restaurant, incendie partiel.
Tessier & Laurent, agent de mnf., diss.
Owen Murphy, & Neveu, agents d'assurance, Owen Murphy décédé.
Thos Michaud, bois, aband. les aff.
St-Joseph Dalma—Louis Pageot, m. g., absent, requête de sommation.
Trois-Rivières—Frigon & Marchand, agent d'assurance, nouv. soc.
N. Marchand & Co., agent d'assurance, diss.

DÉCLARATIONS DE SOCIÉTÉ

"Gauvreau, Belleau & Cie," marchands en gros, Olivier Edouard Gau-

vreau & George Napoléon Belleau, tous deux de Québec, associés.

"John Flood & Albert O. Gilly," marchand d'huiles, John Flood et Albert O. Gilly, tous deux de Québec, associés.

La société Carrier & Morissette, faisant affaires à St-Charles de Bellechasse, a été dissoute de consentement mutuel. M. Carrier a formé une nouvelle société avec M. Pierre Drolet, jr., de St-Charles, sous la raison sociale de "Carrier & Drolet."

Les dettes de la société dissoute sont actuellement réglées comme suit, par le ministère de F. A. Mercier notaire, savoir : un tiers payé complet, et la balance payable par billets de 3, 6, et 9 mois. Cet atermolement a été accepté par les créanciers.

DISSOLUTIONS DE SOCIÉTÉ

"Carrier & Morissette" Marchands. Cyrille Carrier & Johnny Morissette, tous deux de St-Charles associés.

"Tessier & Laurent" marchands à Commission. Pierre Napoléon Tessier & Pierre Arthur Laurent, de Québec, associés.

"Labrecque & Giroux", Joseph Labrecque & Nap. Giroux, tous deux de Lévis, associés.

"O. E. Gauvreau et Compagnie" Olivier Edouard Gauvreau de Québec, faisant affaires sous le nom ci-dessus.

"Nolin & Frères," François Nolin & Normand Alfred Nolin, tous deux de Ste-Foye, associés.

— : o : o : —

Ventes par le Shérif**ARTHABASKA**

Adolphe Lecompte contre Clovis et Félix Leclerc. Deux terres situées dans le 7e rang du canton de Stamford. Vente à St-Eusèbe le 0 décembre. R. le 14.

CHICOUTIMI

Aron Weil contre Joseph Doucet. Les lots de terre 35 et 36 comté du Lac St-Jean. Vente au bureau d'enregistrement à Roberval le 8 novembre. R. 15 nov.

GASPÉ

John Théodore Ross et Frances Ella Ross demandeurs contre Wm. Sutcliffe Ogden. Plusieurs lots de terre. Vente au bureau du registrateur le 10 décembre. R. le 16.

KAMOURASKA

Dame Marie Léocadie Emma Renaud contre Dame Marie Juanita Têtu. Une terre à Trois-Pistoles No. 50. Vente à Trois-Pistoles le 8 novembre. R. 11 nov.

QUÉBEC

Thos. Bélanger contre Eug. T. Coulombe. Partie du lot No 698 de la paroisse de Beauport. Vente en la dite paroisse le 7 décembre. R. le 10.

Les Sœurs de la Charité de Québec contre Dame Elmira Laliberté. Lot No 1905 du quartier Jacques-Cartier. Vente au bureau du shérif le 7 décembre. R. le 16.

Charlotte Louisa Lloyd contre Dame Marie Alain. La moitié nord-est du No. 725 de la paroisse de l'Ancienne Lorette, étant un lot de terre. Vente à l'Ancienne Lorette le 9 novembre. R. 25 nov.

Louis Jules Bélanger contre Edouard Boulanger. Le lot No. 168 de la paroisse de St-Dunstan du Lac Beauport. Vente à St-Dunstan du Lac Beauport le 9 nov. R. 28 déc.

L'honorable George Irvine et al., contre George Thomas Phillips et al. Partie du lot No. 2809, lot No. 2775 et aussi le lot No. 107 de la paroisse Notre-Dame de Québec. Vente à Québec le 11 nov. R. 12 nov.

RIMOUSKI

Ferdinand Moreau contre Dame Geneviève Gagné. Une terre en la paroisse de St-Anaclet étant le No. 198. Vente à St-Anaclet le 9 nov. R. 12 nov.

FINANCES

Les "Clearing-houses" de la semaine dernière :

	1895. 3 oct	1895. 26 sept	1894. 4 oct
Montréal.....	\$11,732,590	\$10,777,814	\$13,821,508
Toronto.....	5,737,823	4,941,546	5,803,376
Hallifax.....	1,233,034	1,272,022	1,465,050
Winnipeg.....	1,170,857	1,028,639	1,489,922
Hamilton.....	67,173	601,079	658,189
Total.....	\$20,541,568	\$18,681,100	\$23,738,051

Il y a diminution sensible sur les chiffres de l'an dernier, à pareille date.

MARCHÉ AUX BESTIAUX

Halle Champlain, samedi 5 oct. 1895.

Moutons	1.50 à 3.00
Vaches laitières	15.00 à 40.00
Veaux	2.00 à 8.00
Jennes porcs	1.00 à 3.00
Lard	0.05½ à 0.06

Quelques prix sur le marché :

Patates	0.30 la poche
Avoine	0.01 la livre
Ceufs	0.13 à 0.14 la douz.
Beurre	0.16 à 0.17 la livre

En produits agricoles, l'avoine, le beurre, les patates, le tabac canadien, les légumes étaient les articles les plus abondants.

Parc du Palais, 9 Oct. 1895.

Marché moins actif pour les bêtes à cornes, mais plus pour les moutons. Deux cents bêtes à cornes, de quatre à cinq cents moutons. Les bêtes à cornes se sont vendues de 2½ à 6½ la livre et les moutons de 4 à 5 cts.

EPICERIES

Le Mexique va augmenter très considérablement sa culture de café, s'il faut en croire un journal anglais. Une société a été formée pour le développement de la culture du café et du caoutchouc dans l'Etat d'Oaxaca. La société possède la plantation de café connue sous le nom d'Aurora, avec d'autres terres contigues, d'une superficie de 7,000 hectares. Il y a actuellement sur cette propriété 62,000 caféiers et la société a l'intention d'en porter le nombre à 500,000 ; en outre on plantera 200,000 arbres produisant du caoutchouc.

NOTES SPECIALES

Les biscuits fins et délicieuses confiseries de Hamilton, sont les meilleurs. Ne vous en passez pas à table. En vente dans toutes les bonnes épiceries. Beattie & Elliott, agents, 113 rue Dalhousie, téléphone 420.

ASSEMBLÉE ANNUELLE

L'assemblée générale annuelle des actionnaires de la "Riverside Manufacturing Company" a eu lieu à Montmorency le 5 courant, et un état satisfaisant des affaires y a été produit.

Les messieurs suivants furent élus directeurs : C. R. Whitehead, Thomas Pringle, H. M. Price, J. T. Ross et L. G. Craig, et, à une assemblée subséquente du bureau de direction, Thomas Pringle fut élu président, et H. M. Price, vice-président.

PERSONNEL

Un homme très distingué, M. Dick, président du Pennsylvania R. R., est arrivé à Québec dimanche par le Montréal. Il est enchanté de sa visite au Canada.

—M. P. C. LeMoine, marchand à Sorel, est venu lundi en cette ville faire quelques achats d'automne. M. LeMoine est un des marchands du district de Montréal qui achètent à Québec.

—L'hon. C. A. E. Gagnon, shérif, est revenu de sa maison de campagne de Rivière-Ouelle, avec sa famille.

—M. Emile Jacot, bijoutier à St-Roch, est allé passer une quinzaine de jours à New-York et Boston.

—M. Armand Lalonde, représentant du Boston & Maine à Montréal, est en cette ville.

—M. Aug. Pion, fils de M. Pion, négociant à St-Roch, est parti dimanche dernier pour un voyage d'un an en France, pour sa santé et ses études.

—M. N. Y. Montreuil est de retour d'un voyage d'affaires jusqu'à Détroit. Partout, dans les villes petites ou grandes qu'il a visitées, le succès des tramways électriques l'a persuadé que celui de Québec aurait été au excellent placement pour le capital local.

—Enregistrés au Mountain Hill :

H. Tourigny, Ste-Julie; Walker Smith et dame, Matane; F. Chouinard, Matane; J.C. Rhault, d'Ismaeli; N.E. Clément, Ste-Anne; E. Pilon, Montréal; P. E. Poirier, Fraserville; A. Lessard, St-Joseph Beauce; Daniel Baucage, St-Alban; J. B. Saxard, do; Eug. Michand, Fraserville; Mme Jos. Viel, do.

ACTES OFFICIELS

La Législature de Québec est convoquée pour le 30 octobre, pour la dépêche des affaires.

—La municipalité de Sayabec demande l'autorisation de publier ses actes en français seulement.

—Les Sœurs du Précieux Sang de Sherbrooke demanderont un acte d'incorporation à la prochaine session.

—M. Gaspard F. X. Massue, de Vaudreuil, demande à la Législature un bill

lui permettant d'être admis à la profession d'avocat.

COMMERCE DE BOIS

Le sciage des moulins d'Ottawa cette année n'excédera pas 265,000,000 de pieds, soit 50,000,000 de moins que l'an dernier. Les prix sont moins encourageants ; mais la demande est bonne pour les qualités supérieures. La production de cette année est ainsi partagée : J. R. Booth, 100,000,000 pieds ; Buell, Orr & Co, 50,000,000 ; Bronson & Weston, 50,000,000 ; Gilmore & Hughson, 40,000,000 ; W. C. Edwards, 25,000,000.

LES AVANTAGES DU POUVOIR ÉLECTRIQUE

COMPARÉS AU POUVOIR A VAPEUR

La lettre suivante que la Compagnie Electrique de Montmorency a reçue de M. W. H. Polley, un des grands industriels de cette ville, démontre que le pouvoir électrique est beaucoup plus avantageux que le pouvoir à vapeur :

"Le soussigné a beaucoup de plaisir à témoigner de la satisfaction qu'il éprouve d'avoir substitué, dans sa manufacture de chaussures, l'électricité à la vapeur. Il en est non seulement satisfait, mais il considère qu'il ne peut trop s'en féliciter.

Mis en opération instantanée, fonctionnement régulier et exempt de tout danger, occupant peu de place et surtout coûtant moins cher et étant moins dangereux que le pouvoir à la vapeur. Le moteur électrique que la "Quebec & Montmorency Power Co" a placé dans son établissement lui a permis de fabriquer, par jour, avec le même outillage, de 200 à 300 paires de chaussures de plus qu'avant. Il est heureux de profiter de cette occasion pour exprimer publiquement sa satisfaction.

W. H. POLLEY.

Québec, 2 août 1895.

Plusieurs industriels de cette ville ont vu fonctionner le moteur électrique installé dans la manufacture de M. Polley et en ont été si satisfaits, qu'ils songent sérieusement à suivre l'exemple de M. Polley, en substituant l'électricité à la vapeur dans leurs établissements.

On nous informe que la compagnie peut maintenir fournir un pouvoir électrique illimité et des moteurs de n'importe quelle force.

Tapis & Prelarts

A. RAGINE & CIE

IMPORTATEURS ET

JOBBERS

— EN —

MARCHANDISES SECHES

Générales

DE TOUTES SORTES.

340 et 342 RUE ST-PAUL

— ET —

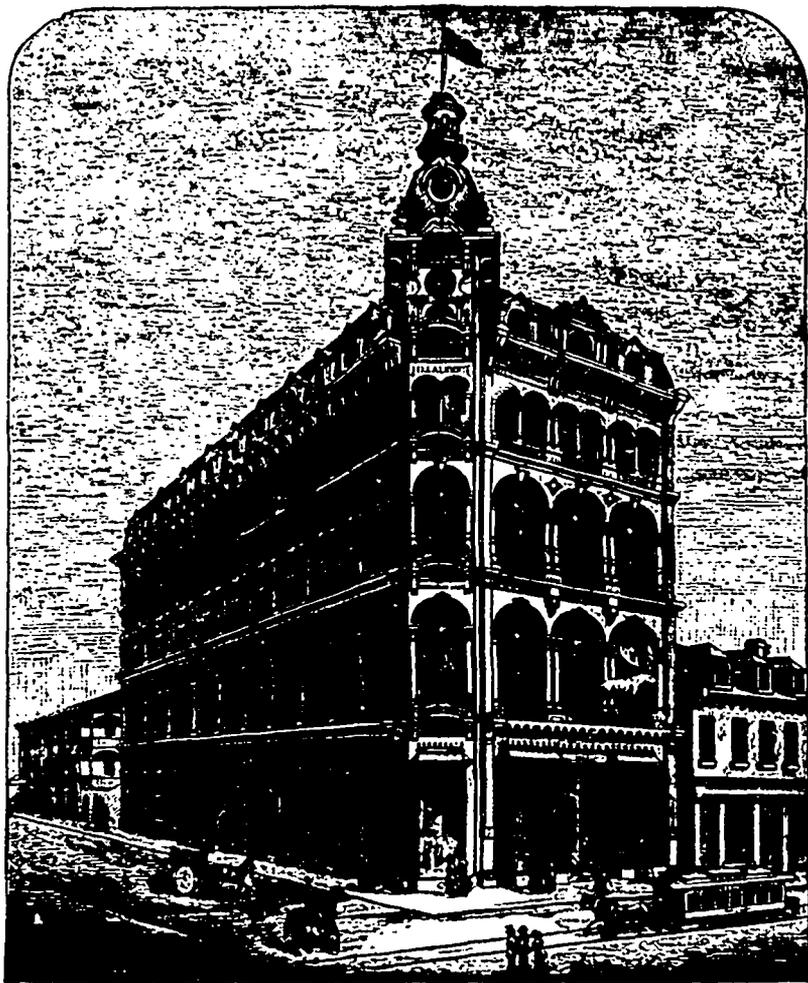
179 ET 181 DES COMMISSAIRES

MONTREAL.

Agence de Québec :

33 Rue Sault-au-Matelot

J. E. ROCHETTE



J. B. Laliberte MARCHAND DE FOURRURES QUÉBEC.

A. PICARD O. PICARD
O. PICARD & FILS
Plombiers, Gaziers,
Ferblantiers, etc.

Poseurs d'Appareils de chauffage

A
air
chaud,
à
eau
chaude

et à
la
vapeur



Pose d'Appareils Electriques les plus perfectionnés et les plus modernes.

INSTALLATION DE

Sonnettes Electriques

—199—

RUE SAINT-JEAN
QUEBEC.

(MAISON DE CONFIANCE) fondée en 1875
E. ROUMILHAC
IMPORTATEUR
57 rue St-Jean, Québec

VINS DE BORDEAUX
ET DE BOURGOGNE,
CONSERVES ALIMENTAIRES,
DENRÉES COLONIALES.

Seul représentant à Québec des maisons
Guillaume Malifaud, St-Même Cognac,
Eaux-de-vie fines de Cognac,
A. Bosc & Cie, Bordeaux,
Huile d'olive doublement clarifiée.

CHEMIN DE FER DE
Quebec et Lac St-Jean

La nouvelle route conduisant au célèbre
Saguenay

TERRES A BLÉ

BON CLIMAT, BON BOIS, EXCELLENTE EAU

Le gouvernement provincial offre en vente au-delà de 2,000,000 d'acres de plus belles terres à blé qui se puissent trouver dans la province de Québec à 20 centins l'acre, à une distance de 10 heures seulement de Québec (190 milles par voie ferrée).

Toutes ces terres sont faciles d'accès par bateau à vapeur, sur le lac, et par le chemin de gouvernement, à partir du terminus du chemin de fer à Roberval.

Le chemin de fer de QUÉBEC et du LAC ST-JEAN offre les avantages suivants :

TRANSPORT GRATUIT de Québec au Lac St-Jean des colons et de leurs familles, de 300 livres d'effets de ménage pour chaque adulte, et de 150 livres pour chaque enfant. Tout excédant de 300 livres d'effets de ménage mais pas au-delà d'un chargement de char pour chaque famille sera transporté au prix nominal de 9 centins par 100 livres.

Les colons de bonne foi qui désireront seulement aller examiner les terres obtiendront un demi-passage de Québec au Lac St-Jean et retour pour \$275 chacun.

Les colons trouveront à acheter de belles terres en culture au Lac St-Jean.

Pour renseignements concernant la vente des terres, etc., s'adresser à l'agent des Terres de la Couronne, à Roberval, Lac St-Jean. Pour autres renseignements, demandez notre brochure sur la colonisation et nos indicateurs.

Trains réguliers entre QUÉBEC, ROBERVAL, LAC ST-JEAN et CHICOUTIMI.

BUREAU PRINCIPAL: Terminus, rue St-Andre, Qué.,
ALEX. HARDY, J.G. SCOTT,
Agent général du fret Sec. et gérant
et des passagers.



La célèbre marque de vinaigre EUREKA est la plus pure et celle qui est fabriquée avec le plus grand soin. Ce vinaigre est fait avec de l'eau de pluie claire, bouillie, puis parfaitement distillée à travers des lits de charbon de bois avant de passer au mélange. Dans la fabrication du célèbre vinaigre EUREKA, on n'emploie que des alcools purs du Canada et des vins canadiens. Ce vinaigre, s'il gèle, donne en fondant ensuite un article supérieurement aromatisé qui a retenu sa force. C'est une expérience à laquelle ne résistent pas les vinaigres ordinaires composés d'acides.

ALF. ROBITAILLE } Manufacturier de VINAIGRE ET MARINADES } Québec
Demandez échantillons et listes de prix.

PRIX COURANTS EN GROS, — JEUDI 10 OCTOBRE 1895

CHAPELLERIE	Prix en gros					
	Hommes.		Garçons.		Enfants.	
Brogans.....	\$0 85	\$1 00	\$0 75	\$0 90	\$0 65	\$0 70
Cobourgs.....	1 10	1 25	1 00	1 15	0 70	0 75
Split Balmorals.....	0 85	1 10	0 80	1 05	0 70	0 75
Kip.....	1 15	1 40	0 90	1 15	0 80	0 95
Buff.....	1 20	1 90	1 00	1 40	0 90	0 00
Veau.....	1 95	3 85	0 00	0 00	0 00	0 00
Buff Congress.....	1 25	1 70	0 00	0 00	0 00	0 00
Veau.....	3 10	3 40	0 00	0 00	0 00	0 00
Split boots.....	1 80	2 60	1 25	1 90	0 00	0 00
Kip.....	1 50	2 60	1 60	1 90	1 25	1 50
Veau.....	2 75	3 90	0 00	0 00	0 00	0 00
Bottes en feutre. Ron.....	1 50	3 00	0 00	0 00	0 00	0 00
".....	1 70	2 50	0 00	0 00	0 00	0 00
Wigwams.....	0 75	0 90	0 00	0 00	0 00	0 00

A CHEVILLE	Prix en gros					
	Femmes.		Filles.		Enfants.	
Split Batts.....	\$0 80	\$1 00	\$0 70	\$0 90	\$0 40	\$0 50
Split Balmorals.....	0 70	0 95	0 60	0 85	0 50	0 60
Kip.....	1 10	1 20	1 00	1 00	0 65	0 70
Buff.....	0 90	1 25	0 80	1 00	0 60	0 70
Pebble.....	1 00	1 25	0 90	1 00	0 50	0 60
Buff Bals, clous en cuir.....	0 90	1 15	0 60	1 00	0 00	0 05

A COUTURE	Prix en gros					
	Pobbles Boutonnées.....	1 10	1 30	0 95	1 05	0 60
Buff lustré.....	1 10	1 20	0 95	1 05	0 70	0 80
Pebble.....	1 10	1 50	0 80	1 00	0 65	0 80
Lustré.....	1 25	1 50	0 80	1 10	0 70	0 85
Chèvre.....	1 50	1 90	1 20	1 40	0 90	1 15
Veau poil.....	1 30	1 60	1 10	1 30	0 85	1 00
Chevreau français.....	1 80	3 50	1 90	2 50	1 40	1 70
Chevreau canadien.....	1 40	1 75	1 20			1 00

Articles d'assortiment general		Prix en gros	
Allumettes			
" " Steamship".....	\$2 65	0 00	
" " Railroad".....	2 75	0 00	
" " Dom'n esc".....	2 20	2 30	
" " Dom'n X".....	0 03	2 30	
" " Phoenix".....	0 00	2 75	
" " Eddy's Teleg".....	3 50	0 00	
" " Teleg".....	3 70	0 00	
" " Parloir".....	2 00	0 00	
Anis.....	0 08	0 10	
Barley Pot, qt.....	3 90	4 50	
" Pearl, qt.....	7 00	7 50	
Blanc Céreuse, 100 lbs.....	0 45	0 00	
Briques à couteaux, doz.....	0 30	0 35	
Brul. de lampes No 1.....	0 90	0 00	
" " No 2.....	0 00	0 80	
" " No 3.....	0 00	0 70	
Bouchons comm., gros.....	0 10	0 20	
" " 1c qté, 3 et 9.....	0 35	0 45	
" " 48.....	0 00	2 00	
Brosses 45, 60, 90, 1.25, 1.40.....	0 00	2 00	
Bleu Parisien.....	0 11	0 12	
Cable coton 1/4 pcc., lb.....	0 13	0 00	
Cable Sisal.....	0 07	0 08	
Cable Jute.....	0 08	0 08 1/2	
Confitures Crosse &			
Blackwell.....	2 40	2 50	
Camomille lb.....	0 25	0 30	
Clous ronds.....	0 10	0 00	
Canelle lb.....	0 10	0 00	
Empoils Vte Laundry lb.....	0 00	0 04 1/2	
" " Lily white Gloss.....	0 07	0 00	
Canada Corn Starch.....	0 02	0 06 1/2	
Benson.....	0 07	0 00	
Epoussettes, doz.....	0 60	2 25	
Épingles bois, par 5 grs.....	0 35	0 60	
Essences 55, 1.00, 1.50, doz.....	1 50	1 75	
Essence café, 3.50, doz.....	0 00	6 75	
Ext bois Campécne asst.....	0 15	0 15 1/2	
" " 1/2 lb.....	0 13	0 13 1/2	
" " 1 lb.....	0 12	0 12 1/2	
Eau de Javelle pour le lavage, 75cts la douzaine.....			
Ficelles 3 fils, 30 pds.....	0 40	0 00	
" " 40.....	0 50	0 00	
" " 48.....	0 60	0 00	
" " 60.....	0 75	0 00	
" " 72.....	0 90	0 00	
" " 100.....	1 25	0 00	
" " 6 fils 40 pds.....	0 90	0 00	
" " 48.....	1 20	0 00	
" " 60.....	1 40	0 00	
" " 72.....	1 60	0 00	
" " 100.....	2 10	0 00	
Gomme arabique.....lb.	0 25	0 45	
Gingembre.....	0 15	0 18	
Grasse tins.....	3 lbs	0 00 0 07 1/2	
" " 5 lbs.....	0 00	0 07 1/2	
" " 10 lbs.....	0 00	0 07 1/2	
" " à roues imp 3 doz.....	0 50	0 55	
" " Diamond.....doz.	0 00	0 75	
" " Fraser.....doz.	0 00	1 00	
Graine de lin.....lb.	0 30	0 04	
" " moulu.....lb.	0 00	0 04	
" " canari.....lb.	0 03 1/2	0 04 1/2	
" " chanvre.....lb.	0 03	0 04 1/2	
" " Rapé.....lb.	0 06	0 07	
" " canari paq.....lb.	0 06	0 07	
Huile castor en boites lb.....	0 07	0 08	
" " 1 oz.....btl.	0 00	0 30	
" " 3 oz.....btl.	0 00	0 45	

Prix en gros		Prix en gros	
Tapioca perlé.....lb.	0 04	0 05	
Tapioca Flake.....lb.	0 4 1/2	0 5 1/2	
Tapioca.....	0 32	0 84	
Vinagres cruches, fran-			
çais.....	1 90	2 00	
" " Canada.....	1 35	1 50	
" " Bordeaux.....gal.	0 65	0 70	
" " Malt.....gal.	0 50	0 55	
Vernis à barnais.....gal.	0 00	1 80	
" " à tuzaux.....par doz.	10	1 20	
" " à tuzaux.....gal.	0 00	0 90	
" " par doz.....	0 80	0 90	

Balais J. B. BEDARD & Frères.	
Balais No Stock.....\$1 20	— 1 corde
" " 0	— 1 40 — 2
" " 1	— 1 55 — 2
" " 2	— 1 65 — 2
" " 3	— 2 00 — 3
" " 4	— 2 25 — 3
" " 5	— 2 40 — 4
" " 6	— 2 75 — 4
" " 7	— 3 25 — 4

Conserves	
Sardine Union Sardinière	
1 1/2 boites, le cent.....	\$11 00
do 1/4.....	15 00
Homards.....par doz.	1 75 1 90
Maquereau.....doz.	1 00 1 00
Eperlan, par doz.....	0 00 0 55
Saumon, par doz.....	1 25 1 75
Clams, 1-lb tins par doz.	1 40 1 50
Huitres.....	1 35 1 50
do 2.....	2 60 0 00
Tomates.....	0 95 1 00
Pêches, 2 lbs.....	2 00 2 40
" 3.....	2 80 3 25
Polres, 2 lbs tins, doz.	1 75 1 90
" 3.....	2 50 2 80
Fraises.....	1 75 2 00
Pommes, tins gal.....	2 50 0 00
" " 3 lbs.....	0 00 1 00
Blé d'Inde, 2 lbs.....	0 95 1 15
Ananas.....	2 25 3 00
Bleuts, 2 lb.....	0 70 0 80
Bleuts 3 lb.....	0 85 0 90
Pois canad., 2 lb tins.....	0 95 1 25
Beuf, 1 lb rou.....	1 65 0 00
" 2 lbs.....	2 80 0 00
" 14 lbs.....	19 00 0 00
Langues de bœuf lb dz.	4 00 0 00
" 2 lbs.....	7 25 0 00
Bœuf salé, 1 lb.....	1 05 1 80
" 2 lb.....	2 80 4 00
" 4 lb.....	5 25 5 35
" 8 lb.....	8 75 9 00
" 14 lb.....	18 75 19 00
Pêches en saux.....	0 75 0 90

Couteurs	
Blanc de plb p.keg 25 lbs	15 1 30
" " No 1 100".....	4 50 5 75
" " No 2.....	4 25 4 50
" " see p 100 lbs	5 00 5 50
Litharge et minium.....	4 00 4 50
Rouge de Venise.....	1 50 1 75
Oer.....	1 25 2 00
Blanc Céreuse.....	0 50 0 55
Terre de pipe.....	0 00 0 00
Mastic.....	2 00 2 50
Vert de Paris.....	0 16 0 19

Cuir	
Cuir à sem. 1 B.A. p.lb.	0 28 à 0 29
Cuir à sem. 2 B.A. p lb.	0 26 0 27
Slaughter.....p lb.	0 26 0 28
Harnais.....p lb.	0 31 0 35
Vache cirée mince p lb.	0 38 0 43
Vache cirée forte p lb.	0 40 0 45
Vache sur le grain p lb.	0 35 0 40
Vache grain écoss. p lb.	0 36 0 42
Taure française p lb.	0 90 1 00
Taure anglaise p lb.	0 80 0 90
Taure canadienne p lb.	0 55 0 65
Taure canadien p lb.	0 65 0 80
Veau français p lb.	1 15 1 35
Vache fendue moy. p lb.	0 25 0 28
Vache fendue fort p lb.	0 25 0 28
Vache fendue pte p lb.	0 22 0 26
Carton cuir can. p lb.	0 00 0 10
Cuir verni grainé p. pd.	0 15 0 18
Cuir verni uni p. pd.	0 18 0 22
Buff cow p. pd.	0 16 0 18
Pebble cow p. pd.	0 15 0 17
Cuir graté.....p. pd.	0 16 0 18
Chevreau glacé.....	0 18 0 20
Mouton mince, par lb.	0 35 0 40
Mouton épais, par lb.	0 00 0 45
Brush kid.....	0 14 0 16
Russet pesant.....	0 40 0 50
" No 2.....	0 20 0 30
" à sellerie.....doz	10 00 11 00

Enteries	
This: 1/2c et caddy.	
Japon nou. com. moy. lb	0 12 0 20
" " bon moy. à fin.....	0 20 0 25
" " fin à choisi.....	0 30 0 35
Yng Hyson, com bon.....	0 15 0 20
" " fin à t. fin.....	0 30 0 30
Gun Pder. c. à moyen.....	0 14 0 20
" " bon à fin.....	0 30 0 45
" " très fin.....	0 50 0 65
Impérial, may à fin.....	0 25 0 33
" " fin à très fin.....	0 37 0 38
Twankay, com. à bon.....	0 12 0 18
Oolong.....	0 15 0 00
Congo commun.....	0 12 0 14
" " bon commun.....	0 16 0 0
" " bon à très fin.....	0 32 0 45
Souchong, commun.....	0 12 0 00
" " bon.....	0 25 0 00
" " fin à choisi.....	0 35 0 50
" " poussière.....	0 06 0 09
Ceylan.....	0 18 0 25

PRIX COURANTS EN GROS.-JEUDI, 10 OCTOBRE 1895

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Cakes, Java, Maracabo) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Pommes p. br, Pêches de Californie) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Les prix ci-dessous sont pour les peaux) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Grains et Farines) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Superfine, Fine, Son) and Price in gros.

Provisions

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Bœuf salé, Lard) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Pommes de terre) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Foin, Paille) and Price in gros.

Poissons

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Hareng, Morues) and Price in gros.

Huile

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Huile de morue) and Price in gros.

Laine

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Toison du Canada) and Price in gros.

Bois marchand

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Acajou) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Erable, Noyer) and Price in gros.

Matériaux de construction

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Bois, Plâtre) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Pin, Pine strips) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Tuyaux en grès) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Coudes ronds) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Tuyaux réduction) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Connection simple) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Connection double) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Siphon) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Tuyaux à cheminée) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Brique rouge) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Métaux) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Etain, Lingots) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Plomb) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Zinc) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Fer en gueuse) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Fer en barres) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Tôle et Boiler plate) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Etamée) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Coke I.C.) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Ferblanc) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Feuillard) and Price in gros.

Quincaillerie

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Fers à cheval) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Fiches) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Escompte) and Price in gros.

Table with 2 columns: Description of goods (e.g., Fil de fer) and Price in gros.

PRIX COURANTS EN GROS.—JEUDI, 10 OCTOBRE 1895.

Prix en gros

Fil de Latton :	
A collots.....p.lb.	0 30 0 35
Pointes calléables :	
Par lb.....	0 09 10
Enclumes.....	0 09 1/2 10 1/2

Charnières :

T et "Strap".....p. lb.	0 05 1/4
"Strap" et Goud filetés, p. lb.....	0 04 0 04 1/2
Clous coupés à chaud :	
De 0 à 6 pouce, p. 100 lbs.	0 00 2 50
De 5 à ".....	0 00 2 55
De 4 1/2 à ".....	0 00 2 60
De 3 1/2 à ".....	0 00 2 65
De 3 pouce, ".....	0 00 2 70
De 2 1/2 à ".....	0 00 2 75
De 2 à ".....	0 00 2 80
De 1 1/2 à ".....	0 00 3 10
De 1 1/4 à ".....	0 00 3 50
De 1 à ".....	0 00 4 00
Clous coupés à froid :	
De 1 1/2 à 1/4 p. 100 lbs.	0 00 3 00
De 1 1/4 pouce, ".....	0 00 3 40
Clous en acier, 10 cts en plus,	

Clou à finir par 100 lbs :

1 pouce.....	4 50 0 00
1 1/4 ".....	4 30 0 00
1 1/2 ".....	3 90 0 00
1 3/4 ".....	3 90 0 00
2 ".....	3 90 0 00
2 1/4 ".....	3 60 0 00
2 1/2 ".....	3 60 0 00
2 3/4 ".....	3 40 0 00
3 ".....	3 40 0 00
3 1/4 ".....	3 40 0 00
3 1/2 ".....	3 40 0 00
3 3/4 ".....	3 40 0 00
4 ".....	3 40 0 00
4 1/4 ".....	3 40 0 00
4 1/2 ".....	3 40 0 00
4 3/4 ".....	3 40 0 00
5 ".....	3 40 0 00

Clous à quarts par 100 lbs :

1 pouce.....	4 30 0 00
1 1/4 ".....	4 05 0 00
1 1/2 ".....	3 85 0 00

Clous à cisser a tabac :

1 1/4 pouce, par 100 lbs.	4 00 0 00
1 1/2 ".....	3 00 0 00
1 3/4 ".....	3 00 0 00
2 ".....	3 40 0 00
2 1/4 ".....	3 40 0 00
2 1/2 ".....	3 40 0 00
2 3/4 ".....	3 00 0 00
3 ".....	3 00 0 00
3 1/4 à 4 1/4 ".....	3 60 0 00

Pas d'escompte

Clous à cheval pointés et fins

Escompte 50 oyo et 50yo.	
5 lbs.....liste.	0 30 0 00
6 lbs.....liste.	0 27 0 00
7 lbs.....liste.	0 24 0 00
8 lbs.....liste.	0 23 0 00
9 et 10 lbs.....liste.	0 22 0 00

Clous et broquettes à souliers, p. cent.

Escompte.....	47 1/2%
---------------	---------

Broquettes, pointes, etc.

En paquets, escompte....	45%
A la livre, escompte....	45%

Clou de broche :

75 p. c. Escompte sur la liste

Boulons : Nco list

A voiture, escompt.	0 60%
A têtes fraisées....	0 00 0 60
A charrie.....	0 00 0 45
A poêle.....	0 00 0 47 1/2%

Filières et Coussinets :

Liste..... escompte.	0 20 0 00
----------------------	-----------

Tarauts-mères :

(Taper Taps), escompt.	0 35 0 00
------------------------	-----------

Limbs Rapes et Tiers-points :

1ère qualité, escompte.	65% et 10%
2me qualité, ".....	65% et 10%

Mèches de Tarière :

Escompte.....	0 60 0 00
Tarières.....	0 46 0 45

Prix en gros

Vin, à bois :

Ex. simple.....	0 80 0 00
Culvre.....	0 00 73 1/2%

Verres à Votres

Unlted 00 à 25... 50 pds	1 15 1 20
" 26 à 40... 50 pds	1 20 1 30
" 41 à 50... 100 pds	2 80 2 90
" 51 à 60... 100 pds	3 15 3 40
Unlted 00 à 70... 100 pds	4 00 0 00
" 71 à 80... 100 pds	4 50 0 00
" 81 à 85... 100 pds	0 00 4 95
" 86 à 90... 100 pds	0 00 0 00

Peaux et Suif

Prix payés aux bouchers :

Pau v'te No 1 p. 100 lbs.	8 00 8 50
Peaux v'tes No 2 ".....	7 00 7 50
Peaux v'tes No 3 ".....	6 00 6 50
Bull, 100 lbs.....	6 00 0 00
Peaux agneau.....	0 40 0 45
Peaux mont. tond. ".....	0 10 0 15
Peaux veaux..... lb.	0 00 0 05
Hamilton No 1, insp.....	3 00 0 00
" No 2, ".....	7 00 0 00
Toronto No 1, ".....	8 00 0 00
" No 2, ".....	7 00 0 00

Ces prix sont ceux de Pouest.

Suif raff..... 100 lbs.	4 50 5 50
Suif brut.....	2 00 3 00

Produits de la ferme

Beurre :

Crémeries choix..... lb.	0 18 0 19
Crémeries vieux..... lb.	0 00 0 00
De l'ouest..... lb.	0 12 0 14
Cantons de l'Est..... lb.	0 12 0 14
Rouleaux..... lb.	0 00 0 00
Kamouraska..... lb.	0 10 0 12

Fromage :

Meilleur, Ontario..... lb.	0 00 0 00
Meilleur Québec..... lb.	0 07 0 07 1/2

Divers :

Oufs chaulés..... caisse.	0 00 0 00
" frais.....	0 14 0 15
Sucre a'érable..... lb.	0 07 0 08
Sirop..... en cas.	0 00 0 75
Sirop..... en bls lb.	0 00 0 00
Miel noir rayons..... lb.	0 10 0 00
" coulé.....	0 06 0 07
Frais.....	0 15 0 16

Tabacs en feuilles :

Extra.....	0 15
No 1 XXXX.....	0 12
No 1 XXX.....	0 10

Vins et Liqueurs

Liqueurs Gasquier

Crème de Menthe gla-cée verte.....	09 00 10 50
Curacao.....	00 00 10 50
Frangelle.....	00 00 13 00
Khammel.....	10 50 12 00
Crème Cacao Chouva.....	00 00 14 25
Anisette.....	11 00 13 00
Cherry Brandy.....	00 00 11 25
Crèmes de Noyau, Moka, Genièvre, etc.....	00 00 10 50
Absinthe supérieure.....	00 00 10 50
Vermouth.....	6 25 6 50
Kirsch de commerce.....	00 00 09 50
Kirsch fin.....	00 00 10 50

Sherries :

Divers.....	1 00 6 00
Madères.....	2 50 5 00
Pedro Domecq.....	2 00 6 00

Ports :

Emile Mollinère.....	1 30 0 00
Vin de messe Ormosa.....	1 40 1 00
" Taragona.....	1 15 1 20

Clarets et Sauternes :

Champion's St Julien.....	4 00 0 00
---------------------------	-----------

Brandies :

Hennessey..... gal.	0 00 0 00
" * caisse.....	12 75 00 00
" V O.....	10 50 00 00
" Gallon.....	7 00 00 00
Martol..... p. gal.	6 75 0 00
" caisse.....	12 50 0 00
Sazerac..... fut, gal.	4 25 04 75
" caisse.....	9 50 00 00

Bisquit Dubouché, p. gal.

Bisquit Dubouché, p. gal.	4 15 4 50
Quantin et Co., p. gal.	4 15 4 85
" caisse.....	0 00 3 75

Prix en gros

E. Puet..... gal.	0 00 4 15
" caisse.	0 00 9 00
" "	0 00 15 25
" S O ".....	0 00 17 25
E. Puet VSOP caisse	0 00 10 75
" V O P ".....	0 00 23 25
" 1840. ".....	0 00 29 25
Jockey Club, bleu, calis	7 75
" " "blanche V O.".....	0 00
" " "argent VS O.".....	10 25
" " "or V S O P.".....	12 25
" " "ext. WVSOP.".....	17 25
" " "bleue gal	3 75

Cognac Malifaud

Caisse 12 bouteilles **.....	7 75
" " ".....	8 75
" " ".....	10 75
" " ".....	12 75
Caisse 24 flasks ***.....	9 75
" " ".....	10 75

Pinet Castillon, fat gal.

Pinet Castillon, fat gal.	04 15 04 35
" caisse.	09 50 13 75

Commandon et Cie

Réserve 1828.....	23 25 0 00
Cogn., P. Richard, V O. 8 75	0 00 0 00
" VS O. 10 25	0 00 0 00
" VSOP 12 25	0 00 0 00

Gin de Kuyper, calis rge.

Gin de Kuyper calis rge.	11 25 0 00
Gin de Kuyper crls vic.	5 85 0 00
" en futs.	2 80 2 90
C.A.A. Nolet Gin, ese rgl	10 50 0 00
" " "ese v'te	5 25 0 00
" " "en futs.	2 80 2 90

Ale Bass..... qts.

Ale Bass..... qts.	2 40 2 45
" " "ps.	1 60 0 00

Porter, Guinness..... qts.

Porter, Guinness..... qts.	2 40 2 50
" " "ps.	1 57 1 65

Khum Hurard..... calis.

Khum Hurard..... calis.	00 00 10 75
-------------------------	-------------

Whiskys Importés

Claymore Scotch par calis.....	9 00
" " par gall.....	4 40
Kelly Scotch caisse.....	9 75
Aberdeen ".....	10 25
Hay, Fairman et Co.....	0 00 3 90
(Scotch).....	0 00 3 90
Hay, Fairman et Co.....	7 25 0 00
caisse.....	7 25 0 00
Sheriffs..... p. gal.	0 00 4 40
Watson..... p. gal.	2 75 3 05
" caisse.	8 50 9 25
Cockburn..... caisse.	00 00 11 25
Bushmill..... calis.	9 75 00 00

Whiskys de Dewar

Extra spécial.....	9 75 0 00
Spécial liqueur.....	12 75 0 00

Cognacs J. Dupont & Cie

1 Etoile.....	29 00
2 ".....	10 25
3 ".....	11 25
V O Spécial.....	12 25
V S O P.....	14 25
V V S O P.....	15 25
Monopolo.....	16 25
Fine Champagne, 1860.....	22 25
" 1850.....	24 25
" 1830.....	28 25

Clarets, Jules Lantier

St Emillion.....	00
Fleur e.....	5 50
Med.....	5 75
St Julien.....	6 75
Chateau Pommery.....	7 00
" Pontet-Caneel.....	10 00
" Haut Brion.....	11 50
" Leoville.....	12 50
" Margaux.....	16 00
" Sauternes.....	6 75
" " 1 Etoile.....	5 50
" " 2 ".....	6 50
" " 3 ".....	8 00
Haut ".....	11 50
Chateau La Tour Blanche.....	14 50
" Yquem.....	23 00
Vin de messe..... gal.	1 15 1 40

Champagne..... qts, pts

Due de Montebello.....	30 00 32 00
Gold Luck Sec.....	30 00 32 00
Louis Roder.....	29 00 31 00
Arthur ".....	25 00 27 00
Pommery.....	31 00 33 00
(H) Mumm & Co.....	31 00 33 00
" Dry Verzenay.....	00 00 00 00
" Extra Cey, vin 1881.....	31 00 33 00
Morizet Sec.....	25 00 27 00
Perrier, Jonet et Co.....	31 00 33 00
Debec.....	29 00 33 00
Plapir Heidsiek.....	26 00 30 00
Frémint.....	00 00 28 00

Succédites

Agence de BEATTIE & ELLIOTT	
Téléphone 420	113 Rue Dalhousie

GOMME A MACHER

ADAMS & SONS CO.	
------------------	--

Tutti Frutti 36 barres de 5c.

Tutti Frutti 36 barres de 5c.	1 20
-------------------------------	------

Prix en gros

Pepsin Tutti Frutti, 23 p. 5c	0 75
" " "bles vitrés	
[23 paq. de 5 c	0 80

Horehound Tutti Frutti 30 p.

Horehound Tutti Frutti 30 p.	(de 5c. 1 20)
Cash Register 390 bar. et p. 5c.	15 00
Tutti Frutti Show case 180	
[bar. et paq. de 5c.	0 50

Bocal avec Pepsin Tutti Frutti

Bocal avec Pepsin Tutti Frutti	[115 paq. de 5c. 3 75]
--------------------------------	------------------------

Tutti Frutti Girl Sign box.

Tutti Frutti Girl Sign box.	[160 barres et paq. de 5c. 6 00]
Tutti Frutti Cash box, 160 bar.	
[et paquets de 5c.	6 00

Variety Gum (acw) 150 pièces

Variety Gum (acw) 150 pièces	(de 1c 1 00)
Orange Blossom 150 plé.	1c 1 00
Flirtation Gum 150 "	0 65
Monte Cristo 180 pièces de 1c	1 30
Mexican Fruit 30 bar. de 5c.	1 20
Sappota, 150 pièces de 1c.	0 90
Orange Sappota 100 p. de 1c	0 75
Black Jack, 115 pièces de 1c	0 75
Red Rose, 115 ".....	0 75
Magie Trick, 115 ".....	0 75
Red Spruce Chico 200 ".....	1 00

Pot cristal avec Pepsin Tutti

Pot cristal avec Pepsin Tutti	[115 paquets de 5c 3 75]
-------------------------------	--------------------------

1/2 doz. Verres, verre coupé

1/2 doz. Verres, verre coupé	(115 paquets de 5c 3 75)
------------------------------	--------------------------

Sucrier, verre coupé avec 35

Sucrier, verre coupé avec 35	(paquets de 5c 0 80)
------------------------------	----------------------

Porte cuiller en verre coupé

Porte cuiller en verre coupé	(avec 23 paquets de 5c
------------------------------	------------------------

Souvenir Gum 150 pièces avec

Souvenir Gum 150 pièces avec	cuiller art. Pape Léon XIII 1 00
Premium Gum 180 pièces avec	cuiller à sucre et couteau à
beurre.....	1 30

FLUID BEEF

JOHNSTON'S, MONTREAL.

Fluid Beef—No 1, 2 oz. tins

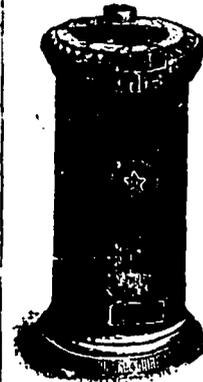
Fluid Beef—No 1, 2 oz. tins	3 00
No 2, 4 oz.	

RINFRET & MARCOTTE

IMPORTATEURS DE MARCHANDISES

Françaises, Anglaises, Allemandes et
Américaines**COMPRENANT :**Articles d'utilité et de fantaisie,
Mercerie, Bimbelotterie, Parfumerie,
Coutellerie, Papeterie, Nouveautés, etc.**EN CROS Seulement**L'encouragement toujours croissant que nous avons reçu depuis la fon-
dation de notre établissement, est la meilleure preuve de l'excellence de qua-
lité de nos marchandises et de la médiocrité de nos prix.Prière à MM. les marchands avec qui nous n'avons pas encore eu l'avan-
tage de transiger, de vouloir bien nous faire l'honneur d'une visite.

Téléphone 706.

Geo. BROUSSEAU

Ferblantier,

Plombier

et

Couvreur

79-83 RUE SAINT-PAUL, B-V.,
QUEBEC.

Manufacture et réparation de balances

Seul Manufacturier du Célèbre
Poêle "L'ÉTOILE"Estampes faites sur cuivre une
Spécialité.**GRAND DEPOT DE TABACS CANADIENS A QUEBEC****Tabacs coupés :**Le THÉO (à fumer et à chiquer, en paquets de 1 lb) Bte. de 5 lbs
Le ROUGE (à fumer) " 1/10 " 10% escomp.
Le QUESNEL " " " } te par 100lbs**Tabacs pressés :**PIPE — 12 lbs au caddy, 5 plugs à la livre
CHIQUÉ—10 " " 12 "
HONEY DEW, tablettes de 1 lb. rayées en 6. (5 lbs. par boîte)
CIGARES PUR HAVANE — "ST-LOUIS"—"7-20-4"—"DOCTEUR"
TABACS EN FEUILLE—QUESNEL—PETIT HAVANE—ROUGE
En outre, toujours en stock la plus grande variété à Québec en tabacs étrangers,
Cigares et Cigarettes, Pipes, Etc.

ENTREPOT : 188 Rue St-Vallier

MAGASIN : 335 Rue St-Paul

TÉLÉPHONE 475

JOSEPH COTÉ

Établi en 1863.

LECLERC & LETELLIER

Épicerie et PROVISIONS

EN GROS

104 et 106, Rue St-Paul

QUÉBEC.

**VIDAL,
FILS
&
CIE****SPECIALITES:
ENGINS WESTINGHOUSE**
(Economie de moitié en vapeur sur les engins ordinaires)**CHAUDIÈRES KINGSLY**Matériels complets de laiterie (La Centrifuge " RUSSE IMPE-
RIALE" garantie donner un rendement absolu de 3 onces par 100 lbs
de lait de plus que les autres)

Et machines de toutes sortes, tours à fer, tours à bois, planeurs etc

OCCASIONS: Une CENTRIFUGE DeLAVAL,

Un engin de 25 forces

Et un nombre considérable de machines à bois et à fer de seconde
main.Boîte Postale
567**SIMON PETERS**Téléphone
139**ENTREPRENEUR**

Propriétaire de Moulins à Scie, Emboutage et Préparation générale de tous les Bois.

AUSSI :—Manufacture de Portes, Chassis, Jalousies, Ouvrages d'Escaliers, Tournage, Découpage, Boîtes d'Emballage de
toute description, et Moulures une spécialité.TOUJOURS EN MAIN :—Bois préparé de toute sorte, Pin, Epinette, Pruche. Bois Blanc, Merisier, Cerisier, Frêne, Chêne,
Erable, Noyer Noir et Tendre, etc., etc. Bois de Charpente.

INTÉRIEURS DE MAISON finis en toutes sortes de bois.

Tout ouvrage garanti Estimation pour toutes sortes d'ouvrages fournie sur application.

ALBERT H. PETERS,
Gérant.Moulin et Bureau : **RUES GRANT ET PRINCE-EDOUARD,**
SAINT-ROCH, QUEBEC.